

بسم الله الرحمن الرحيم  
 انشا الله  
 في مشيد الله  
 انشا الله من قل هذا  
 الاستبنا لعقب الكلام  
 بطل ناني خيريه سيد ما قبله

لوحى اقترى  
 ابن وقت اول معقد خانه دينور جونكم  
 دهم حضور بنامه بولخان صفري  
 دهم غرابي جيفوب جادو كنه خارج  
 سابع يا جوب كافر كنه كفرنبي بوزدي كفرنبي  
 بيت ميني على الحكاية  
 فابنتي امري القيس ان ابا كما  
 قتل قاتلان قذاتنا كما  
 انما سميت الجمعة لان آدم  
 جمع فيها خلقه **خط غرسل**  
 نقل من جامع الصغير  
 بيت لمجي افندي  
 رد خري يا كينم ايله ذوق اوليه  
 واروب كلينو ايله كركيرمه  
 بنهار و مغم و غدار و ظالم بدمنش  
 نسل فرعون بليدك نامني باطرم ديار  
 ديدن بانان صديقه عالي فوجبار كودوب  
 روز غزلند بايا باطرم ديار  
 بحر مودت اكه عالم ايشدوب نكيني  
 حلايبوب مولده برب مغفوري ايشدوب  
 عيلوب قودين خيانت ابلخار دولته  
 مهر الماس ياره بي كركچيدن قايملر ديار

بسم الله الرحمن الرحيم  
 انشا الله  
 في مشيد الله  
 انشا الله من قل هذا  
 الاستبنا لعقب الكلام  
 بطل ناني خيريه سيد ما قبله

لوحى اقترى  
 ابن وقت اول معقد خانه دينور جونكم  
 دهم حضور بنامه بولخان صفري  
 دهم غرابي جيفوب جادو كنه خارج  
 سابع يا جوب كافر كنه كفرنبي بوزدي كفرنبي  
 بيت ميني على الحكاية  
 فابنتي امري القيس ان ابا كما  
 قتل قاتلان قذاتنا كما  
 انما سميت الجمعة لان آدم  
 جمع فيها خلقه **خط غرسل**  
 نقل من جامع الصغير  
 بيت لمجي افندي  
 رد خري يا كينم ايله ذوق اوليه  
 واروب كلينو ايله كركيرمه  
 بنهار و مغم و غدار و ظالم بدمنش  
 نسل فرعون بليدك نامني باطرم ديار  
 ديدن بانان صديقه عالي فوجبار كودوب  
 روز غزلند بايا باطرم ديار  
 بحر مودت اكه عالم ايشدوب نكيني  
 حلايبوب مولده برب مغفوري ايشدوب  
 عيلوب قودين خيانت ابلخار دولته  
 مهر الماس ياره بي كركچيدن قايملر ديار

لوحى اقترى  
 ابن وقت اول معقد خانه دينور جونكم  
 دهم حضور بنامه بولخان صفري  
 دهم غرابي جيفوب جادو كنه خارج  
 سابع يا جوب كافر كنه كفرنبي بوزدي كفرنبي  
 بيت ميني على الحكاية  
 فابنتي امري القيس ان ابا كما  
 قتل قاتلان قذاتنا كما  
 انما سميت الجمعة لان آدم  
 جمع فيها خلقه **خط غرسل**  
 نقل من جامع الصغير  
 بيت لمجي افندي  
 رد خري يا كينم ايله ذوق اوليه  
 واروب كلينو ايله كركيرمه  
 بنهار و مغم و غدار و ظالم بدمنش  
 نسل فرعون بليدك نامني باطرم ديار  
 ديدن بانان صديقه عالي فوجبار كودوب  
 روز غزلند بايا باطرم ديار  
 بحر مودت اكه عالم ايشدوب نكيني  
 حلايبوب مولده برب مغفوري ايشدوب  
 عيلوب قودين خيانت ابلخار دولته  
 مهر الماس ياره بي كركچيدن قايملر ديار



ع - 8  
 كورده  
 ٢٦٤



هَذَا كِتَابُ مَنْاسِكِ الْحَجِّ مُحَرَّرٌ بِالْفِقْرِ النُّجِيِّ مُحَمَّدٍ عَنِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَحْمَدُ اللَّهِ عَلَى كُلِّ حَالٍ  
بِرِذْوَانِكَ شَيْبَةَ عَدِيلِي صَدِيقِ  
أَيْدِي أَوْلَى بِأَدَسَةِ ذَوْلِ جَلَدٍ  
وَدِيحِ أَنْوَكِ تَامِنَةِ بَيْتِ عَشِيقِ  
هَمِّ دَخِي فِي غَايَةِ صَلَوةٍ وَسَلَامِ  
كَأُولَئِكَ أَكْبَنِ أَوْلَحِمِّ بَاكِرِينَ  
بِرِّكَ صَلَواتِكَ أَيُّوبَ أَنْيَّاتِكَ  
الْمُسَيِّئَةِ دَنِّ دَاخِي هَرَارَانِ دُرُودِ  
أَوْلَدِيكَ أَتْبَاعِ رَسُولِهِ بَسَامِ  
أَفْكَ أَوْلَانِ كَعْبَةِ إِيجُونِ رُوبرَاءِ  
جَلِّ الْكِبَرِ دُنْيَةِ دَنِّ أَوْلَى نَامِيْدِ  
بِي عَرْضِ أَوْلَى كَمْسِيَةِ أُمَّةٍ حَسَدِ

وَأَكْبَرِ كَرَسَنَةِ حَقِّ عِبَادِ  
بِحِلَّةِ مَطْلَمَلَا أَيْدِي حَتَرِ أَرْزِ  
بَانِكِ جَانِ وَرُسَةِ يَمِينِ الْحَقِّ  
نَفْسِكَ نَقْوَى أَرْوَحِ بَيْتِهِ أَيْتِ  
قَائِلَةِ تَوْبَةٍ أَيْتِ هَرِ نَفْسِ  
جَوْ قَدَرِ أَنْوَكِ شَرْطِي بِلِ أَيْ هَامِ  
كَعْبَةِ دِرْ أَوْلَى قِبَلَةِ جِلْدِ أَنَامِ  
مَعْبَدَةِ دِرْ مَعْبَدَةِ مَعْبُودِ حَقِّ  
بِرِّ خُدَا قِبَلَةِ ظَاهِرِ أَوْ دُرِ  
بَعْدِ كِهْ أَيْتِهِ أَنْيَّاتِ نَبِّ جَلِيلِ  
أَوْلَدِي حَرِيْمِي هَمِّ أَنْوَكِ مُحَرَّمِ  
حَاضِرِ هَمِّ قِبَلَةِ دِرْ أَوْلَى بِجَهْتِ  
شَيْخِ خُدَا دُرْ كِهْ كَلْبِ صَافِ وَصَافِ  
خَالِ دَكْلَرِ دِلِ عَاشِقِ مِثَالِ  
خَارِ حَسِي وَأَدِي دَشْتِي أَنْوَكِ

وَأَكْبَرِ أَنْيَّاتِ أَصْحَابِنَةِ أَيْ بَاكَ زَكَادِ  
أَيْلَهُ هَانِ دَوَكِهْ حَقِّ نِيَادِ  
رَدَّ أَيْتِ أَنْيَّاتِ أَهْلِيهِ غَايَةِ صَبَقِ  
بِرِّ صِفَتِ مَقْصَدِ كِهْ طَوْغِ كَيْتِ  
أَهْ وَأَيْنِ دِلِ بَانِكِ جَرَمِ  
أَيْلَهُ رِعَايَةِ كِهْ أَوْلَى جَلِّ تَمَامِ  
كَعْبَةِ دِرْ أَوْلَى سَجْدَةِ كِهْ خَاصِ وَعَامِ  
سَجْدَةِ كِهْ أَوْلَدِي وَبِي مَسْجُودِ حَوْ  
سَجْدَةِ كِهْ غَائِبِ وَحَاضِرِ أَوْ دُرِ  
فِيلَدِي كِهْ رَاهِ هُدَايَةِ دَكِيلِ  
هَرِ سُوِي رَشَكِ أَوْدِ بَاغِ رَارِمْ  
غَائِبِ إِيجُونِ قِبَلَةِ أَوْلَدِ رَحْمَتِ  
خَلْقِ أَنْيَّاتِ بَرَوَانِ وَشِ أَيْلِرِ طَوَافِ  
عَيْنِ تَرَا حُدُودِ مَطَافِ خِيَالِ  
مَشْكُ فَنَانِ خَالِ بَهْشَتِي أَنْوَكِ



فَدَّرْ كُولِي بَايَه دَه بَسْت ايلدي	فِيْت اَكْسِيْدِي سِيكْسْت ايلدي
كَرْجِه يُوغ اَرَضِنْدَه اَنُوكْ ذَرَع وَكُشْت	لِيك هَم كُوشَه سِي بَاغ بَهْسْت
وَآيَه دِه خَلَق جِيَان خَرْمَنِي	يُو قَدَّر اَنُوكْ بَاغ وَبَهَارِي وَلِي
هَر طَرَفِي مَبُوع اَيْلَه طُو بَلُوكْ	اُولْدِي غَرِيْق نَغْمِنَه خَلَق قَمُوكْ
يَقِيْدِي چُون لَالَه اَوِيْرَه جَرَاغ	سِيْنَه سِيْنَه يَقِيْدِي اَوْحَسْلَه دَاغ
خَاوَر خَسْلِك هَر بَرِي سِي بَرِي سِيَان	چَشْم عَدُوْه كُورِي نُوْر جَان سِيَان
اَنْدَه مَحْصَد رَهْ اَهْل نَجَات	حَرَسْهَا اَلله عَنْ اَحَاو تَارِت
اَب وَهَوَا سِي فَرَح اَفْرَاي دَل	وَرَن شَب رُوْزِي دَخِي مُعْتَدَل
زَمَرَم بَاكِي اُولُب عَيْنُ الْحَيَاة	ذَوُق صَفَا بَخْش هَمَه كَانِيَات
يُو قَدَّر اَنُوكْ سَلَكْنِ شَهْرِيْنَه بِيَم	عَرَصَه سِي رَشَك اَوْر بَاغ نَعِيَم
چُونَك قُتُوخ اُولَه سَكَا بَابِ حَج	دِيكَلَه نَدِر دِيْه بِن اَدَابِ حَج
جَلُو كَر اُول سَمِي اِيْدِيْنَه اِيْ نِيْكَ	قَلْبَه صَبَقْن بَاب اَدِيْدُنْ غُلُو
بِي كُول اَسْر بَا سَحَر مُشْكُوْ	بِي مِي وَنِيْخَانَه طُولُو هَاي وَهَوُو
كُول كِيَا وُل رَهْدَه اُولَاسِيْنَه	لَاكَه صِفَت شَمْعِي اِيْدِر تَابَنَاك
بَنِي كُوش اِيْدِيْنَه اِيْدِيْكَ قَوْل	شَهْ سِرَا مِيْدَه بُولُوكْ وَصُول

دَر كَهْر دَر سُوْرَمَك هَر بَرِي	فِيْمَتِي بِيْلِي اَلُوْر جُوْ هَرِي
يَقِيْت اَخْلَاصِلَه اِيْ نِيْكَ نَام	اَيْنِيْلَه قَلْبِيْكَ نَاك اِيْت مَسَام
چُونَك اُولُب مَظْهَر لَطِيْف خَدَا	نَحْم هَدَا سَاكَه اُولَه رَهْمَانَا
وَارُوْ بَا وُل اَرْضَه اُولَكْنِ رُوْ بَال	دِيكَلَه نِيْجَه دَر دِيْهِيْم اَنْدَه خَال
رَاَه اَدَبْدُنْ صَبَقْن اِيْتَه عَدُوْل	اَج كُورُوْ كِي سَاكَه بُوْدُوْ طُوغْرِي بُول
اَنْدَه اِيْت اَكَا بِلَه وَصْنَع قَدَم	كَا وُلْدِي مَوَاقِيْت حَرَم مُحْتَرَم
بِي اَدَبَا وُلَان كَسِي يُوْقَانْدَه يُول	بِيْت مَعْلَا وَ مَعْظَر اُول
وَصْنَع قَدَم اِيْلِكْ مَكْن يَرْدَه هَب	شَرِيْط مَنَاسِيْكَه دُرَانْدَه اَدَب

فِي بَيَانِ فَرْصِيْنَه الْحَج

دِيكَلَه كَل اِي رُوْج رَوَاكْنِ نِيْجِي	اَيْلَه قَدَا اُول يُولَه جَان وَتَنِي
نَكْمَه شِيْمَا سَاكَنْ فُرُوْع وَاَصُوْل	سَلَسِلَه دَا رَا نِ حَدِيْثِ رَسُوْل
هَر بَرِي سِي اِيْتَه نِيْجَه قِيْل وَقَال	بُوْنْدَه قَا رَا اَيْلَه اَخْرَمَقَال
دِيْمَرَك حَج بُولِيْكَ دُكْنِيْدِر	فَرْصَدُر رُسُلَه عَمْرِيْنَه بِيْر
بِكِي دِيْهِي فَوْرِيْلَه لَا زَم كَلُوْر	حَجِيْتِي تَاخِيْر اَيْلَه اَشْم اُولُوْر
بِكِي دِيْهِي اَخِيْر عَمْرِيْنَه كَدَر	اَيْلَه حَجْن اَكَا يُو قَدَّر صَبَدَر



حجی قاله فرضی فوت آیلک	آتم اولور تارک حج موبله
هر مکلف اوله مسلم اوله	دانی صحیح اوله بصیرت بولا
قادر اوله راحله یه زاده هم	فاصل اوله لازمه دن پیش وکم
بوندله فرض ایلدی حج خدا	صدا اولان اشخاصه دکل حج سزا
مره ایسه انوک اوله همدی	زوجی یا خود بیکه کرک محرمی
بوا یکسیندن بریسی اولمسا	قدرتی واریسه ده کیمز نسکا

في بيان اشهر الحج

صمیمکه ایدر اشهر جردن سوال	بیلدورین نیدورکن آمن مقال
بریس سوال ای ذی القعدن هم	ذی الحجه نك عشری ده ای محترم
بوندلی تفصیله سببای همام	وقیدر احرام بولار و السلام

في بيان فرض الحج

اوجدر انوک فرضی ایدر ویا عینا	هر بریو ایت برلورینده آدا
بریسجا حرام انوک ای محترم	اولله وقوف عرفه بری هم
بری زیارتده طواف ایلمک	بوا وچنی اشکله در حج دیمک
بریس کر بوندلرک اکسک اوله	لغو اولوب اول حجکه بطلان کله

في بيان واجبات الحج

حجک اولوب واجبی بش ای جوان	هر بری دینه ن اکلله هانت
مزدلفه وقفه سنی ایلمک	بریده سنی اولدی ممدردیمک
اولله اوچنی بوکه دمی جبار	بری طواف صدر اولمدر ای یاز
دانی بسجی تراش اولمقدردر	واجبی بولازم اولمقدردر
بری ترک ایدنه لازم دیمک	جایز اولور حجی و قربان کرک
ضری بولردن نه کی واریسه هپ	جمله سی آداب و سنن مستحب

في بيان العمرة

آیک اولان عمره ایچون معتبر	عمره بی مقصود ایدن معتبر
عمره ایدن کیسه سنتدرا اول	سنی و طواف اولله اکا طوغری بول
جایز اولوبدر سنه ایچنه هپ	ایلمک بش کون ولی چکه تقب
بریدر یوم عرفه انوک	دور دی دجیا اولله بیکم کونک

في مواقيت الاحرام

حج ایچون احرامنه فارم اولان	عمره اولان قدسه لازم اولان
کوده مواقیت حرامنی	هر برینوک بیکه نذر نامنی



ذو خليفه مدني لره مكان	جمله سني محرم اولور ائنه هان
ذات عرق اولور عراقی اچون	جحفه اولوب جمله شامی اچون
نجدیه مپقات قنذر شكا	اولدی یلکم یمن اهلینه جا
قاصد اولوب مکیه عزم ایلک	عمر یا حج ایتکه جزم ایلک
دیلا ایسه محرم اولور قبلها	کچسه حدودی اولمز بعدها
داخل مپقات ایسه قاصد اگر	یلش اول اول قاصد حلد مقرر
حج مراد ایلچیک مکی کد	اولک احرامینه ده حلد مقرر

في بيان تفصيل الاحرام

حج اچون احرامی مراد ایلک	محرم اولوب قلبی شاد ایلک
کذوبی پاک ایلوب ابدست آله	هم وان مپقاتینه محرم اول
کیه ازاری اونرینه ردکا	لیکن ایکیسی دخی طاهر اول
دخی تطیب ایدوب اید نیاز	هم قبله یعنی ایکی رکعت نماز
محرم اولان غسلله مرغوب اولور	هم حسن وهم دخی محجوب اولور
چونکه شروطیه اوله احرام تام	مقرر بالحق یونی دینه ای هام

یونی دیوب صکره اید تلبیه	نیتنی حجه مقارن دینه
اللهم انی اريد الحج فیسر لی وقبلة یحی	
ناقص اید مر د بیان ای اخی	جائز اولور ایسته زیاده دخی
جمله عمریه ایدن تلبیه	یعنی یونی بویله تمام دینه
بیتک اللهم لبیک لبیک لا شریک لک لبیک ان الحمد والنعمه لک والمملک لا	
نیت ایدوب بویله توجه اید	حجی مرید اولدوغی حالن کید
دیگله اخی محرم اولان اهم	ترک فسوق ورفق ایلک هم
اید جلال ایلک دن اتقا	برحا اولاصید و قلدن قبا
ایمه اشارت ودلا لک اکا	قتلی کبیدر صقن آذن شها
اورته صقن باشیکله یوزکی	ایمه تطیب یومه هم اوزوکی
در نغی کسه دخی بیقیمه	خصلی ایلک حیجکی پاک ایلک
حیجکی قنر ایتمه صقن بر قیلن	کسه بدن قیللرینک بر تلن
محرم ایکن اولکه تراش زینهار	پدرهن و طونی قبا یی چقپار
قوه عمامه باشیکه وار ضرر	دخی ادیک کمدن ایلک حذر
مصلبت قبا محل اولان	یوق ضرر ری ایسته کوشده قلم



لَا زِمَ اَيْسَهُ وَارِ يُوْرِي حَمَامَهُ كِيَدُ	خَايَزِ اُولُوْرَهَبْ عَلَمَا بُوَيْلَهُ دِيَرُ
بَاغْلَهُ بِيْلَهُ وَارِ يَسَهُ هِمِيَا نِي	بَكَلَسَن اُولَدَا حِي سَوُكْ يَارِي نِي
هَرَنَه صَلَاتِي كِي اَدَا اِيَدَه سِرُ	وَقْتِ سَحَرُ ذِكْرُ خُدَا اِيَدَه سِرُ
بَيْتِ مَعْلَا وَمُعْظَمُ دِرَا	هَرَنَه تَوَجُّهْلَه كُوْرُنَسَه سَكَا
تَلْبِيَه پِي صَوْنِيْلَه هَم اَكْرَا اَيْتِ	هَم عَلَمَا دِيْدُو كِي بُوْلَاوَن كَيْتِ
هَرَنَه زَمَان كَعْبِيَه مُحْرَم كِيَدِ	دَاخِل اُولُوبِ مَسْجِد اَيْلَه بَدَا اِيَدِ
بَيْتِي كُوْرِي حِيكْ بُوْدُرَا كَه اَهَم	اَيْلِيَه تَكْبِيْرَه تَهْلِيْلِي هَم
اِيَدَه تَوَجُّه حَجَرِ اسْعَدَه	اَنْدَه خُشُوْعِي دِل وَجَانَلَه اِيَدِ
اِيَكِي اَيْن قُوْلَا غِنَه رَفْع اِيْدِي	هَر بِيْرِي بَرَلُو بَرِيْدَه كُوْدُوْبِ
قُوْشُو وَارِ يُوْبَا اِيَدَه اِنِي سِتَادِم	وَصْنَع اِيْدِي هِيَا لَلَا رِي قُوْرَه تَمَام
بُوْنِي اُوْدَم وَرِد زَبَان اَيْلِيَه	اَخِرَه وَارِنْجَه تَمَامَا دِيْسِيَه



اللَّهُم اغفر لي برحمتك اعوذ برب الحجر من الفقر والدين  
وعذاب القبر وضيق الصدق وفراخه في الدنيا والآخرة

بُوَيْلَه اِيَدَه يُوْغِيْسَه كَرَنَه اَكْرَا	وَارِ يَسَه بَرَنْشَا كَا اِمْسَا ش اِيْدِ
مَسَه دِيْحِي بُوْلَسَه اِمَكَان هَاَز	اُولَسَه زِحَام غَايِيْلَه اُولَ زَان

قُوْشُو طُوْر زُجَا يَنْلَه تَكْبِيْر اِيْدِ	حَمْدَه وَتَصْلِيَه اِيْدِ رِيْسَه
اَيْلَه بُوْدَه غَه دَه طَوَا فِ قُدُوْم	بَشْلَه حَجَرْدَن اِنِي حِكْمَه هُمُوْم
بَشْلِيْحِي چُوْنِي طَوَا فَه هَاَز	بِيْنِي كِي بُوَيْلَه اَيْت اِي تُوْجُوَان

نُوبِت اِنْ اطُوفَ هَذَا الْبَيْتَ الْعَتِيقُ سَبْعًا كَا لَمْ يَلَهُ اللهُ تَعَالَى

بَيْتِ قُوْ سِيْنِي اَلُوْبِ صَاغِيَكَه	اَيْلَه كُوْبَه بُوْ سُوْرِي قُوْلَا غِيَكَه
بُوْنِي دَه بِيْل بُوْدِيْحِي اُولُوْه عَظِيْم	دَاخِل طَوَا فَن دُرْدَه حَطِيْم
هَرَنَه دَم اِيْدِي رَجَه حَطِيْمَه كُذْد	بَقْمَغَه مِيْزَا بَه كَرَك رَفِغ سِرُ
اُوْقُوْر اُول دَمَنَه دِلَا بُوْدُ غَا	سَنَدَه اُوْقِي جَا يَنْلَه اَيْلَه رَجَا

اللَّهُم اظلني تحت ظل عرشك يوم لا ظل الا ظلك واسقني  
من كامن بينك محمد عليه السلام شربة طيبة لا آخضو بعدها ابدا

مُضْطَبِعَا اَيْلَه طَوَا فِ تَمَام	يَعْنِي رِدَا كِي قُوْرِي سِن اِي هَام
اِبْطِيْ يَمِيْن اَلْتَه اَيْتِ بَرَا وِجَن	صُوْلَا مَوْزَك اُوْشْتَه كُوْرَه كُوْرِي

در بیان اوصاف حرم بیت الله

اِي شَرْقِ حِجْلَه مُمْتَاز اُولَا ن	سَرُوْر سَر بَا زِ سَرَا فَرَا نَا وُلَا
اَج كُوْرِي كِي صَنْع اِلَهِي يِ كُوْر	بُوْجِيْم نَامُتَا هِي كُوْر





هَر مَلَكِي صَف سُون رُخَام  
 آيِنَه وَش صَافِي دِلِي مِيكَدَر  
 ظِل قِيَابِي اِيَدُوْب دُرُ الْمَن  
 قَبْلَه كَر دُون اِيَدِي كُو يَاقِيَاب  
 هَر مَلَكِي هَب زَر وَزِيوزَلَه پَر  
 جَمْع مَقَامَات رُبَاعِي هَان  
 اولدِي هَم اول طُول قِدَهَر مَنَار  
 پَدِي سِي تَا عَرِشَه اولب مَرْتَفَع  
 كَلَه رَوَا اَنَه بَرَاي اَذَان  
 اَنَه حَمَامَات حَرَم پَر بَسَر  
 رَفِعت شَائِنَلَه اَوْ مَنِيْبَر هَان  
 زَمَرِي اَنِيَه صَفَت صَافِي وَبَاك  
 بَقْعَه اولب جِشَم سِيَاه بُتَان  
 نَكْبَت خَاك دَرِي عَنْدَر فَشَان  
 بَقْعَه مَبَارَك وَحَرَم پَر مُصِيب

صَف مَلَكِي كِي اِيَتِش قِيَام  
 يِلِي كُو رِيوزَر قَمْعُون حُوبَر  
 ذَرُوْ بَام فَلَكَه سَايَه زَن  
 اولدِي قَنَادِي مِه آفِيَاب  
 هَر بَرِيوَك قِيَمِي مَانَسَد دُر  
 هَر بَرِي سِي آهْلِنَه بَر سَايَبَان  
 طَعْنَه زَن نَه فَلَك زَر نِيكَار  
 شَاخْدَرِي هَم سِيْدَه اِيْلَه جَمْع  
 اَمْر اِيْلَه بَش وَقِدَه كَر وِيَاك  
 خِيَل مَلَك كِي اَوْ چَر سَر سَر  
 اولمِه سَوِي جَنَنَه بَر نَزْدِيَان  
 سِيْنَه عَاشِق كِي هَم تَا يَنَاك  
 اولمِه سُون مُرَه صَف كُشَان  
 اولمِه بُوِي مُشْك تَر طَعْنَه زَان  
 هَر بَرِي دُر دَانِيه كُو هَر بَا

اولدِي اَوْ فَر شَوِي حَرِيْم حَرَم  
 اولدِي اَوْ مَه طَلَعَت عَنْدَر سَرِشْت  
 كَسُوْه سِيْدَر تَا اَزَلِي مُشْكَا  
 حُور و مَلَك خَادِم اول بَارَكَا  
 طَوَق زَر اَنْدُوْزِيْلَه اولمِش عَنَان  
 سَطْلَح مَبَارَكَدَه اَوْ مِيْزَاب زَر  
 اولدِي اَوْ جَامَه اِيْلَه اَوْ نُوْرِيَا  
 سِيْر اِيْدِن اَوْ طَلَعَت نُوْر خُدا  
 اَنَه دُر اول مَدْرَسَه قَائِمَاي  
 بَقْعَه دَهْل اولمِه اَوْ بَر كُوْ نُوْر  
 كِي سَوِي رُزْمَنَدَه دَر عَفِوْ غُفُوْر

كِي سَوِي حُور اِي سَرَاي قِدَم  
 غَنِيْجَه مُشْكِيْن رِيَاضِن هَشْت  
 اَب خَضِر كِي اولب تَبَرَه جَاي  
 مَفْعَلَه دَار حَرَمِي مِهْر و مَاه  
 صَانِكَه اَوْ كَر دَانَه حُور جَنَان  
 رَحْمَت رَحْمَان اِيچُون اولمِش مَر  
 نُوْزِلَه آيِنَه مِهْدُوْ مَاه  
 خَالِجِيَه دِيْر حَجَر اَلَا سَوَا  
 اَنَه دُر اول قُبَه عَالِي بُنَاي  
 بَقْعَه دَهْل اولمِه اَوْ بَر كُوْ نُوْر

نَدِيْجِي وَار اِيْلَه طَالِب كَام

رُكْن يَمَانِيَه دَخِي سِيْلَام

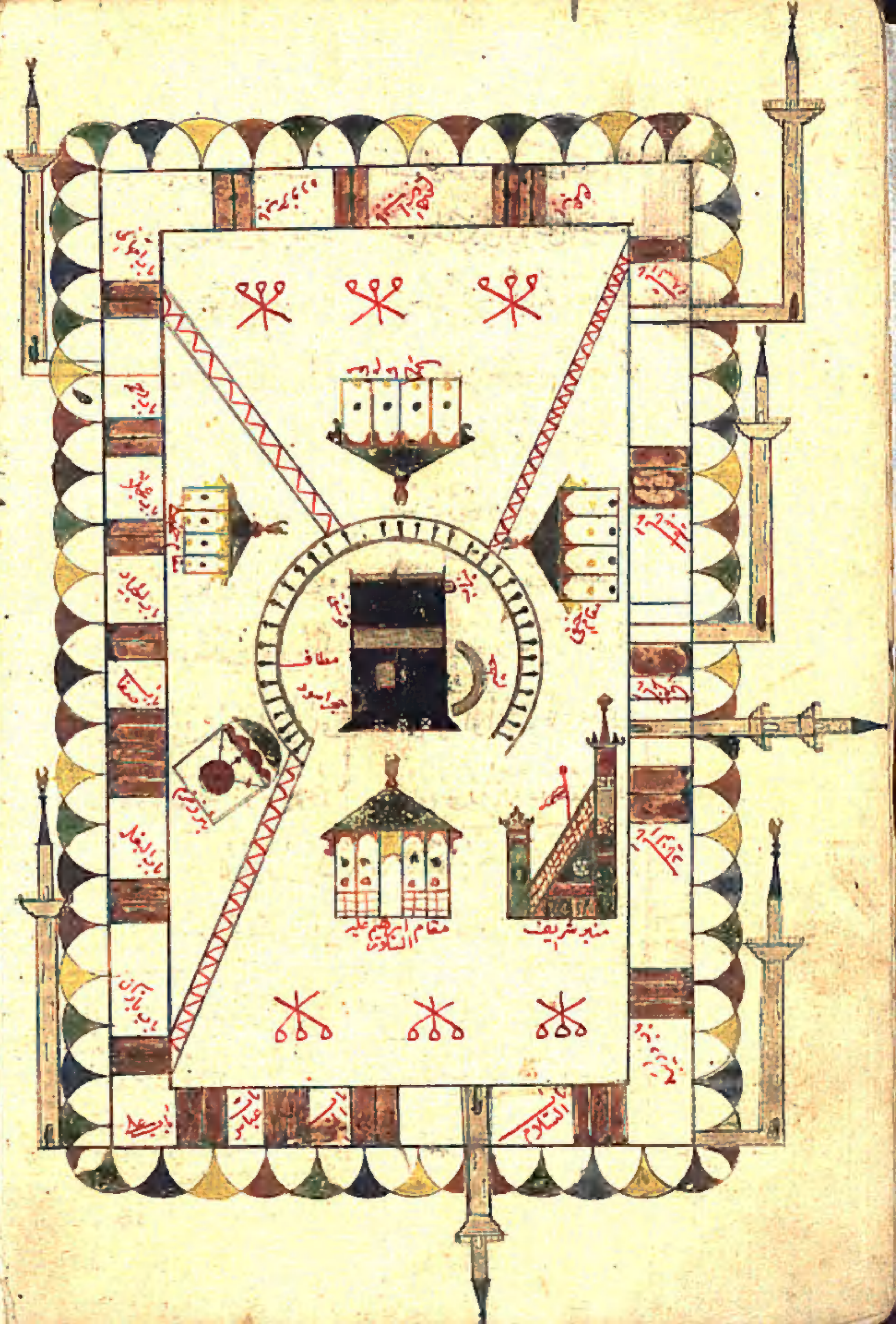
اولدِي رَوَايَتِكِه رَسُوْل كَرِيْم  
 بُوْنَدَه دَخِي بُوْنِي دُعَا اِيْلِيَه  
 اِيْلَدِي قَبِيْل اَبِي دَاخِي هَمِيْت  
 دُر كَر سُبْحَانَه رَجَا اِيْلِيَه



چُونَك پَدِي شَوِي اِيْدَه اَوْلَتَم  
 قِيلَه مُرَادِ اَتِي اَنْدَه رَجَا  
 صُكْرَه مَقَرَا كَه مَقَام خَلِيل  
 قِيلَه اَنْدَه اِيكِي رَكْعَتِي اَوَّل  
 بَعْدَه قِيلَه دُعَايِي تَمَام  
 بَاب صَفَادَن چِقَه اَوَّل پَرِصَفَا  
 بَقِيَه قَرَشُو طَوْن تَكْبِير اِيْدَوْب  
 اِيكِي آيِن قَالِدَوْب اِيْدَه دُعَا

قَام لَوْلَه مُلْدَمَه اِي هَمَام  
 سِيَه سِرَاَنْدَه قَبُول اَوْلَه دُعَا  
 اِيْلَدِي اَبِي مُصَلَا اَوْ حَلِيل  
 اَوْلَه دَرَكَا حُنَادَه مَقْبُول  
 قِيلَه تَرَجَه صَفَايَه اِي هَمَام  
 اِيْلَدِي سَنَت اَبِي چُون مُصَطَفَا  
 بُوْتُون اَوَّل اَسْلَدَوِكِي فَضْلِي كُوْد  
 اَوْقِيَه بُونَلَوْرِي اَوْلَه بِي رِيَا

اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ عَلَى هَدْيِنا الْحَمْدُ لِلَّهِ بِمَا جَاءَنَا مِنْ كُلِّ شَيْءٍ نَعْمُ كُلُّهَا  
 لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَيَاةُ وَإِيَّتِي بِهِ الْخَيْرُ وَهُوَ  
 كُلُّ شَيْءٍ قَلْبِي لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ صَدَقَ وَعْدُهُ وَنَصْرُهُ بِهِ وَهُوَ الْمَلِكُ الْأَعْلَى وَحْدَهُ  
 لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَلَا نَعْبُدُ إِلَّا إِيَّاهُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ اللَّهُمَّ أَنْتَ  
 أَسْأَلُكَ السَّامِعَ الْبَاطِنَ وَالْمُتَكَلِّمَ الْبَاطِنَ وَالْمُعَاذَةَ مِنَ الْغَائِبَةِ وَالْمُعَاذَةَ مِنَ الْغَائِبَةِ وَالْمُعَاذَةَ مِنَ الْغَائِبَةِ  
 أَنْتَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَلْبِي





شکوه واده مرویه طوعری کیده	واریجی میلیته بوگز سغی اید
مرفیه واروب چیه انده دلا	یفعل ما یفعله فی الصفا
یده اولیجی چونکه صفا در تمام	ختمی اولور مره ایله اختتام
جانبیستغاه که درکار اوله	ورد زبان اوله بو نکرار اوله
<b>رب اغفر وارحم وتجاوزنا تعلم فانک انت الاعز الاکرم ربنا آتانی اللہ حسنة وفي الاخر حسنة وقاعداب النار</b>	
بو یله بدی کوه ایدن طور میه	کید سکون ایله اوزین یور میه
سارکن اوله مکه ده اولسینه صا	نافله ایله بیی طواف

**در تعریف مسعی**

ای که کلوب طالب مسعی اوله	آینه قلبی مجلا اولات
یل لایم وادی مسعی ندر	سغی ایدن جک جای معلو ندر
رشد سخی کله اولوب پرمصفا	ساکه دلیل آیت ان الصفا
سعیه سبب قصه هاجر در اوله	حضرت اسماعیله مادر در اوله
اهل سلف اوله انوک پیروی	سن دخی اول راه خدار هجر
اوی سلفه قولله فعلیکده سر	ناکه اوله قولله فعلیک حسن
دیک پهن دشتی باصد سرف	سرمه ایدوب دیدیه چکدی سلف

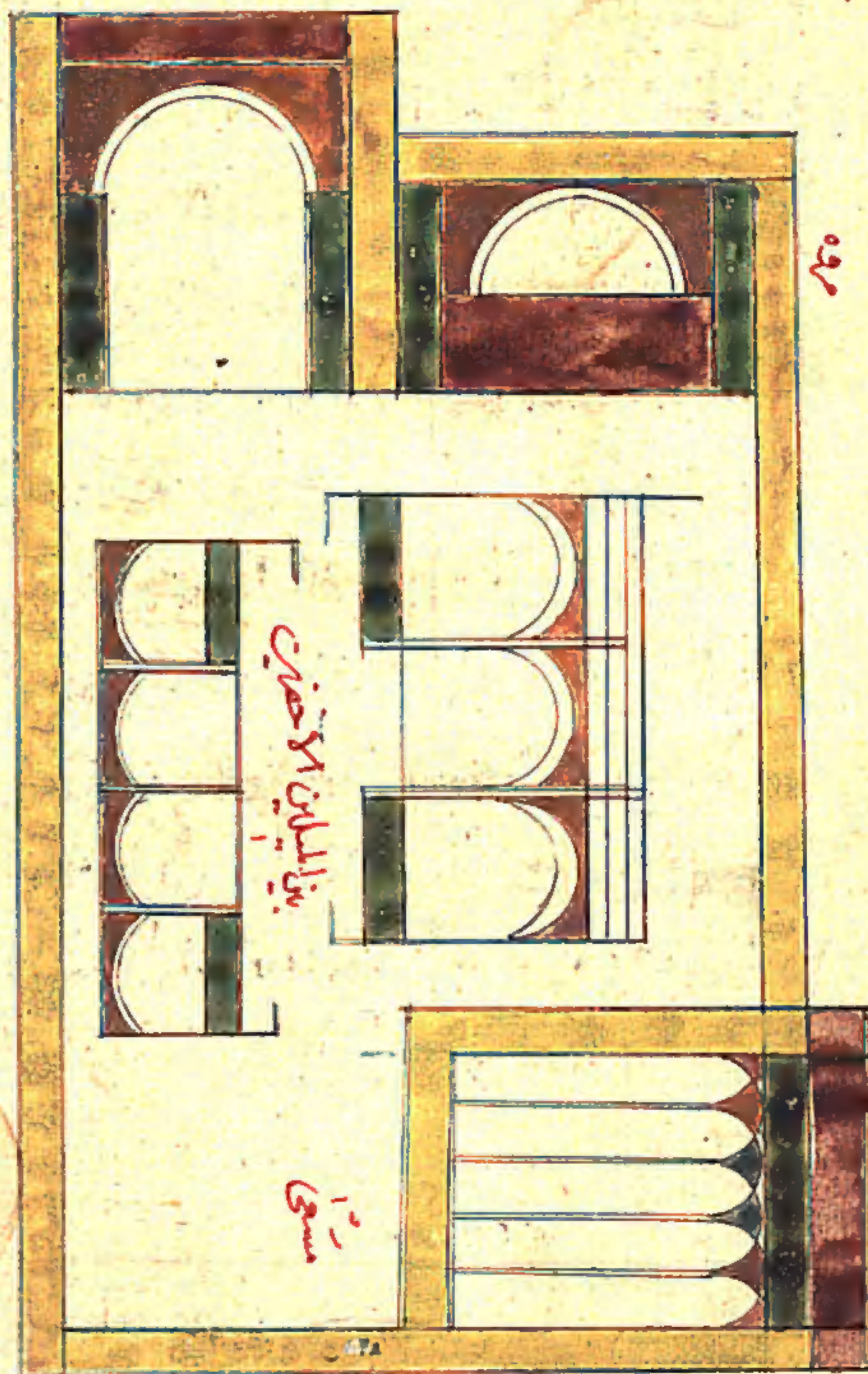


کارن سخا نور خدا مصطفی	سر سجن قائمه اصطفا
کاری تک و یو ایدی بر پا ایله	تبع قدم سوده مسعی ایدی
ایله ایدن بی صل اول مجب	خاک قدم پاکیکله اول مرصی
سعیته اقدام ایله امرنی اول	فلسفیدی جملیه اول مبذول
سنت هاجر ایچرا ایدوب اول	جمله آدکانن ایدردی مقبول
یعنی میلیته مقابل اولیجی	پک یوردلردی سکر در کی جی
جدا میل مفتوح که رخام	کوبیا اوله مسور مینا قام
قامت خضر کبر آب و حیات	اوله او میلین سعادت صفات
مرو که یاننده بو چرخ نکوز	اوله هان بر قدح سر نکوز
ایده ای عاشق دیدار خدا	ایله سند اخبر سوله انتما
کاهی صفایه وادوب ایله خضوع	کاهی کلوب مرویه ایله رجوع

یل سرف سغی تمام آی همام  
غایت تفصیل یودر و السلام







مرد

بنی‌الملکین الاصفهانی

سوی

صفی

۲ بیان جبل اوقیس

بوند در اول ام جبال اوقیس	جان و دل اقلاده سجا اول بوقیس
ایستی رشک اور قدر سپهر	سجسته سی نور ذره ماره مهر
ماقی فلک ماقی ایله سر بسر	قله سدر مطلع شمس و قمر
اوله او جاشیق قمر موصی	معجزه ختم رسل موفقی
کرچه اولک دایمی سبز و نری	یوق سمن و سنبل سرو نری
لیک کلتانی ایدر شمسار	کعبه کی بر کلین خاری وار
بی کول و نل صحنی طولو بلبلاز	هر بیری رشک اور صد کلتاز
ساحلی ول خانه میمون مقدر	اوله درونین مسلمان عمر
اوله او کون اوزن بیل قرین	ایله اعلانیله نادرین دین
اوله اول خوشخوان حریم حرم	قرنی سرست سرای قیدم
خان ایدر اول جبلک دایما	اهل نظر دیده سینه نوتیا
جانه فتح و برمه ماهیتی	مخو ایدر اندوهی بو خاصیتی

کیم ایند سینه کونانده صلیح  
درده درایه بولور اول قلاخ





جلال بوقیسیم  
الجبال

شق القمر



در تزیین

در تزیین فی بیان سوق التلیل

سوق لیل موضع سیره واز	نکبت جنت کلور ای جان راز
کوچه مولود بی علی	بوند دای جان و دی منجلی
بوند قران ایله ماه و ذکا	اوز که مقام اوله بوجای صفا
بوند وجوده کله سلطان دین	بوند کورل بیرینه مبارک زین
عرصه جمال ایله ایله حجاب	بوند مقام اولدیکی اول افاب
حضرت صدیق ولی یار غار	بوند طلوع ایلی اولمه عذار
جمع خورشید و قمرای مقام	بوند مقامدیر که اولوب بک مقام
خال نشین در اول خانه در	آنو چون مهر و مده افسانه در
ساکر ایله اندر خود در صدق	بوند مقام ایلیکه شاه نجف
دختر پیغمبر صادق مقام	بوند ظهور ایله به نومه مال
عالمه باوان کرامت یگار	بام درین هم اولک سر بسد
بوند قران ایله لک سر بسد	مشرقی وزهره و شمس و قدر
دیده اهل نظره توشیا	کرد عباری دهی اوله دلا
اوله خرامیک اوله سرونار	سر ستر اول جای نشیب و فراز



سوق اللیل دیدیکاری محل



مولود البیت علیہ الصلوٰۃ والسلام



مولود حلیجہ الکبریٰ رحمۃ علیہا



باب



باب



باب



در تعریف مدعا

اولیٰ نزلتکم دینی مدعا	بوند دینی و ازیند بر او زک جاک
جان دو مرد دلی ایس و جان	نکبت خاک ریحای نکتہ دان
کحل صفا هانه اولور طغنه دار	آنده اولان کرد غباری که وار
مرد منک دیرم بی آعیان اولور	خار و جینی هب کول ریحان اولور
هر بری مانند در شاه سو	دیک زمینده و از ای جان زار
تیرد فاما اصل اولور برهت	نقد روانم اوله آنده تلف
قلبی مجتوا اوله ابینه و کار	یکمه قوی آنده سرافیق تار
ایله و عاصد قیله دبی ربنا	اشک فشان کریه کتان باحیا
جان دیکه مایه صبر و قرار	اولور او میلین بین و یسار
سیر راهنده توقف رسول	ایته دما ایتکه وقت وصول
موقف مختار رسول خدا	اولور او پاکیزه مقرر سرور
غفلت ایله کچه ای زینهار	ایله مناجات در کرد کار

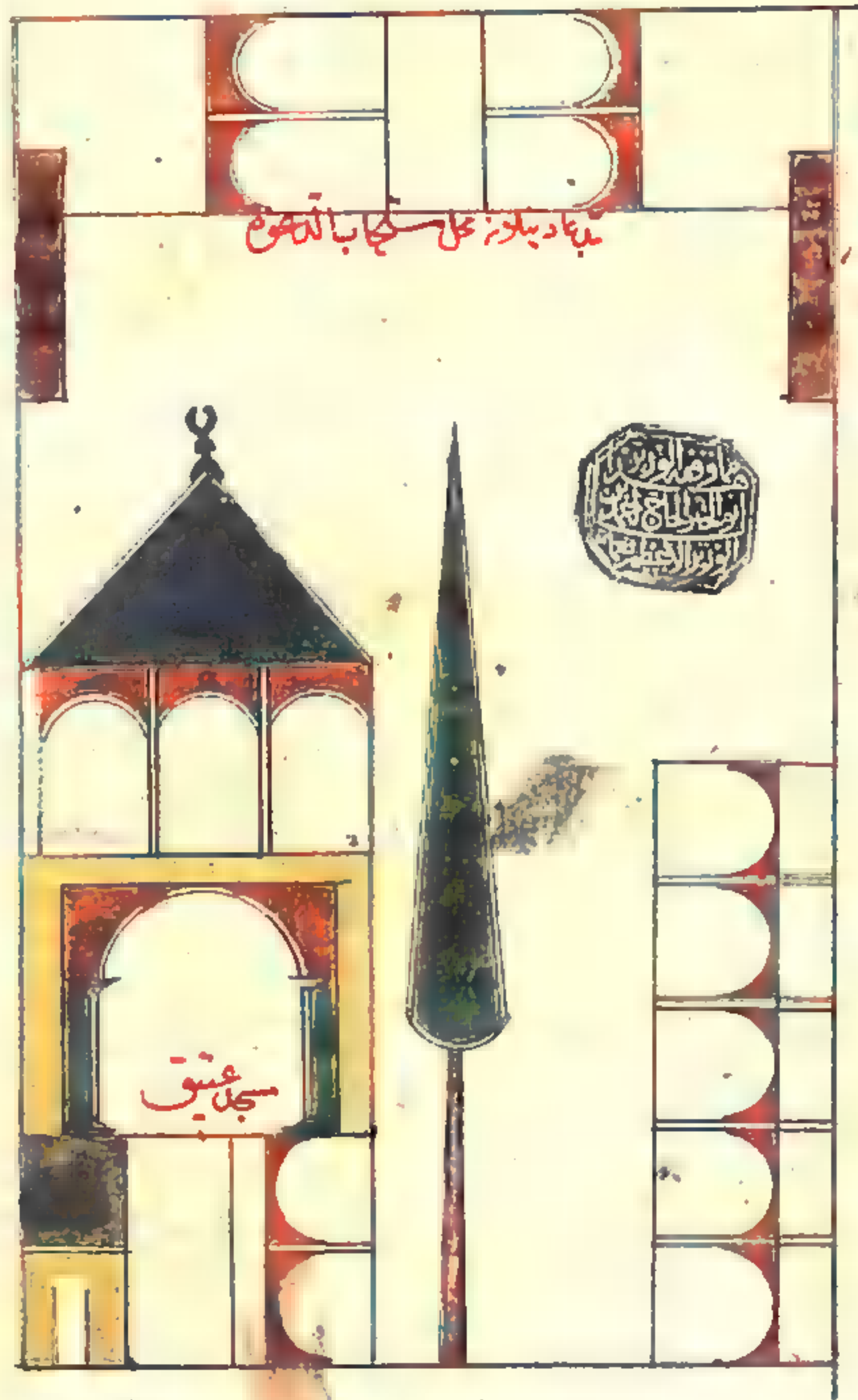
هر که دعا ایست اولور قبول  
شبه سزا میده بولور قبول

در تعریف مدعا



در تعریف مقبره‌های معلوک ملو از تجلست

خاک معلوک او در تاج سَو  
 نشئه اتوک آینه هب کائنات  
 نورش آید گر قطره سی میسر  
 آب و حیو تله اتوک شایند  
 مسجد رای مسجدین اندر در  
 طول منار یله بر ابر فلک  
 بر که شامین ایچن نشئه دل  
 هر طرف مغرب صد آفتاب  
 بونده در اول موضع نور صفا  
 بر طرف شهد این الرزبیر  
 دوحه اول تربیه عند سرشت  
 بر طرف شهد این عمر  
 تابش مهر یله فلک سینه چاک  
 مقبره شیخ اسماعیل یق  
 نور وودید و سس و مسر  
 بر که سنوک آیدر آب حیات  
 تلخ و ترش کله آگ آب و نل  
 ظلمت اول بر که کاشانیدر  
 کیمکه سوز او در حده در  
 رفعت بنیادنه حیران فلک  
 کونه ایچ خضر اول ایچ خجل  
 هر سوی چکش کیم ماهه نقاب  
 مقبره پاک خدیجه صفکا  
 بر تو نور بی و ارب ایله سیر  
 سنبل مشکین ریاضین هشت  
 اندر یاقوت اولمه خورشید قر  
 بر تو نور یله جهان تابناک  
 مظهر انوار تجلی حق





در تعریف جبل نور و غار حرا که محل صدر شریف است

اولی معادیه یقین یکی میل	هم جبل نور سرازری پیل
شمع پروانه مد آفتاب	لعل و بدخشان و کوه قیاب
ایشه چو یاقوت آنی جایگاه	اوله در یکدانه پنجه سال و ماه
معتکف اول کوه در زمین	لعل بدخشان اولور مقیم
اوله هم اول کوه غار حرا	قله سید همسر اوج سما
مسطح انوار تجل در اول	راوی خواجه داماد اول
هم سر اخلاص را به اید نیاز	کیم او غار قوی روی نیاز
ساجی حق وین بار خدا	هر نه دیلوسه اوله اند روا
اول او غار اجم کور پدر هیت	طاعت جبری رسول کین
نور تجلیه آنی پلک ایلد	سینه بی امرا به چاک ایلد
جمله بی کشف اینه اکا کرد	کوه حقیقی هزاران هزار

هر نه ایله اول و آخر مراد  
اوله اکا باب حقایق کشار

راوی خوجه فضیل عیاض	راوی من زوایا اثر نیاز
کوهینه بر مرقد نور انج	شیخ علاء الحق کرمانج
آب و کلید یسوی بر شجر	قائم بام قلعه سایه صخر
چو قدر آنوک کرچه زیانته گوی	لیل دکل هر کس آنوک اگر
سر بسر اول معدن نور صفا	موضع آیات رسول خدا
اولی زمین صدق تائبات	اند بن سیم تان در پال
ریکوه آب اجم نمایان اولور	نجم ملک کی فودان اولور
یکمکه واروب اول پیر مدفن اول	یاور اکا داور بیچون اوله
دفن اوله بر مومنین اند تنی	دار نعیم اوله آنوک مشکین
طایف اوله اندان غلمان و خود	نوش این اند شراب طهور
جای صفا بخش مکر در اول	ارض معاد و معظدر اول

دیدم عبرتله اولوب دورین  
هر طرفی روشنه خلد برین

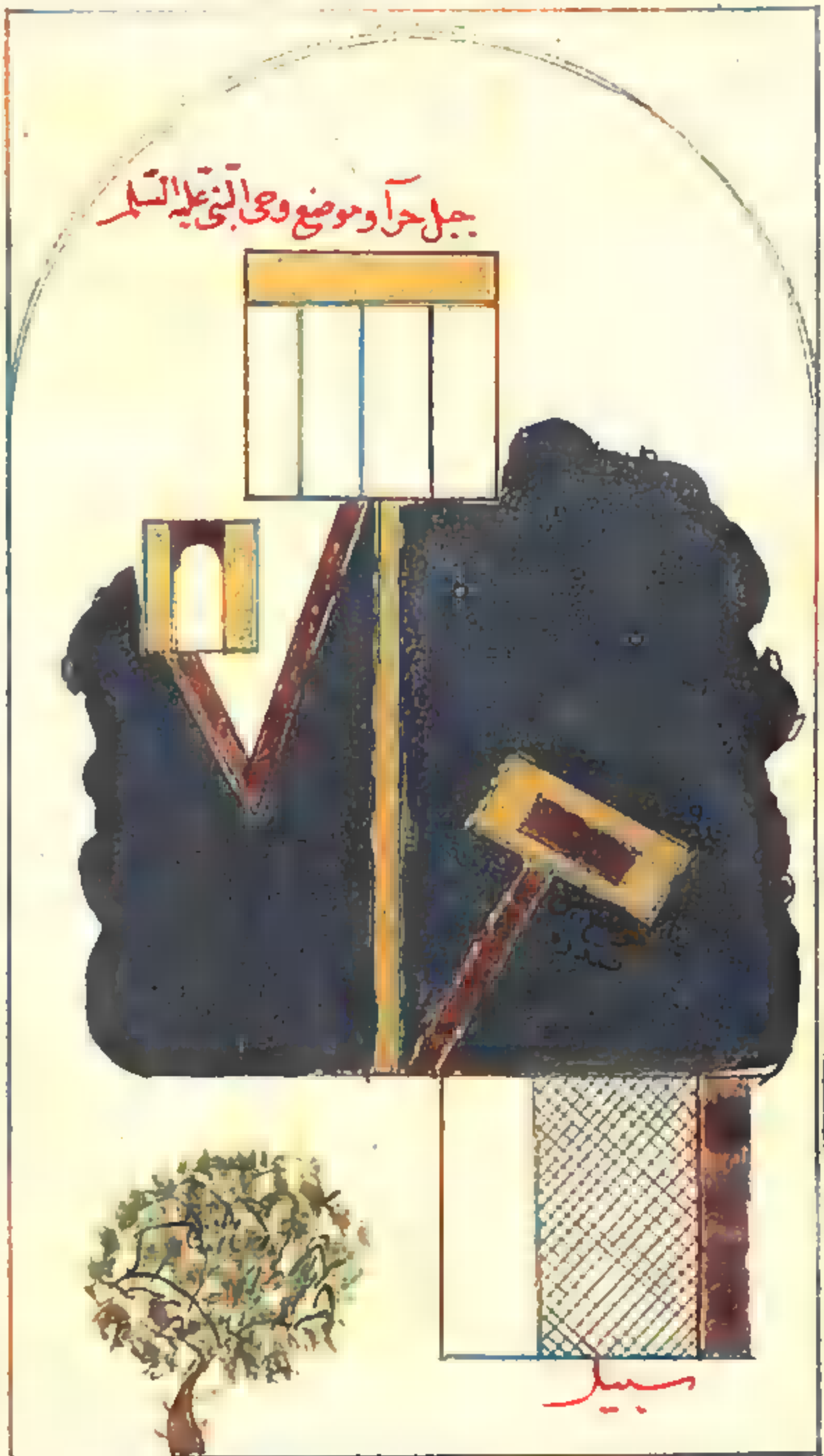


مقابر شرقا وصلىا واوكيادع



قبر حديج الكبرى

جبل حرا وموضع وحي النبي عليه السلام



سبيل



مقابر شرقا



در تعریف جبل ثور و غار النبی

کوز جبل و ذی دخی ای همام  
 قوی حرم حره سر بس  
 رفعتی شانی سیر ایل کل  
 سایه نیما لشد بویج رفیع  
 اکه ایق بصدی او شاه کریز  
 ساحه سینک سکی دلا سر بس  
 رنجی پیمز کهمند عقول  
 و از هم اول کوهه بر قار تنک  
 چونکه نهی مکه دن ایته سفر  
 و اردی او غاری مقر ایته رسول  
 هم صیدی اولوب اول نامدار  
 یذبه اندن کلوب اول شاه دین  
 هم ابر پای رسول خدا

جبل ثور





سابع ذی الحجه اوله چون امام اوقیه بر خطبه کی جامع اوله یعنی خروج منایه با اصول بوناری هب خطبه ده تعلیم این ایره سی کون تراخ ذی الحجه ده حقیقه او کون مینه طوغری کفر	اوله پی قلدهن هم اول کون تمام خلق آبی جائیه سامع اوله داجی صلوت و عرفاته وصول ناسه بیان ایلکه تفهیم این صبح نمازینی قبله مککم ایرتیه دلا طون و آن مکت این
--	--

در بیان موقف عرفات

تاسع ذی الحجه اوله چن سخن هریری موقعه را نزل بیگان قل آداء ظهر ای نورعین ایلیه هم خطبه ده ای نوجوان بلدونه هم ری جار جاجی رض طوافن دخی فرضیتین وقت ظهر ایله هم عصری بیله شکره بکده موقه طوغری امام	وار عرفات طاعنی ایلکه مقدر باطن غریه دکل الالهات بعد الزوال این امام خطبتین هر زده واریشه موقف بیان اکله ده تحریله تراشی دخی بلدونه تفصیل این رکبتین ایکی قامت بر اذانه قیله وقفه ایوب ناهه سی اورنه تمام
---	--

اوله یقین جیل رحمت اوله ایلیه جحد یله دعا هم امام قوتی ناس اوله انزل سامعین	ناس طوره جلدی هب صاع وصول داجی بیان این مناسک تمام هم طون لر قیله مستقبلت
---	---

در تعریف یوم عرفه

وار عرفاته یورعی یار غار سالک چر اکاهه صفت چار پا برتر اولوب کوکله دست نشا کوش این اول کون صدای غفر اوله فیومنا لک جمله کوه اوله فلک ذبح که تیراه یکدر اوکم شاه اوله یا خود وزیر جمع اولوبا اول موضع انزل صره شدو دیل توبه کسان بارگاه هم بی تخت و تخت کره اول کون اکبر اولو	غظلی قواجم کوزی جانی و یاز فرضی قوت ایلکه ایله دعا طوله جهان لغرم یاربتنا قوتیه قیامت صانع عالم صور غرقه دریای گم کوه کوه رحمت حق یغده بی اشتباه اولیه اول کون تنی رعشه کد ایلیه لر باری تعالیدن دپالک ایلیه باران ندامت کسان ایندو دیرکان چو برک درخت مس وجود هم بی استی زو
--	--



تَبَرُّهُ شَبَّحُوا وَلُوبِ أُولَئِكَ صَيَّاحٌ	بُرْخُ مَهْرُ أَجَدَةٍ دَرِينِ جَنَاحِ
بُولُشِ اِيَكُنْ تَبَرُّهُ شَبَّحَهُ خَلَّكْ	دِيَكُ رُوزِ اِيَلِي رَفَعِ زَلْ
بُوعَرَفَاتِ أُولَئِكَ كَنْ سَرِ بَسَرِ	جَمَلِ صُوجِي عَفْوِ أُولَئِكَ كَنْ

در تعریف جبل عرفات

أُولُ جَبَلِهِ كَذَلِكَ أُولَئِكَ عَرَفَاتُ نَامِ	الْجُرْقُ أُولُ جَمَلِ جَبَلِ دَنِ نَامِ
كَرْجِهْ أَوْ دُرْ أَصْغَرُ جَمَلِ جَبَالِ	اَكْبَرُ يَوْمَ مَعْنِيَةِ بِي قِيلَ وَقَالَ
دَحَبَ رَحْمَتُهُ ذِي طُولِ	بُرْ دُرْ اَنُوكَ فَيُضِلُّهُ صَاغِي صُوبِ
كُنْدِ مَامِ اَقْبَرُ سَرِ بَسَرِ	أُولُ رُوزِ مَهْرُ اَكَا قِيْدِيلِ دَرِ
أُولَئِكَ مَوْلَانِ جَبَلِ اَيُّ هَامِ	مَطْلُخِ آدَمَ عَلَيْهِ السَّلَامِ
دُودِ دِلِ اَهْلِكَ هَبْ سَرِ بَسَرِ	دُودَةُ صِفَتِ أُولَئِكَ سِيَةِ بَامِ قَرِ
بُوكِ بِيْلِ أُولِ مَوْصِي هَمِ اَيُّ هَامِ	أُولَئِكَ أَوْ مَسْكَنُ فَرَاةِ نَامِ
وَادُ دُرْ اَوْ دَسْتُ اِيَمِ عَلِيمِ جَارِ	حَدِ مَوَاقِفِ دُرْ اَيُّ شَهْرِ يَارِ
حَضَرَتِ رُوحُ الْقُدُسِ مُسْتَعَانَ	وَيَكُنِي رَيْنِ عَرَفَاتِ نِشَانِ
اِيَكِي نَزْدِيكِ اَوَكُوهُ سَعِيدِ	أُولُ جَمَلِ أُولَئِكَ اِيَكِي بَعِيدِ
أُولَئِكَ اَوِيْلِي قَرِيْبِي هَمِ	حَدِ زَمِيْنِ عَرَفَاتِ عَسْكَمِ

مَسْجِدُ عَمْرَةَ دَخِي بُونَدِ دَرِ لَا	وَقَفَهُ أُولَئِكَ دَكُلِ اَنَدِ سَدَا
أُولَئِكَ بَعِيدِ أُولِ بَرِّ هَمِ اِيَكِي مِيلِ	أُولِ سَرَحِدِ حَرَمِ اَيُّ بِيْلِ



چونکی جبل اوله نمايان سکا  
اوقی خلوص اوزره بونی ایت دعا

اللهم اجعلها خير نزلة نزلتها واقربها من رخصتك ورحمتك لوحيك  
وبعد فان سخطك اللهم بك امنت وعليك توكلت واليك انبت  
وبوجهك الكريم الله اودعت فاجعلني ممن يباهي اليوم من هو خير مني  
برحمتك يا ارحم الراحمين لا اله الا الله وحده لا شريك له الملك  
والحميد وهو على كل شيء قدير اللهم لك الحمد التي لا تنزل ولا خير  
ما نقول اللهم لك صلوتي وسكوتي ومحايي وماتى واليك فاني  
ولك تراجي اللهم اني اعوذ بك من عذاب القبر ووسوسة  
الصديد ومشتات الامر اللهم ربنا آتنا في الدنيا حسنة  
وفي الآخرة حسنة وقنا عذاب النار برحمتك يا ارحم

الرحمن



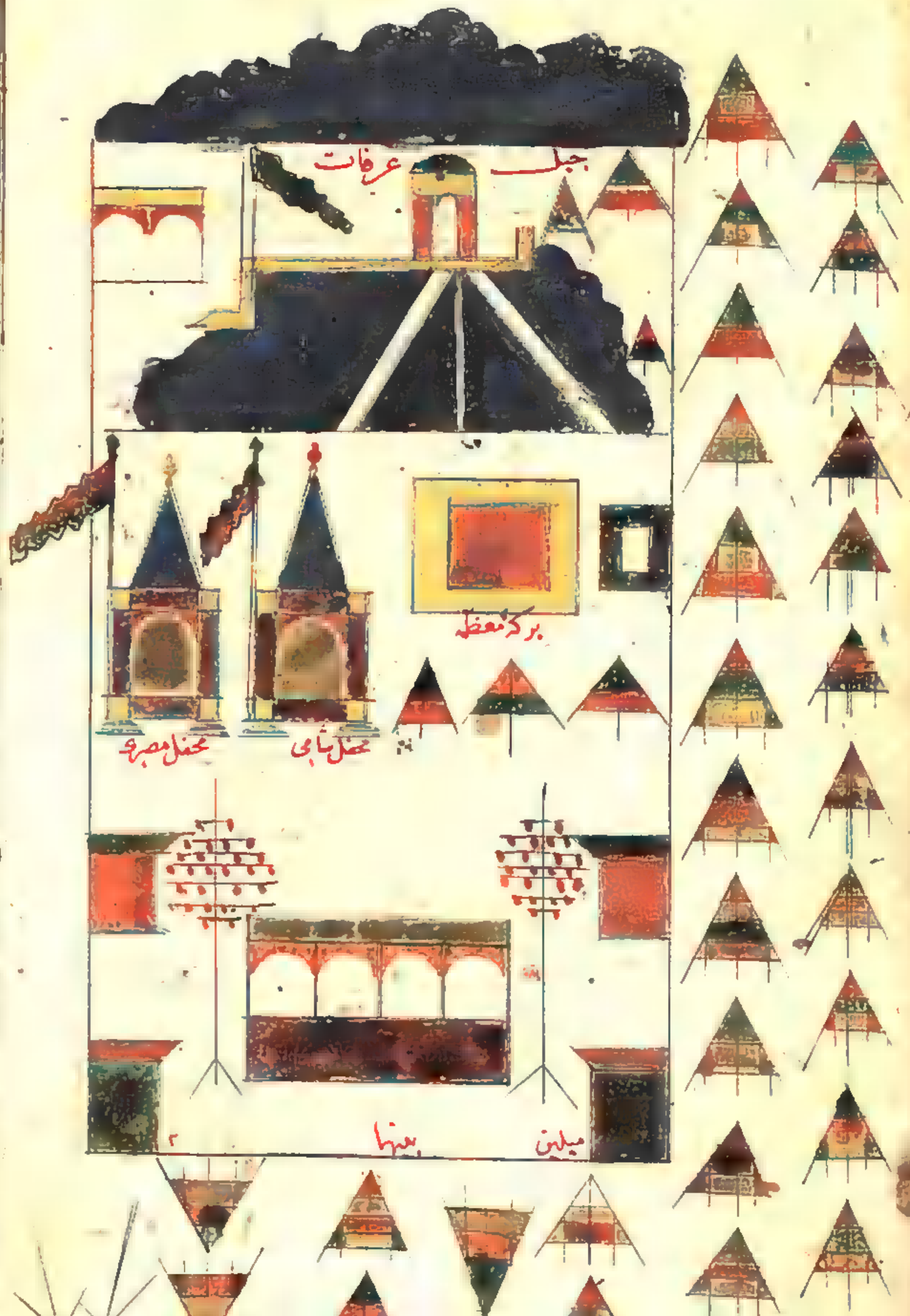
دربیان کشتن از عرفات با مزدلفه

خَلَقَ كَ اَوَّلِهِ بَارِكُمْ هَذِهِ رَهَا	اَنَّا لَوْنٌ شَدِيدٌ كَبِيرٌ وَبُودَ سَرَا
بَعْدَ غُرُوبِ الشَّمْسِ كَرُوعِ اَنَامِ	مُزْدَلِفَةٍ كُلُّ هَبِّ خَاصٍ وَعامِ
جَمْعٍ يَرَى مَوْقِفَ اَنْوَارِ كَلَامِ	جَايِ مُحَرَّرَةٍ دَكُلِ دِرَايِ جَانِ
چُونِ كَلَمَةِ مَسْعَرِ بُولَبِ وَصُولِ	اَيْلِيهِ لَرَأَيْتُ قُوِي زُؤُولِ
مَغْرِبِي يَتَوَابَلُهُ قِيلَ اِلَى جَوَانِ	هَمْ بِدِرَا اَذَانِ وِرَاقَا مَتِ هَانِ
بَيْنَهُ مَرْبَبٌ فَيَلْوُرُ لَرِ دَلَا	وَقْتِ عَشِيَّاهُ اَوَّلُورُ لَرِ اَدَا

چُونِ كَلَمَةِ مُزْدَلِفَةٍ اِمَامِ  
اَوْقِيهِ لَرِ بُوِي اَوْدَمِ بِلَانَامِ  
اَللّٰهُمَّ هَذِهِ مُزْدَلِفَةٌ جَمَعَتْ فِيهَا السَّنَةُ مُخْتَلِفَةً لَسَا لَكِ حَوَاجٌ مُوْتَقَكَا  
فَاَجْعَلْنِي مِّنْ دَعَاكَ فَاَسْتَجِبْ لِي وَتَوَكَّلْ عَلَيَّكَ فَكَيْفِيَّتِهِ

هَمْ قِلَّةٌ لَرِ بَرِي غَسِلَهُ تَمَامِ	اَخِرِ سَبَدَةٍ دِيَهْ دِرَايِ هَمَامِ
صُكْرٌ وَوَقْفٌ اَيْلِيهِ تَكْبِيرِ اَيْلَاهِ	تَقْبِيلِهِ وَنِيَجَهْ دُعَا كَوْبِيلَهْ
نَاطِرًا وَلَبَّ مَسْعَرِ جَمْلَهْ اَنَامِ	اَوْقِيهِ لَرِ وَقْتَهُ دَهْ بُوِي تَمَامِ

اَللّٰهُمَّ حَجْرَةَ الْمَشْعَرِ الْحَرَامِ وَالشَّوْحَرِ الْحَرَامِ وَالْاَرْكَنِ وَالْمَقَامِ الْبَلْعِ رُوحِ مُحَمَّدٍ مِّنْ اَلْحَيَّةِ وَالسَّلَامِ  
وَادْخُلْنَا دَارَكَ دَارِ السَّلَامِ





درباره بازارها و رمی ابحار

چون صباغ اوله مینایه کیسه	هم عقبه جرمه سنی رمی اید
بر مینه و صنع ایدر گوئل طلی	آه یه طاش بودر انوک الشو
هر پینی رمی ایدر تکید ایلک	هم اوقیه آنه دعاسین بیلک

بسم الله الرحمن الرحیم بسم الله اکبر اللهم جلی جی برور او میگی کور او ذبی مغفور

دعا ایدر بیک تکیه سین قطع ایدر	دیدل اینه دنج ایدر طوی گو ده
صکره اگر صاچی وقت او لور	لیک تراش اولسه فضیلت بولور
جمله حلال اولور ایدر طورمه	عوزتی یانینه وکی وارمیه
سایع دبی الحجه ده پنجه امام	ایتیه اینه خطبه سنی ای همام
بوند دخی اویله ایدر خطبه	اولد رعایت ایدر هم رتیه پی
ایلیه تعلیم نغیر سر	هم ایدر تفهیم طواف صکر
یوم محرمه نینه اولد بخلاف	دخی درون ایچون ایدر طواف
سعی و رک سزا اولور اولد خلل	ایمن اینه اولی سعی و رکمل
یوم نحر اولسی بوم کورک	ایکسه ناخیرانی دم گورک
چون بو طواف اوله نذر دیکر حال	وارسه نسا یانینه اولور حلال





مَكْرَه كَلَه مِينَا دَه اِيده مقام	خَرَك اِيكِي كوني هم اِي مقام
اَتَه اِيده طاش طرين كوده	تا في سِنَه داخِي كِي دِه اِيده
اَنده دَه بَكِي اِيكه اَتَه طاشي	هر يديده وقفه اَنده اِيده
بُونده دَخِي وقفه اِيده بي خَلَف	اِيكه بَكِي دَه عا سِنَه صاف
مَكْرَه اَتَه اول عَقَبَه جَرَسَر	بُونده دَخِي اِيده اِيكه سِر
اَفْضَل اولان بُو اِيكه اَوَلِكِي	مَشِيده اولق كَرَك اول اِيكه
زَاكَا اولورسه مَرَبُوق اَخِي	ما شِيكا اولورسه دَخِي بِي نظير
داخِي لِيَا لِي رَمِيده مقام	اَفْضَل اولان مِينَه اِيده مقام
جُونَكِي قَالَه مِينَه دَه اول كِي	مَكِي تَقْدِيم ثَقُل اَمِي

**در تعریف بازار آدمی**

مَبْحَل الله صَبَاح السَّعِيد	اول مَبَارَك سَكَا بُو يَوْم عِيد
بُونه صَبَاح اوله كِي بُو زِيك رَفِيق	اوله بُو كُون مَار بَحْمَد ز عَشِيق
قَالَ عَزَم اِيْتِه اولب نَا بَدِيد	قَالَ بَهَن دَشْتَه اَوَكُون سَعِيد
هر طَرَفِي طَو بَطْلُو هِيَا رَز	اوله دَكَا كِي مِيَا كَان رَز
اَشْرَف چوق باعِث شَاكِي بُو دُر	كُونِي بَا زَارَه بَا كِي بُو دُر

اَن

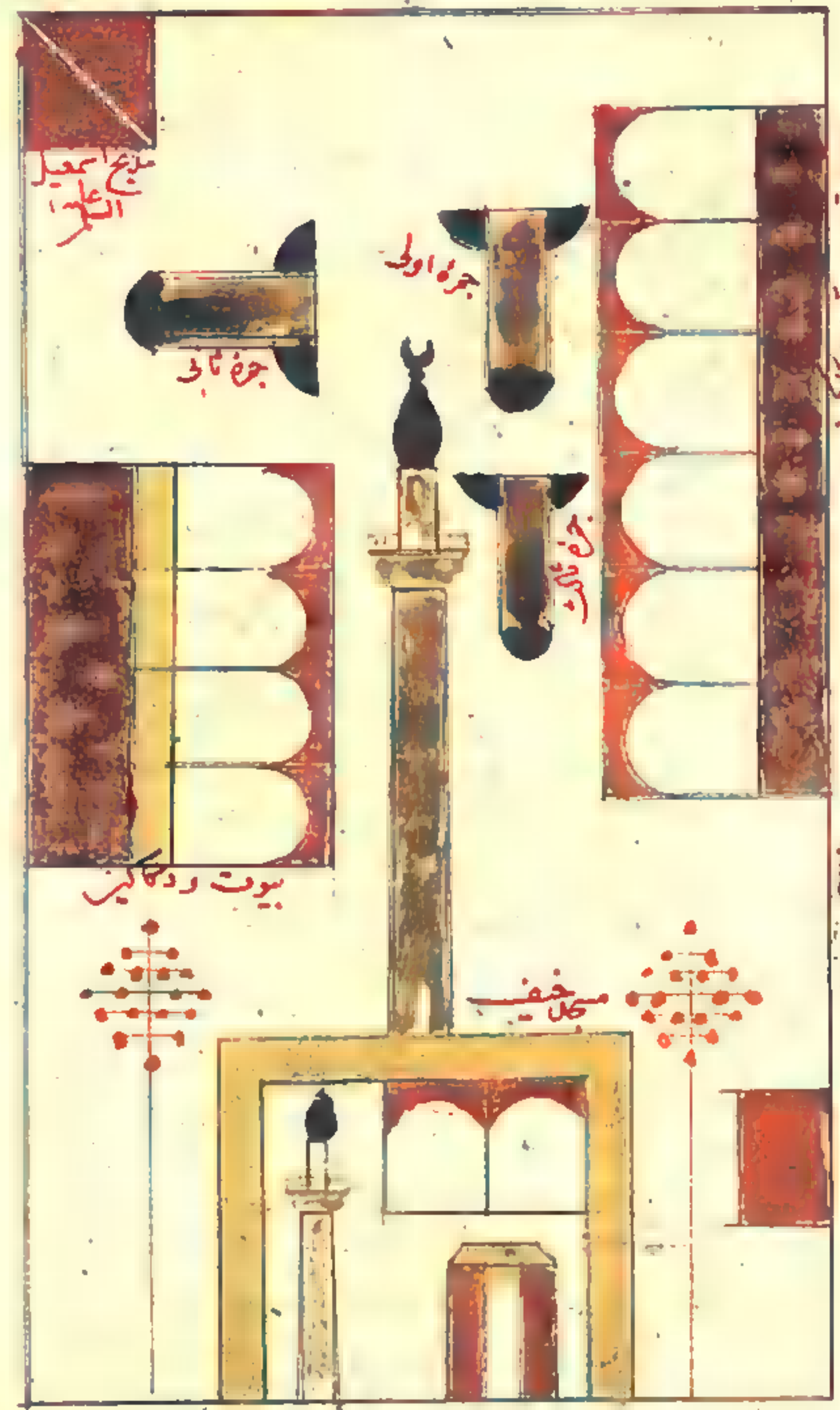
اَنده وَا دِه دُولو كَرَامَت كُو دُر	كُونِي بَا زَار قِيَامَت كُو دُر
اَطْلَس رُو ي و قَمَاش فَرَناب	هر يوي بِي طَرَفَه خَانَه دَناب
تَقْدَا يَكه كَا لَوِي اِيكه سَرَسَر	بِيغ و شَرَا اِنْدَه كِي خِيَا اِيده
اَنده كَلَن قَالَه بِي چوق بُو لور	بِيغ دَقِيم اِيكه بِي بِي اُولور
صَقْلَه دَو سِي خِي دَار بَاش	عَفْلَق قَرَاچ كُونِي غَا فِل مَبَاش
اوله مَشَكَل كَسِي دَه اِيده	كَدِي وَجِيه اُسْتَرَه دَرَا سَتِين
بِي قَوْمَه قَل كِي سِي اِيكه تَهِي	سِيَم و زَرَك حَا صِيله اول اَكِي
سُوق مِيَا مَسْجِد خِيْفَه دِلَا	قُونِي اَنده اِيكِيوز اَدَم اُولَا
اوله بِنَا ي اَنده اَنده سَرِش	و سَعِيد رَفِيعَت بَاغ بَهِشْت
وَا زِيَه و كُو بُو عَجِب عَرِيب	مَسْجِد خِيْفَه بَقِي اَمَا مَهِيَب
اَنده وَر اول غَار جَسْتَه صِفَا	اوله اَنده اَنده شَرِي وَ الْمَسْكُونَة
اَنده دُر زَه جِل بِي	هم جِل قَرَح اِيده اَنده بِي
اَنده دُر اول مَذِيح شَان جِلِيل	اِيكه و زَان كِه اِيده خَلِيل

اولسون اَكَا اَلله هم صَدَادَم  
رُوح دَوَانِيَه اِلَى بَعْدِ النِّصَام



در تعریف افاضت

آنکه مرآه دیده نازک اولان  
شاه اولی صبح سعادت سنک  
دوخته میقاتی خرام ایله ک  
بونه کرد سکا ایله خدا  
ساکه نصیب ایله پروردگار  
فخ و تراپی دخی ایندک آوا  
مقصود مقصوده و اکوب دوبراه  
ایله خلوص دلایله بی ملاک  
سوی حرم حرمه عازم اول  
چونکی اکاجه خلایق کیدر  
هر بهی نقیل ایله پراضطراب  
جله بی اطرافیه اولی جمیع  
بای و کاید و جوان شاه و پیر  
یکجا یقین مرحله روی ط  
منزل مقصوده واصل اولان  
قدیر ابرشکینه دوت سنک  
خدمت احرامی تمام ایله ک  
اوله و قوفین میسر سکا  
ایله ترنیله رفی جمار  
شیه سکا لازم اولان سدور  
ایلیسن اولیری دونا لکاه  
حمد و ثنای احد و لکل  
خاکه یوز سور میچون جازم اول  
جله بی نه قید علایق کیدر  
بعض حرم تمته ایله مشتائب  
خلق اکا پروانه و شر اول شمع  
قامت دیلویپنه اولمش اسیر  
کیسی آداب مالیک ری



سوق و بیوت و دکا کین





کیمی حاج آراغیم هیند	کیمی منسوب آقایم سیند
کیمی قدم سودره بریزدین	کیمی من خلقی کیمی اهل دین
هر بری تاظر اوله کیم تو عروتر	هر برینک خواهشید خاک بوتر
نمل سی هپ برکوک اول قتی سی	جان و دلیله انوک اشقه سی
خلق تک و پوده آبی اول امین	پسیر ناز اوزنه رلخ نشین
نور اهل لعان خدی	خال سید بر حجر الاسودی
و انی پودست بر حاجات	اولار اویچ کیمیه دکن فشا
حاج اولان کیمه ایچون حاصل	سیده اکالاریم اولان بی خلل
وانه پنه کعبه اید رجوع	قیله محصده نروله مشدوع
صکره ایدینه طواف صدر	سعی نمل سزیده کرسر بسر
اندن ایچه زمری بوله حیات	نشنه دلایه اودر آب حیوات
صکره دیری کعبه ی قبیل اید	یعنی تقریر تکمیل اید
صدری وضع اید علی اللزم	صکره یوزینی قویه اید اهتم
ساریل استارنه اید دعا	اطیعوق اید رجوع فقری
یعنی یوزین کعبه و شوا اید	ارونه بقایب یوزینه کید

دی نیجه اوله خاک دهکدن جدا	برحققان بودیل و جان مبتلا
ای کول باغ ملکوت الوداع	نکته جان و دلیله قوت الوداع
خال درک دولت سرور بکا	ابر لعنک داغ جگر در بکا
قدم بوله ای کل صد برک دین	بوی درک بودیل عزله نشین
ایلمیم یولکه جانم فدا	شیده رواقا که اولور سم جدا
عاشقه کیدر اوله کوی حبیب	غمز اولان اول کسه انجی ضعیب
کرچرکم دور ایسته بی بخت بد	و صکنه ایله هجرانه سد
بریکادن نیننه اولان افتراق	بریکادن صکره اولان اشتیاق
فغصینه طاقه اید جان و دل	هر بیجه جانکاه دل منفعل
بن امارم جذب عشقک بنی	خاککه یوز سورودون جان و رخ
بویله دیوب در دلیله کرمان اوله	حقیقه وارونه راکه کورین سیده

در بیان احوال المرأة

مرآه نجل کیدر آی شاه وار	محرمة اوله قله اویوزین آچار
لیکن اولاجیز باشنی لایه اخی	تکیه بی جمره ایتاز دخی
مرو طوافنده رمل کیمیه	هم دخی پیلین سنی ایمییه



دای تریش اولمیه اول پیش وکم	بیکر اکا تقصید اولانوراهم
اول کیر اکینه دیکیش لباسو	هم حجر بقلاسه مرز و ارسته ناسو
منع نسل اتمز انوک حیضهم	لیک طواف ایله رفو اوله اهم

بیان احوال بدنه

اوله بدنه ایل و بزدن آخی	هده اولور ایکسیده همدخی
یغی ضم زنده اولورسه اولور	هر بویوک سگی تمامت کلور

بیان قرآن و تمنع

کمل بروای دینه هم غنای اولور	حسرت کجه ایله دلی چاک اولور
ساکه نهان سرق عیان ایدر لوم	قارن بالیجی بیان ایدر لوم
یکیک اولور قارن بالیجی ایلار	اندن ضیلت بولور اول بیچار
سکیم قرانی سکا بربر عیانت	بیلوریم طوت قوغل سن هان
یغی که میقاتنه اول ایلیه	حجده عمر معا تلبيه
اشهر حجه کرک اول ایله پسر	یوق ضربه اول اولورسه اگر
چونک ایدر حجه اول بر نیاز	یغی قیله اندن او بروقت نماز
سکره اوقیه بودغای تمام	هم ییه کر ایدر طواف ایله هام

اللهم انی اريد الحج والعمرة منسرها لي وتقبلها مني

دلی اوچ اولکیده ایدر دمل	سوا ایدر حق ایلیه بی بدل
اول ایومب عمن نیک آحوالین	حجک اوشکوه ایدر افضالین
عن تمام اوله چون ای سینه صاف	سکره واروب حج ایچون ایدر طواف
هر نیجه شرح اولدی اینه حالج	هر نه اینه ایلیه افضال حج
نجر کونی چون ایدر دمی ابحار	سکره ایدر ذبیح قرانی ای یار
عاجز ذبیح اینه اوکسای هام	اون کون اوچ طوته اوکیت تمام
اوچ کونولک بل متعین یری	یوم عرفه اوله اوکون آخری
یدی ترک ائمه طوته اسنه	لیک همان طوته تشریق کونی
هر نه زان طوتلر لیاق اولور	طوتسه کابی اویدیلر بولور
اوچ متعین که وار ای پرهیز	یغی علیلنه طوتلایه کبر
دمدرا اولان لازم اکابی خلل	سکره طوتلوق اکا اولماز بدل
قارن بالیج اولان ای نوجوان	کعبیه کربسب اول اولته روان
انسه توجه عرفاته متکام	اندن ووقوف امکله ای هام
اول کسینوک عمر سی باطل اولور	یغی قرآن رتبه بی زائل اولور



عمره ایتمکله شروع هم آکا	لازم اولور عمره بی اتمک صفا
ساقط اولور هر دخی ذبح قرآن	اکه که دم دفع کرکدر هان

**احوال متمتع**

دیگله تمتع نذر ای دلنواز	آشهر حج ایچم بلاد میساز
حججه عمره بی تمام جمع ایکن	برسنده ده لیک شروطن کوده
بینما اتمیه المای اول	ایلیه اهلنه یعنی نزول
محرم اوله عمره بی میقات هم	آشهر حجه اوله بونلر ایتیم
داخل اولوب کعبه اول بی خلاف	عمره ایچون ایدم مقدم طواف
اوله طوافنده تمامت هان	تلبیه بی قطع ایدر اقام
سکوه ایدر عمره ایچون سعی هم	حلقه یا قصر ایله اولور اتم
چونکه حقه عمره ده هم ای پس	حج ایچون احرامی احرام ایکن
تروی کوننده ولی کیر اول	میزد بلج کی حج ایدر اول
لیک طوافن ایدوب اوله تمام	سکوه پنه سعی ایدر اول ای هام
سکوه تمتع ایچون اول ذبح اید	اخیر دن خیری ایدر ای پس
عاجز ذبح اولسه اوکس ای جواز	سایم اولور اول کونی اول کالراد

کرمتمتع مراد ایلسه	هدیه سوق ایتک ایراد ایلسه
محرم اولوب سکره ایدر سوق اول	اضحی ایدر بولور ذوق اول
هدیه اولور سه نه ای هام	کودینه حکامه قیاده تمام
شق سینام اتمیه منهدر اول	مشله در اول ایلیه صلیغ وصول
اکه بونقیزیلی کر مکی اولان	میزد بلج اولور انجی همان
یعنی قرآنله تمتع تمام	اوله بولور غیر کون و السلام

**احوال الحایات فی احرم**

محرم اولان ایتنه جنایات اگر	بیل ای کم پنجه جنایات ایدر
ایلسه برعضوی تمامت دلا	یعنی طیب ایله تطیب قیلا
اورسه یا باشینی قیا ایلسه	دهنله یا بریری یا غلاسه
کسه اگینه دریکلش بر لباس	اورسه یا خود باشینی صدق و ناس
بونده بودد معتبر اولان اخی	کابل اولر برکون ایکیسی دخی
حججه لازم اول اول آفات	دیع سرن یا خوراش ای جواز
قولقی آتینی یا خود حلق ایتیم	یا ایکی طرفنا غنی کسه اهم
کسه ایکی یغینک ای پس	مرفعی مجلس واحدده کر



یا بُوغَارِی الَّتِی حَلَقَ اِیَّهَ هَمْ  
 بِرَ اَیْنِکَ کَسَنَه یَا بَرِ اَیْنِ  
 وَاجِبُ وُسْتَدَن اَوْلَا نَدَا اَوْصَا  
 یَا حُزْیَا کَدَا اَوْلَنَه اَی اَخِ  
 اَیْلَکَ یَا عَرَفَانَدَن نَزُولِ  
 یَا یَیْه اسْوَا حَلِک اَوْچِن اَی جَوَانِ  
 سَمِی تَرِک بُولَن کُومَنَه  
 رَمِید اَوْچِن اَیْتَه هَمْ اَی لَیْسَ  
 اَیْتَه یَا اَوَّل اَوْلَان دَی هَمْ  
 اَیْتَه یَا خُود عَوْرَتِی هُو تَدَا کَر  
 بَا شِی تَرِک اَیْلَکَ لَه اَخِ  
 یَوْم مَحْدَن اَی هَمْ اَی لَیْسَ  
 حَاجِی اَیْکِن مَعْمَا اَیْکِن اَکَر  
 حَاجِی اَیْکِن حَقِیْقَه حَرَمَد دَلَا  
 اَوْلَه جَنَابَت بُولَر اَی جَوَانِ

یا قَسِیغِن اَیْتَه تَرِک اَیْکِن دَکَم  
 جَلِیْس وَاحِدَدَه اَکَر طَرِیْقَتِ  
 اَیْتَه نَقَدَم تَاخِر طَوَافِ  
 مَحْدَن اَوْلَنَه اَدَا اَوْلَدِ حِی  
 کَلَسَه مَعْدَتَجَه اَیْمَن اَوْلَدِ  
 اَیْتَه تَرِک اَیْتَه اَی اَوْلَه اَی  
 حَرَمَد لَیْقَه وَفَقَه سِنِ کُومَنَه  
 بَر کُومَنَه اَیْتَه یَا رَمِی اَکَر  
 اَیْتَه یَا اَکْثَر فِی وُل اَهَمْ  
 اَوِیْسَه اَیْدَا عَوْرَتِی یَا خُود اَکَر  
 اَیْمَن طَوَافِ زَیَارَتِ دَی حِی  
 اَیْتَه اَیْدَا بُو اَیْکِن صُکْر کُومَنَه  
 بَا شِی تَرِک اَیْتَه اَیْدَا اَی لَیْسَ  
 قَبْل تَحَل حَرَم عَیُود اَوْلَا  
 وَاجِب اَوْلَر هَر بَرِیْنَه دَم هَا ن

در بیان خجایت بر جانی دودم واجبست

عَارِدَن اَوْلَانِ کِیْمَتِ اَکَر اَی هَام	دَیْجَدَن اَوْلَا اَوْلَنَه تَرِک اَی تَام
دَی حِی زَیَارَتِ طَوَافِ هَمْ	اَیْتَه جَنَابَتَه اَکَر بَیْسَ وُکَم
اَیْتَه طَوَافِ صَدَرِی لَه هَام	یَوْم تَشْرِیْقِ تَام اَوْلَه اَم
بُولَر جَنَابَتِ اَیْمَن اَی هَام	وَاجِب اَوْلَر اَیْکِن دَم اَکَر تَام

بیان خجایت بر جانی صدق واجبست

اَیْتَه نَصِیْبُ عَضُودَن بَرِیْن	لَیْقَه کَر عَضُودَن اَکِیْکَ بَرِک
اَوْرَنَه بَا شِی کِیْمَتِ یَا نَوِیْبِ حَیْطِ	اَوْلَسَه اَیْکِیْدَن بُو ی حَیْطِ
یَا سَرِی لَیْقَه کَر حَلَقِ اَیْتَه اَوْلَدِ	طَرِیْقَه بَا شِدَن اَقْل کَسَه اَوْلَدِ
یَا مَسْقُوقِ بَا شِی کَسَه دَلَا	یَا خُود اَلَدَن یَا اَیْقَدَن اَوْلَا
بَرِیْدِ حِی طَوَافِ قُدُومِ وَصَدَدِ	مَحْدَن اَوْلَنَه بُو اَیْکِی کُومَنَه
بَرِیْدِ دَی بُو دَر زَا یَیْه بَدَلِ	سَبِیْجِ صَدَر دَن اَیْمَن تَرِک اَقْل
قَالَ جَارِکَ یَیْه اَوْچِن بَرِی	بَرِیْدِ تَرِک اَیْمَن یَا خُود اَخِرِ
بَرِکَ نَصَدَقِ اَیْمَن بُولَدَه هَمْ	لَیْقَه وِیْرَه بَیْشُورِ بَرِی دَم

بیان خجایت بر جانی در آن خجاست



مَرَبِلْ اَبِي عَمْرٍ يَهْ كَلَر فَسَاد	عَمْر تَام اُولُو رَايَا يَا كَزَاد
---	-------------------------------------

بیان قتل صید حرم و دلا لاش

مَحْرَم اَکَر قَتْل اِبَر صید حرم	قَاتِلْنِه یَا وَا رَه کُوسَتَرَه هَم
صید دخی سبغ اوله سائل دکل	کَمَسِدِی اُول دَخْشِه مَائِل دکل
صید اوله انیسله مَوْلَف اوله	دَاخِی حَامَه دَه مَسْرُول اوله
صید حرم دَن بَرَن سَوَلِیَه	مُضْطَر اُول جُو عِلَه اَکَل اَلِیَه
ایکی عیدل کَمَسَه بِلَو بَحْر مَت	مَقْتَلِنِه کُور کَسَر قَمِیَت
صُکَر بَه سِیْلَه وَا رَه هَمَه اُول	اُول دَخِی جِی مَکَه دَه مَذْبُوح اُول
اَقَه ایلَه پُر اِبَر یَا اِقْتِیَاح	هَم وِیَر مَسْکِن بَاسِیَنَه نَصِیغ
اُوله عَیْر یَا خُود ایدوبه اوزن	صُوم اِبَر مَسْکِن بَاسِیَنَه بَر کُور
فَاضِل اُولور بُونَه اَقْل اُوله اُول	اُولَه تَصَدَّق اُولور قَالَمَاز اُول
اَیْسَه زَا اَیْمَر تَصَدَّق اَکُور	اَکَه بَدَل بَر کُورِ اُول صُوم اِبَر

بیان قیمت با نقص و آجاست

مَحْرَم اُولَان صید حرم دَن دِلا	بِرَنی جَرَح اَیْلَسَه ایدوبه خُلا
یا خُود اُولک شَعْرِنَه نَتَف اَیْلَه	یا خُود طَعْنَه دَه عَصُون کَسَه

اُولَسَه مُطِیْبَه یَه تَرَا شَای هَام	لِیْکَر بُولر عَذْر یَلَه اُولَسَه تَام
جَافِی اُولَان بُونَدَه بَحْر اُولور	قَغْشِیخا وُجَدَن اِبَر قُور تُولور
یا وِیَر شَش کَمِیْسَه اُولج صَاع تَام	ذَبِج اِبَر یَا اَیْلَه اُولج کُور بَاس

مفسدان حج

مَحْرَم اُولَان وَطْی اِبَر سَاهِیَا	فَاسِد اُولور جِی وُلُو نَاسِیَا
بِیْنَه هَبَا فَعَالِیَا ایدر دِلا	جِی ایدر هَم کَلَمَک بِل قَصَا
بَعْد وُفَا ایدوکی وَطْی بِل	وَاجِب اُولور بَدَنَه مَفْسِد دِکَل
سَلَقِی ایدوبه صُکَره ایدر سَه جَاف	یُوقِی صُهرِی ایلَه سُو زَم اِسْتِیَاع
وَاجِب اُولور ذَبِج اِبَر بَر غَم	دَمَکَه خُلُوص اُولور مُفْسِدَه

جنابایت محترم

دُودَسَه طَوَاف ایلدن مَعْتَمِر	وَطْی نِیَا ایلَه اُولَسَه مُنْتَمِر
وَطْی اُولک عَمْرِی اِلْعَا ایدر	حَج کِیَا فَعَالِی اَمِصَا اِبَر
صُکَره جَنَابِیْت اِیْچُون اَی پِشَوَا	ذَبِج ایدوبه اُول عَمْرِی ایدر قَصَا
دُور دِی قَصَا اَیْسَه اَیْسَه جَاف	ذَبِج کَرک اَیْلَسَه سُو زَم اِسْتِیَاع



ایستہ بوردن بر پی سر و را	واجب اولور نقی قدرشی آکا
نتف جناح ایلسه محرم اولن	وئسه یا خود آیتی ناکهان
بیضنی کسرا ایتسه یا خود اعظام	کسرله مرد اولسه یه ونجی تمام
صیدی یا ذبح ایلسه یا ایتسه ذله	یا سدی صاعنسه ای نیک فال
یا حرمک اولورنی یولسه اول	یا شجر یا بتی کسه اول
واجب اولور قیتی هب بونلرک	ملکجه اولسیده شجر احرک
قیمتله اولله بودرده جزا	بوراده صومیده اجرا و لزا آکا
یا بی قطع ایتسه اگر یوق صهر	یا ش اولانی کسه آکا و اخذ
ایلیه کیمه حشیشنی دخی	ایتمار قطع نباتینه سخی
کله قتل ایتسه چکرکده کر	بعضی فقره تصدق ایدر
عقرب و مار و بره چلیق صفر	قیلوقا سوروی سیکل یوق مرد
کله عقور و کده داجی عزاب	بونلره قتل ایلسه یوق اضطرار
شاه و بیدر حرمی لیه همام	یا بقرو و بط و جاجن تمام
محرم اولان بونلری ذبح ایلسه	جائز و احرامنه یوق با ایتسه
آجینی صید ایلسه محرم کون	ذبحی اولصنی ایله اولیه

محرم اولان کئی آئی اکل ایدر	ذبحه احرامنه کله صحر
کپوسه حرم داخلنه بر حلال	الله اوله صیده بی قیل و قال
واجب اولور اکه کصالی ویره	یا غن الرب بعضی آئی قوبور
اوده اولان صیده ارسال یوق	کیم بو خصوصه آکا یوق یوق
بیج ایوب آئی بعد دخول حرم	ایدریسه دد ایدر اول بیجی هم
محرم اولان کیمه دخی بویه در	صیدی بیج ایله بویه در
بوندن ایکی دخی ایدر جزا	قیمتی بیه ایدر آکا
سکره ایدر قاتلی اخذ رجوع	قتلنه اول ایلدن کچون شروع
اویله جنایتله کی مقررده اگر	ایتسه آئی انجه او بردم ایدر
قانون ایچون لازم اولور ایکی دم	حججه بر عمره یه بر پیش و کتم
محرم اول کیمه میقاتی کو	قارن اولورسه ده او بردم ایدر
صید حرم قتل ایدر کر محمان	ایکی جزا لازم اولور بیکان

**در بیان احوال المحصر**

طایع اولان کیمه کی محصر اوله	یعنی عدو ایله منضله قالا
مقرر اولان کوندن بردم تمام	قارن ایچون ایکی کرک و السلام



دَیْجِ کُورِنِ ایلینه تعین هَم	دَیْجِکِ اوله موصلی دَیْجِ حَرَم
اول اولورسه ده تحرون دَیْجِ	اولمیش اولور دَیْجِ برندن ادا
اول اولان دَیْجِله اولور حلال	قصر و تراش اتمز اوبی قیل و قال
مُغَزِدِ بایج ایلنه محصر اگر	اول کیشی بر حمله بر غم ایدر
قارن بایج ایلنه محصر اولان	لازم اکا حمله هم عمر تات
کلسه کر احصاره اوله مال	هدی و حج ادر اکنه اوله محال
لازم اولور اکا توجه ایده	قبل تحلل واره حجه کیم
بیرینک ادر اکنه قدرت بوله	اگر نگر در مختل اوله
ما نفع ایلنه ناکه کان	حجک ایکی رکنی محرم اولان
محصر اولوب حایضی صورتی کرک	محصرک احکامی قلی کرک

بیان بلج عن العید

حجدن اگر عاجز اولوب برکشی	غیری امر ایلنه اول حج ایسی
مُسْتَرِ العجز اولوب ای پرهشد	حجت اوله عجز بکه اوکسه اگر
اما ماموری قیله پیک دقتی	ایلنه عاجزدن اگر نیجی
شرطی ایله جائز اولور سرورا	بونی دَیْجِ بیک و الا فلا

ایسه وصیت بریسی آخسده	کند و ایچون اول کیشی حجه واره
امری قوت اوله اولان ایسده	ایله میسن اوکس حج اگر
چونکی اوله میتک امری صریح	میت ایچون واقع اولور فی الصبح
خسته اوله یولن ایکی ناکه کان	ایرئد اول کعبه مامور اولان
مالی و یریب ایدون حج برکسه	و یلد و کل ایت و نیش ایلنه
نیت حج ایله چیقوب برکشی	مکبه طوغر لسه ایدوب خبیثی
قوت اوله یولنده اوکس ای هام	حجی دَیْجِ ایسه وصیت تمام
هر نیجه ایدیه وصیت دَیْجِ	دیدوبی اوزن اول اولمز خطک
ایلمش اولماسه وصیت اگر	دیکله بوقضیلی تمام ای لیسر
کر تلمی حجه وافی ایلنه	حج یولنک خرجه کافی ایلنه
بویله دَیْجِ اقام همام	تا بلدن اولور حج تمام
قول اما مان بود دَیْجِ خلط	حج اولور قوتی برندن فقط
ایسه حجکی وصیت اگر	ایسه تطوع بری اذن مگر
موصی یوق فاند سحایی ییل	امری ایلله اولسه جائز دکل
ایکی کیشی بیرنه امر ایسه کر	بیزم ایچون کعبه وارد لسه کر





اول ايکيدن بود جي حج ايلسه	ايکسول نيتن ايتدم ديسه
واقع اولور ايتدو جي حج کدودن	صاميه اولور آخه کون جي ايدن
اول ايکيدن اوليحي دفته	پيري ايچوند قيله مزه صته
جايز اولور ايتسه او جي اگر	يا انا دن يا يابادن معتبر
محصر اولور يسه او مامور هم	امري احصار ايچون ايدن دم
ميت ايتسه امه بديت و شک	امر نون مالي ايله دم کرک
قارن باليج ايسه مامور اولان	اويندا اوليسه دخی هم قران
ايتسه جنايت دخی مامور اگر	بو ايکينوک دمي کدو ايدر
حاج عنه الغير اگر اي همام	ايتسه جامع قبل وقوف تمام
الدوغا جني او صاميه اولور	کدو يسه حج دخی لازم اولور
بوله اگر حج عنه الغير اوله	الدوغا جني يا سارق آله
امر نون باقی قلون مالونک	اولته جي تشيله انونک
ويکله بو تفصيل قولی طوت بگا	منزل اماردن اولور حج اسکا
هدی و تنع و تقويع قران	جايز اولور اکل اولور بونل هار
سار نون اکل بو قدر جواز	اکله بو تفصيل يکله دلوکاز

بجده هدايانك ايا پو هم	ذبح ايچون هم ميتن حدم
هدی تنع و قران اي همام	ذبح اولور يوم نحرده تمام
بو ايکيدن نحر هداياکه وار	همه زمان ذبح اوله اولور خیار
بدنه نفل اولسه هلاکه بقين	بولده او مد يوح اوله نفل همين
قانه باقوب صغرسينه ضرب اولور	هم فقر اکلان دن بيلور
هم صرافات حرم محرم	اولما دي مخصوص فقير حرم
جايز اولور هر کيه کم و پارسار	اندو و پير غيظه و پير يوق ضرر
ماشيا اول کيسه کي حج نذر ايدن	ومن طوافيني ايدنجه کيدار
بوله مناسب بوراده احتيام	صلی علی روح نبي الانام

در توجه بمدينه النبي عليه السلام  
راست امدن

باوصبا ايله بني صبح و شام	نکبت يذبله معطر مشام
خالدين يذري صبح و مسا	ديده خونبارنه ايت توتيا
کلدي اودم اي دل شوريدن حال	کورينه شمدن کپور روي وصال
نيت اخلاص ايله صافايت دلي	اينيه قلبي قبل منجلی



اولشراپکن اولکوزا کسیدوار  
 اوغرامدن کردنه تیغ آجک  
 کلده اودم کی عاشق فرسوده پای  
 ستره دوکاره فلک منبره  
 کلره عسافه دکل بو حیار  
 برکشینک جچی پایان بولور  
 سنده خا میصا ایت او برهانی کل  
 نامیکه امضا ایله در میختی  
 اولکه اولور نایه خیر السبل  
 هر آرپی پای ستره نبره  
 سیر عیدریک مسمه واه بدر  
 طیبیه وار قطع منازل ایدر

چو نکی مفتح اوله ساکه مقام  
 کنبه خضرای کورسک تام

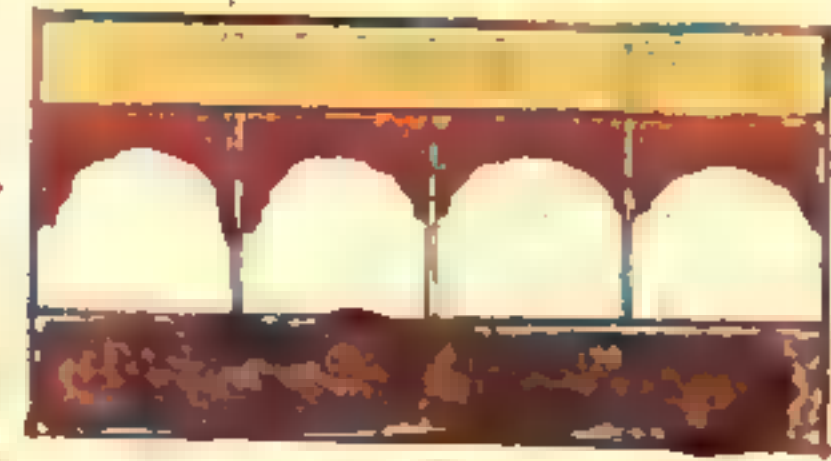
جلاله

محل مسجد ابو بکر رضی الله عنه  
 محل مسجد عمر رضی الله عنه

جبل مفرج محل جانبیت دو قرب مدینه منوره



ابد البانی بنی و النجاشی



بیدر



وقفها



برارین خاتم النبیه علیه السلام



در بیان زیارت حضرت علی بن ابی طالب از عقبات قیامت در طاعت اوست  
 در آفتاب عاصی را عیب ملاهی در آفتاب بدولت و شفاعت او

فیض آله اولدی سکا رهشما	آنچه اولان مظهر لطف خدا
سکا مقرر اولده چو ار رسول	چونکی کلوب یزید لولک و صول
یعنی در روضه پیغمبره	و اصل اولوب بار که اکبره
بکله ادب راهنی ایله حذر	عین ادب ز قدم تا بس
گذر کی ایتمه علاقی پرست	اولمه می نفس و هوا ایله مست
ایسه کی پاک ایدر کور ایا پرست	کرد غباری و می خرمه کیدر
داخلی خارجی ایله پالت	ایله وضوء قلبی ایت تا یناک
آب خیزدن الیکور بهره یی	چشمه ذرقادن ایچیب قطره یی
نیل آکا یشنبه اخفا اولور	هر می در دانه یشکا اولور
مدخل اوله هم سکا باب السلام	چونکه سکا اوله بودون تمام
بصه این سجده که سر در اول	باشل بوران اولوب روبر اول
ایک فی اقدس و ادعی الطوق	اولمه صیقن مایل نفس هوا
خرمت آدایله کج ایلدی	چون زامن روضه طوغری بود
بسم الله الرحمن الرحیم	بسم الله الرحمن الرحیم
الحمد لله رب العالمین	الحمد لله رب العالمین

کنگر و قبه دن اوله فلک	طوبطلودن ز این ملک بر ملک
هر که اول آرایه مسلم کلور	تا ابد اول دهرده بی غم اولور
منبر پیغمبر آخر زمان	نوردن اوله گو که بر سره بان
قبل یوری خراب نبیده نماز	سوز یوزکی بر که ایله نیاز
ایله سن چونکی ناری تمام	قالقوب باغ او سینه طور ای هام
ظهور اوله قبله ایله منبره	دون یوزوکی روضه پیغمبره
بودخی اوله سکا جانا اهم	دورت آدم اوزق طوقن قبر هم
اوقی بونی آیه صیقن رفیع صوت	ایله خدره ایله ادابی هفت

الصلوة والسلام عليك يا رسول الله الصلوة والسلام عليك يا نبي الله  
 السلام عليك يا خير خلق الله السلام عليك يا خاتم الانبياء و المرسلين  
 السلام عليك يا مرفق فترق كان قاب قوسين و ادنى السلام عليك  
 يا مرفق ذا النور آخ البصر و ما طغى السلام عليك يا مرفق اوحى اليه ربه  
 ما اوحى السلام عليك يا احمد السلام عليك يا مؤيد يا مجيد  
 السلام عليك و رحمة الله و بركاته اهل البيت اجمعين

مجيد







در بیان توچه بقبرها و بنی که مقام  
رفیع است و مدینه هر شریف و و ضعیف

بوند در ای یار زمین بقیع	موضع بنونه مقام رفیع
نور صفا بنجله اول پوزمین	هم چون نجم فلک و هفتمین
آنکه یوز بونجه مد و اقاب	هر بریسی روینه چکش نقاب
چون فتنه در وازه ایچون آنده کام	وزید زبان اوله صلوة و سلام
کرچه اولجسام یا نور مرده در	صورت معینه ولی زنده در
ایشه ایله کر بری رفیع نقاب	بیره اوله آنکه کوره اقاب
بوند یا نور ایله زیارت یوری	مقبره عمر پیغمبر محی
کنبد صبا س فلک شالی گور	ایله زیارت یوری و ازانی گور
سیط بنی یعنی حسن آنده در	بحر کرم کان مین آنده در
چرخ سخادر صان او قبه هانت	ایشه او جارا نجم او پرده قران
مشهد عیاس سعادت انش	بعده بولان ایکی آدم قدر
بعد وفات نبی با صد رحمت	ایشه بنا فاطمه بیت الحزین
مسکن ایدیب روز شب افلا ایله	حسرتله نوره کی داغلا ایله
ایله زیارت او مقامی یوری	دینه حسن تله قماهی یوری

بنده هم اول عرصه ده در سروردا	حجج ازواج رسول خدا
هر بریسی مستظلال ظل عرش	اولسه سزا کسوی خود آنده در
وارینه بر کالج قریب شرف	اولله اولک موضعی آخر طرف
ایره مر آکا قدم اجنبی	آنده یوزد کوه صلیب سینه
کنبد عثمان او کار حیا	آنکه ندیم اوله رضای خدا
قبه فلک کنبد آنوک اهیدر	نور خدا پرده در کاهیدر
حین زیارت یوریلوب حرمت	ترصیه ایت طلبا ایت همت
وارینه بر تریه عالی بسا	آنده یوزد مادر شیر خدا
آنده یوز جسم لطیف عقیل	آنده درز مالک امام جلیل
کان کوه معدنیدر هر بری	وایت سینه یوزید کوهی
خوابه واروب هر بری چکش نقاب	اولمش اومه حله سینه سایه کید

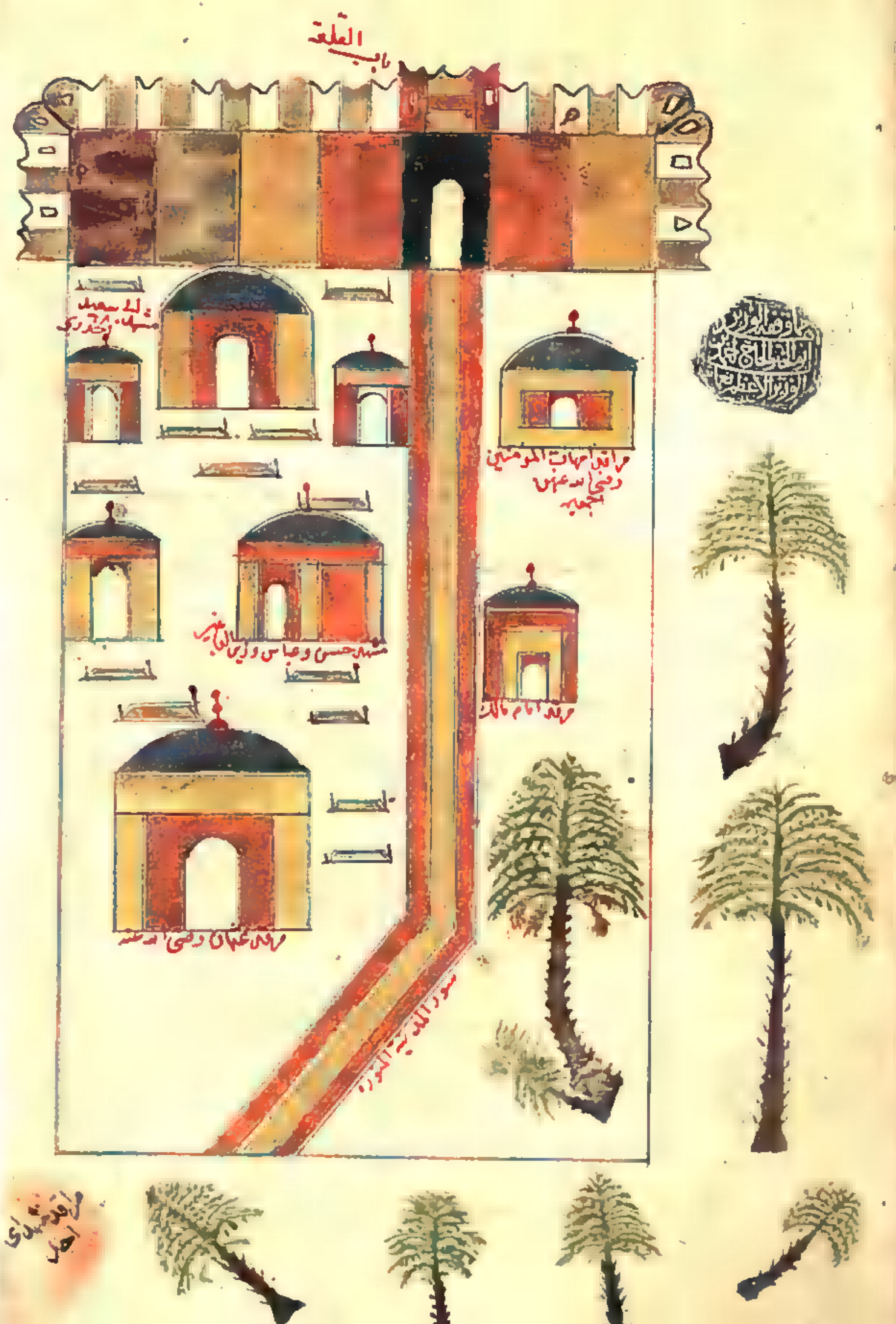
روز جزا او مارز اهل بقیع  
جمله من اوله او کونده شفیع



مرقد شهیدای احد و مساجد و آبشار

مرقد شهیدای احدی سرسبز	ایله زیارتینه روز دیکر
سینه سینه بقعه دایع محبت	لاکه اکوب در دیکه خونین کفر
بیخ شهادت ایله وسوده در	جلای خون حکم الوده در
حقیقه کوه آنه اولان دوداره	کوه احد صاعقه اوکوم سیاه
جام شهادت ایله مستانه لر	نام سعادتن ایله مردانه لسه
سرخ دشتینی کوب سرلشدر	دامن کوه احد ایت کدر
هیا بر خون شهیداندا اول	صاعقه کلی لایه لغاندرا اول
سرخ کفنداره حقیقه یوم ششدر	هر برسی مقبره دن روز حشر
مانند محشره کل اول هر کل	حرم ایله الود اولوب جمله کل
خورجیان آنلار ماقی اول	جای وطن جنت باقی اوله
حرم کیم اول شاه شهیدان دین	مرد خدا یم رسول کورین

دامن کوه اولله انوک مرقد  
همدخی اول عرصه ده دوشه

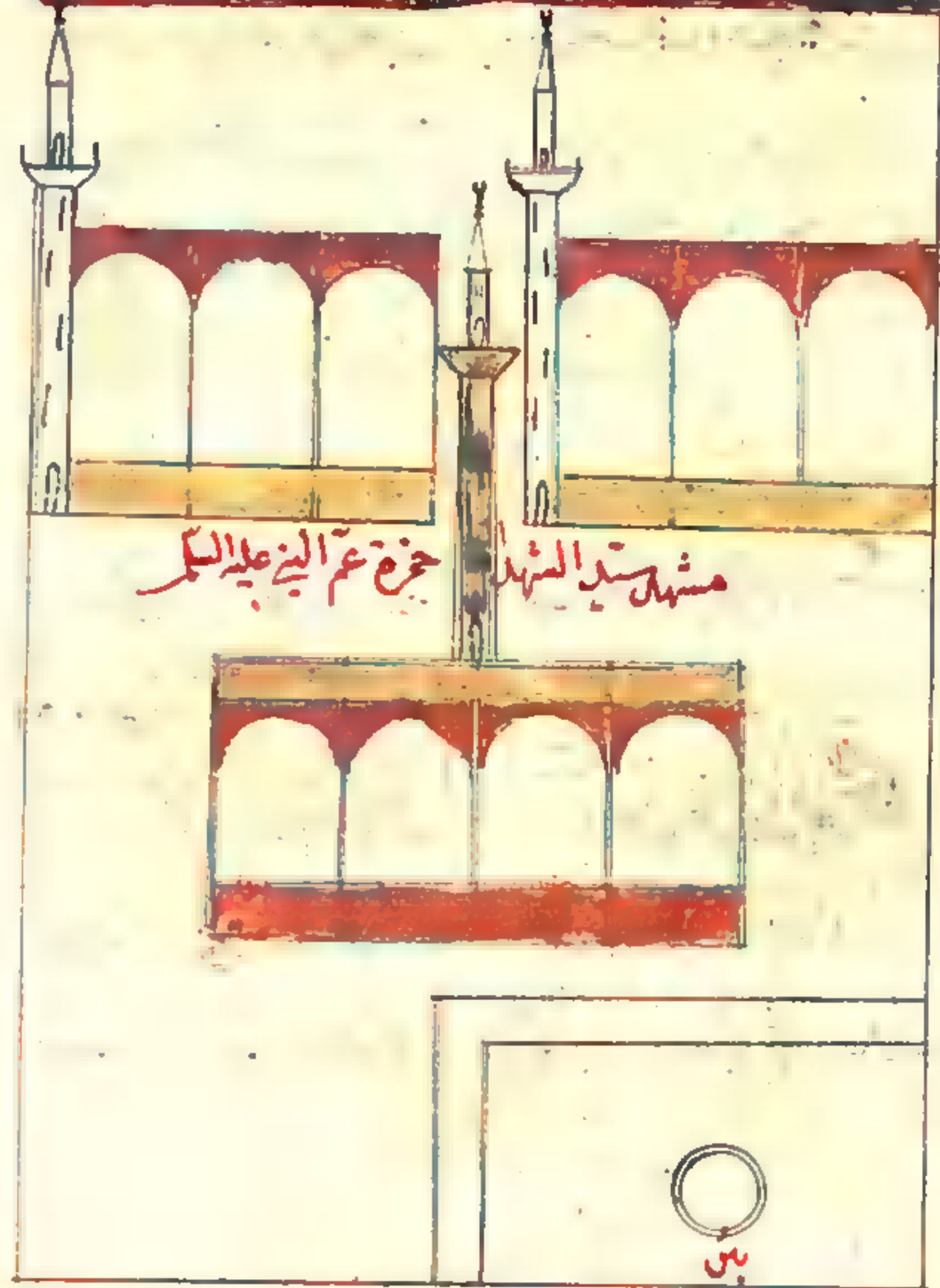


مرقد شهیدای احد





جل احد



مشهد سيد الشهداء  
خرج عم النبي عليه السلام



جل احد

جل احد  
قوت مسجد قبلتين و بر عماد  
رفق له عنه

چون که شنبه کله روز چهار  
دایم اول غار که وادای پس  
ساکه کرک اول اسن ای نور عین  
اولین ای طایفه یار یار  
ایله نماز ایتمکه آنم وضو  
دور نظرین سر سرائله کداز  
اول ای ایته رسول خدا  
عمری مساجدیم وادای شهر یار  
هر پرده داخل اولوب قیل نماز  
ینه اول اطرافده وادای بر جبل  
اولو میانده بر قار تنک  
ایله من آنم ینه خوش خوش  
هر برینک ای ایته نور جان  
آنم غما بار و مساجد که واد  
ایله زیارت بولای سر کسدر  
معنکف مسجد ذوقلین  
جامع قرآن اولان ضلله واد  
صکره وادوب مسجد قیل سوبو  
تاکه فیوضات ایله اول بهر واد  
قبله حاجاته محل دغا  
ایله بونگر وعلی استوار  
بار که دوالمینه ایت نیاز  
ضایت تمکین ایله اولدنی بدک  
احمد مختار محل درلک  
بر نیلک یورج اولاب نور  
تا بولس فیضه تاب و توان

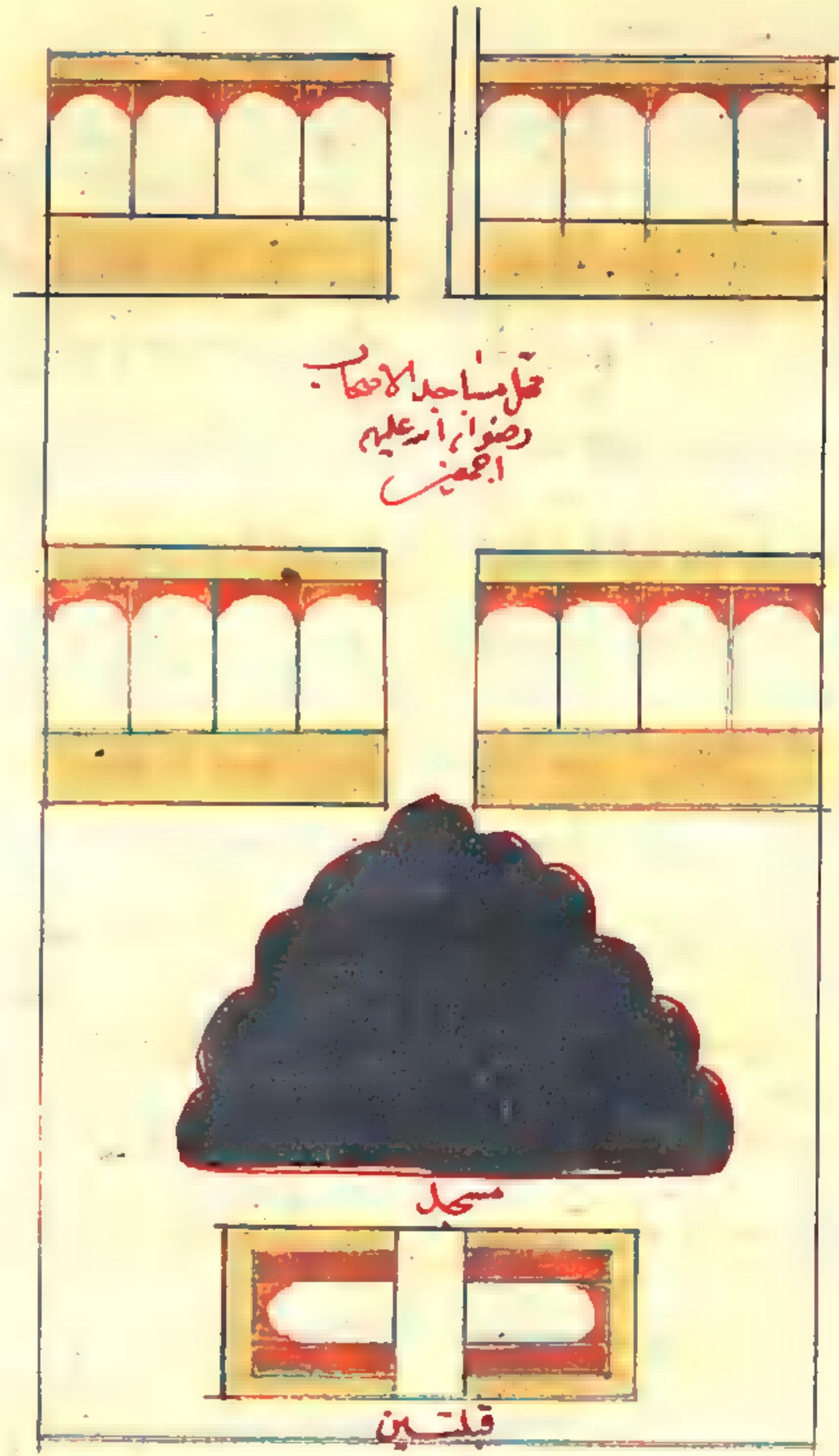




بیان توجّه به سحر قبا

ای که اولان مازم راه قبا	ترک ایدن اول راهده تاج و قبا
چونکه یقین اول قبا ایکی میل	کمه اولور بنده کیلا بی دلیل
غزل دلا راسن انوک پیه لب	سر بسری بیگبری تکج و کی
هر بری سروچمن سبزه زار	هر طرفی پر سمن و توپهار
جای صفا قطعه جنت در اول	سیرایه کور کان زیارت در اول
شوند مزید اوجت مکان	کودسه آنی طارخداشیان
اوله دیل و جانیده اندم مقیم	طارنه کلیه باغ نعیم
سیر کلی مایه حلش و سرور	یا سمن گنگره تاج و حور
واریه اول عرصه ده خوش مفر	خوابکه ناکه حیدر البشیر
جامع بالای قبا اندم در	جامع رایات قبا اندم در
قطره سینه نشسته در آب حیات	بدر رسول اندم در آب حیوة

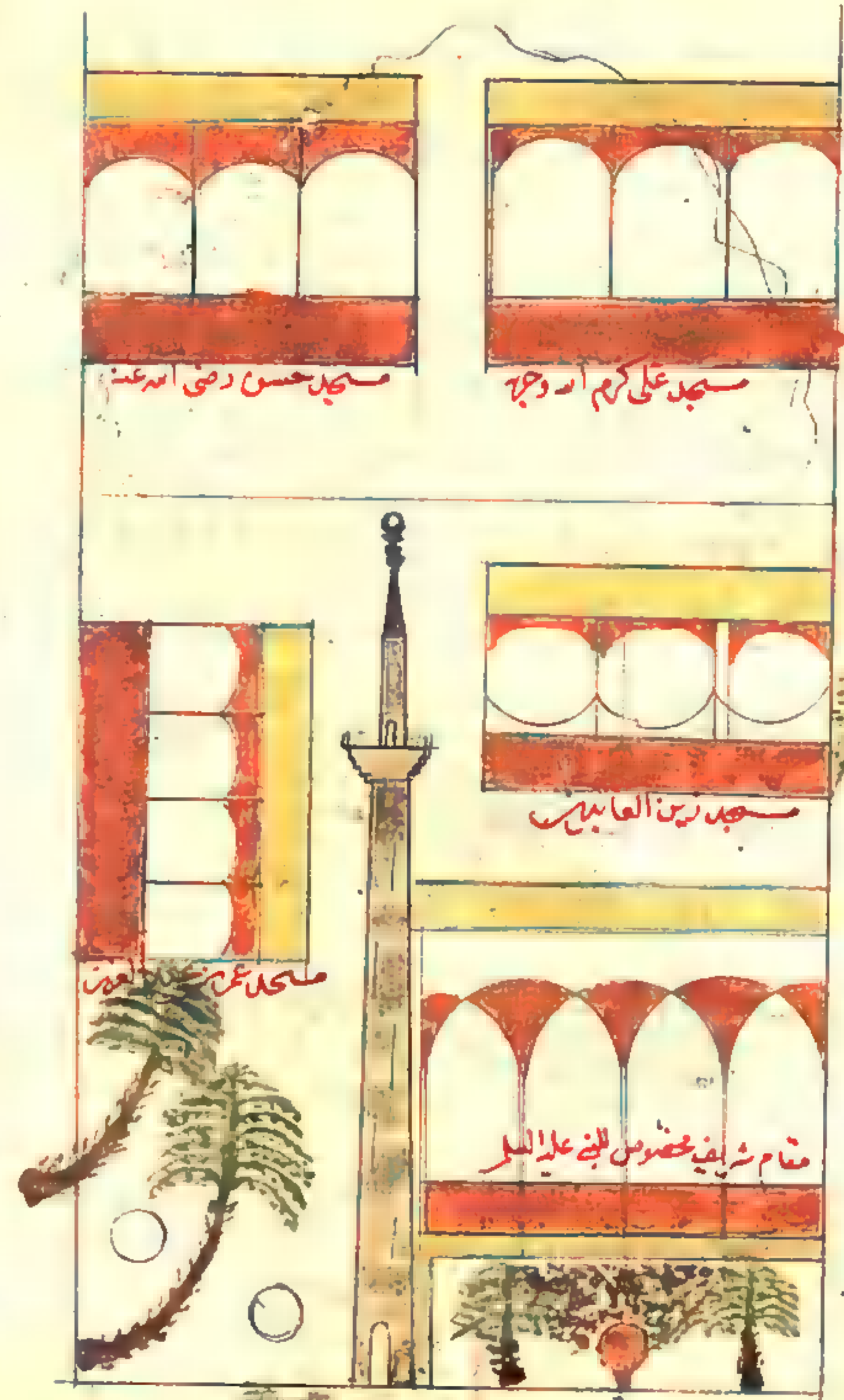
دنبه سن افغان ایوبن کل یوبه  
ایله زیارت آلی شنبه کولج





## خانه کتاب

<p>چونکی تمام اولدی درلا کفت و کو          باغی و از نظمی دکلنی سبب          اولشیدم بر کولن آفتی سب          فکری هم آکلجه جانم ایلی          عاشق ایتم کول یوزنی کورنک          رشک و صایله هم اول نازنین          طوطی ایدر آینه ده قیل و قال          دوی کول بلبل شیدا ایدم          کجه که اولله کل مشکین من          کجه بلبل اول کل عنبر و کج          سوق خیالده پر ایله دلم          مشکریستو ایدنه اولدولملا          قیلله اربع حجه مجاور هین          ذکر اولنان معنی کم باخبر</p>	<p>عایتی بولدی سخن سوسو          انول ایچون سنکر چکیم لقب          بلبل شوریده سی آشفته سحر          شوقی هم آرام جانم ایله          مال ایتم خاکه یوز سورمدن          اتمشیدی کاریمی آهی آیت          اولما یق آینه اولور خیال          مرآتیه طوطی کویا ایدم          شوق ده باغ دیلی دین من          آینه بلبل روضه پیغمبر          ابرمه ایله دخی دامنه الیم          ایله بوقولنی بزم و من          یعه اولوب مکته هم تمکین          اولله عیانه مشاهد مقدر</p>
---	--





<p>             آئینہ دلہ اولوب دھنا              هر يوشوك شكلي تصوير ايده              يازدم آني مجلس ايده سرتسر              ايده ايده ديد جانكه نكاه              اوله تيجا موهبه دولم              كعبه لازم دكل اكاد ليد              دقت تقصيلي بيان اسليم              ليك هم اولان ايده لماب              ناليم ناكساره ايده دعا           </p>	<p>             تاهير معني ايله حسن ادا              بوني ديل و جانيله تدبير ايده              مكن اولان مرتبه ايده نظر              حسرتيله هر حق ايدكجه آه              حمد خدا نظر كلوب بوشخ              حجه كيدن حفظ ايده بوشخ              هر شكي بوندن بيان ابدم              كرجه كي احكامي انوك بي حساب              راعب اولوب ناظر اوله كيم اكاه           </p>
---	--

يتلى چون انجمنه نظم كلام  
 صل على روضه خير الانام







مطلب حمل احوال دور <sup>۳</sup> سبب نظم نصیحت نامه <sup>۳</sup> نظم جیل و اسلیم <sup>۴</sup> اولاد از دین مبین <sup>۴</sup> مطلب حمل فضل صلا  
دربیان شرف ضمیم <sup>۵</sup> معصوم طواف عرفات <sup>۶</sup> مطلب فضل زکوة و صلوات <sup>۷</sup> مطلب آتش انواع علوم <sup>۹</sup>  
مطلب معرفت ربانی <sup>۱۰</sup> در بیان شرف استنبول <sup>۱۱</sup> مطلب لازمه حسن حال <sup>۱۳</sup> مطلب قاعده استغنا <sup>۱۴</sup>  
دربیان هزاره و مزارع <sup>۱۵</sup> در بیان شرف لطف و کرم <sup>۱۵</sup> در بیان شرف خلق حسن <sup>۱۶</sup> نهی اطوار تفیق پرور <sup>۱۸</sup>  
نهی آلوده کی برنگ بجوم <sup>۱۹</sup> نهی لایزال جام عسرت <sup>۱۹</sup> نهی لایزال ریز و صلت <sup>۲۰</sup> نهی عیانی و ظلم فسترا <sup>۲۱</sup>  
نهی آلوده کی کهنه نقا <sup>۲۴</sup> در بیان فرح فضل با <sup>۲۶</sup> مطلب حسن کلام موزون <sup>۲۷</sup> در بیان شرف صبر و کج <sup>۲۹</sup>  
مطلب مزرع کشت و خرم <sup>۳۰</sup> مطلب دفعه ناپاشایی <sup>۳۱</sup> مطلب نهی قضا و قسمت <sup>۳۴</sup> نهی باز عجز و درو و طریم <sup>۳۶</sup>  
مطلب خواب کی دیوانی <sup>۳۷</sup> نهی آمیزش قید اکسیر <sup>۳۹</sup> در بیان ضرر نقل کلام <sup>۴۱</sup> مبحث لازمه سکنت و طبع <sup>۴۳</sup>  
مبحث لازمه خیر دعا <sup>۴۴</sup> سجدت الایمان و اولاد نایاب <sup>۴۶</sup> افتخار و جلاله

5. 2



بگانه عصر نالی افندی سلمی محمدی مکرملری ایچوندا بوخیر نامیلا تالیف  
 یوردقلری کتاب لطافت و نصیحت آمیز لایله

حمد اول الله عظیم الشانه	مبدع دانه امكانه هر
که ایدوبخانه صنعی تدبیر	نسخه عالمی ایتدی تحبیر هر
رحمت عام خداوند کبریم	ایتدی عالم فیضی نعیم
غیر لطفه کلوبخانه جود	چکدی لوح عدم نقش وجود
باز اولوب دخیه دشوار عدم	اولد مفقوع طلسم عالم
ایتدی میزان کف بود نبود	عدمی سفک ترازوی وجود
اولیجی روی وجود آینه تاب	اولدی مرات عدم صورتیاب
رفع ایدوب باغچه ناز عدم	پرده دن چیقدی سواد اعظم
موشنوب عالمه قایلچونک	اوسته دونه قیاب افلاک
اولدی کرد و نیله بوجار حصول	کاسه چار کل بنم قبول
ایستادی ایدوب آبا ایلد شمع	ایله یانی محبتدن شمع
معدنیات عیان اولد عیان	معدنیات نبات و حیوان
یوردقلری لطفه کرم	تک عالم منجدن آدم
ایستادی لطفه کرم	تک مرتبه کرم

اولد بو صورت طینی ظهور	اکل و اشرف انواع ظهور
قوریلوب سلم ترتیب حکم	چیقده تاصد وجوده آدم
آب و کلک ایدیلک علم ظهور	سجد به اولدی ملوک نامور
اولد انساند مرات برجا	اولدی مفضول و تقاضیلدا
کیمی سکر اولوب کیمی پیاز	اولدیله بری برندن ممتاز
رتبه رتبه اولوب انواع انام	درجایله ظهور ایتدی نظام
بی مرات بقیلور کون و مکان	عالمک ییری طومر نادان
کور من مصلحتن آشک آب	ایدی بلز عمل یادی تراب
ایدی من مصلحتن اضافی زر	ویر من چاشنی طلی کور
کور من دستک امور پی قدم	وان من سیف مقابله قلم
بصرک ایلد و کن کوش اید من	هوشنک اندیشه کنی موش اید من
زرکر ییری طومر زر کر	کفشکر کارنی بلین دوا کر
مالکن فعلی بلین ملوک	بلین احوال رعایای ملوک
کرم سر دیک ویر فرا حکم	نه بیلور خشنک ترک فرجام
نایه بلین ترین خورشیدک	جام بلین طربن جمجمیدک
عکسید بویله دن مجموعک	اکله لردو غنی قدر مظبوطک
اولدی مرات تقابل پیدای	ضدایه منکشف اولدک اشیا
حکمت و قند حکمت یوقد	یوقماشایه نهایت یوقدر
یونظام اورن در آخر ای	عقلک ایرد و کی قدر اول نکر



مرتبه آخرت و دنيا ده	جاری و لمش صور معناده
معنویات مراتب دخی چوق	بحر در موجه سنک غایبی یوق
دید سر قافله شهر شهود	یوق در آلا که مراتب له وجود
جمله دن اهل ولایت اعلا	انبیاء رتبه بی اندن ارق
انبیاء سر بر اعزاز	هر بری بدر منیر اعجاز
لیک سلطان بر سر عالم	حضرت سید ابن آدم
حکم و مای یکین لولا که	خط پر ای و ما ار لکناک
کو هر ما حاصل کجاء جود	میوه نه طبق باغ وجود
فاغ دخمه کجینه نور	علت فایه نقش ظهور
اولین حرف کتاب رحمت	مقصد معنی لفظ تمت
ابتدای نفس رحمانی	انتهای اثر ربانی
صورت معنی و معنی صور	نور بالا کش قندیل قدر
ذیور صدر سرای هستی	خازن کج بلند و پستی
ختم کجینه سر کونین	سر بهم داده قاب قوسین
صاحب مرتبه او ادنی	عارف مسئله ما اوحی
زینت دین براق تمکین	درف آرای رب ملتین
حکم و مای بلاد ملکوت	نور بخشای فصای جبروت
نیر مشرق انوار علوم	خواجه قرن رسالات عموم
مورد و حی جلیل تنزیل	مخبر عنه بطون انجیل

صفوة الصفوة قندار و اح	نخبة النخبة اشباع ملازم
اشرف اشرف انواع بشر	احسن احسن تقویم صور
رحمت عالمیان روح جهان	مرکز دآرزه کوزه و مکان
احمد الخلق محمد محمود	بمعنی محبوب خداوند و دوق
اصل کل مظهر اسم اعظم	جمله دن اولی مرتبه اتم
صالحی آفاقه سرور سوری	اول ما خلق الله نوری
ختم اولوب ذاتی ایلله عز و علا	مرکزین بولدی صفات علیا
ویردی دور فلک ذاتی نظام	بدو ختم اولدی وجود بلام
کور یوق دوریم سرمد	اولی موجود احد دن احمد
ایلسن اولار کانی سوال	آخر اسم محمدا که ذال
ایلیوب ذاتی الله تعظیم	ابتدی بالذات صلوة و تسلیم
ذاتنه اوله صلا متیله سلام	الواحد صابنه تاروز قیام

**مطلب محمل احوال پدر**

ای بولخیر محمد جلو	ای ایدن ذاتی مزین حلق
پر تو نور حیاتم سن سر	محض خیر و برکاتم سن سر
سخا یتدی کر مندا اعطا	بدو یک یوسف نبی به خدا
سند ظاهر دریا طفل نیده	معنی الولد سر بیه
اولی ذاتک سنک ای نور	زینت کلشن هستی پدر
صالحی با شمه ذاتک سنایه	بن سنکله باقم دنیا به





۲

سپیدی و پردی بکا ای فیض ماب	موسم ستن کجده و قهاب
طوغی حق عالمه حسنک ما	کندان اولمش ایدم پینا هو
چار پناهده و پردی سنی حق	هفت سالکده یازلدی بووق
وطن شهر دلا رای رها	وقت تحریر مقدم شهب
نه دها نشیخه کلزار حیات	مسقط راس خلیل الرحمن
نه دها غبطه که خطه شام	مظهر معجزه برد و سلام
بر زمان ادبه و استانبول	اولد سی سال بکای نزل
الله لکد پنجه منصب و جاه	اولک بوئده یه احسان آله
قالیوب صکره دماغ دلق	اولدم افشاده کنج غزلت
جذبه آب و هوا اولک شیب	اولد آرا مکرم شهر حلب

سبب نظم نصیحت نامه

ای چراغ طربا فوز امل	هبه حضرت حق غزو جل
حمد لله نسبک عالیدر	علمه جد و ابک عالیدر
کرچه بالایی بلیتر امتا	بلین مرتبه درهیا علو
لیک یوقدراب وجدنه سکا	کندک ایت مرتبه فضل و صفا
اصل حمد و حسن له صنع خدا	اصل اولان ایلن البته خطا
هره وار جوهر زکاتی بنده	جمله مجموع مهیا سند
سند اخلاق مدیک چوقه	الله الحمد زیانم یوقدر
بیری خلق حسنک عظیم	سند آتار ادب فطریدر

شهر

فیض حقنه ایریشور امدادک	کسبه حاجت قومرا استعدادک
اتسون الله سنی بر خوردار	طلوه سن عمر طبعی ده قرار
لیک او معنایه که انعام پر	ایدرا اولادینه تأثیر دیکر
اتیمکچون سکا آویزه کوش	اولمغیچون سکا سرمایه هوش
کاوش تیشه ایدیشه ایلله	کاوکا و قلم تیشه ایلله
چیقروب معدن دلدن یکسر	دشته نظره چکوب تازه کهر
ایلدیم نظم نصیحت تحریر	کپ ایدم دیدن ادر آکی قهر
کسوق نظره قود قدح خانه	ایلدیم نامنی خبری نامه
هر زمان ایل کف غریب لاله	باغله بازوی دله در غنله
هر زمان استرم ای جان بد	اوله آویزه کوشک بو کوهر
بونی نازک طوطی سن جانکد	بردم آبر میهن یانکدن
تا بحشر اوله فیضی جاره	هم سکا هم اوله غیر ساری
تا کشاده اوله بوخران نوال	اوله نعمته طفیلک اطفاف
سندخی تا بوغندن بیکر	یا ک کار پدردمدردیه سر
روحی لطفک ایل شاک ایدر	بر دغا ایلله بنی یاد ایدر

نظم جمیل شروط الاسلام

ای هی سروخیامان شهود	نور آمنده بستان وجود
عالمک مشغول سندن اقدام	بودر انسانه اهم والزم
ایدوبیا انجام امورین تدبیر	ایلیه خانه دینن تعمیر



ابتدی اندازہ حکمتہ قیام	پنج ارکان بنای اسلام
بوینا ایچہ اولان راحدر	طشیم پی بازده افتدر
بوینا داخلیدر باغ نعیم	خارجی ناحیه نارجیم
داخلی اهل هدایتدر هپ	خارجی اهل غواکتدر هپ
فرزند رایتہ صفین فوت مملوک	اقتدارک واریسہ حج و زکوة
قیل ادا سندہ درونی تک و تاز	پیرنوک فوتہ کوسترہ جواز
اولہ کردکش فرمان سغنه	هزہ امراتہجایسہ ایله آنی
مومنہ خلعت دیندرقت قت	واجبات سنن و مندوبات
سیری وارہر برینوک سکئی وار	حصص کلہ نیچہ خاجیتی وار
ایلمش حضرت و قہاب کریم	هر برین واسطہ لطف عظیم
حق غیندر سنک اعمالکلا	یتہ سنسن بیه جان مالکلا
سکاراجع اولورای بجر مال	بنک و بدہرنہ ایدرل اعمال
مناجی غمہ اولای پاک منشر	بیلہ سنک خمس مبارک نہ ایمش
اولا لایہ دین مبین	
ای نبال چمن افروز ادب	ای فرج بخش دل و دین ادب
ایت شہادت اولین اهل شہود	تا کہ مشہودک اولہ بود نبود
ایلد پرشہد شہادت دهنک	اولسقا اقرار مال و منک
قلبک ایت خلوت سر تحقیق	شمع پر نور یقین نصیحت
بو شہادتدر امان ملت	زیور جہنہ باب جنت

بو شہادتہ بولور فوق عیان	ظلمت کفر و شغاع ایمان
بو شہادتدر اساس تمکین	یا سپور او ستہ مقصود دین
بو شہادتدر امام اسلام	اولین موج محیط احکام
بو شہادتدر او مفتاح خدا	کہ بونکلہ آچیلور باب رضا
بو شہادتہ اولور برک زبان	ماہنی لجنہ دین و ایمان
بو شہادتدر او ترکیب شفا	کہ ایدر مرہ و جہلی احیا
مطلب حاصل فضل صلات	
ای کل باغچہ ہنہ کم و کا	پدر پیرک ایدن قدینی راست
وقتی کلد کہ ہان ایل وضو	ما سواد نہ دهن و دستکی بو
کیدر اندامک پیرا ہن نور	اولاسن لایق دیوان حضور
مؤمنک اولدی چومعراجی تار	دیدہ کی ایله بو معراجیلہ باز
سن قیاس ایتہ نمازی تکلف	جانب حقنہ اولور بر تشرف
چون عبادینی قامت ایل	فصل اسلامت ایلہ
دستک ایت شحتی اذتہ رکن	خلقہ و رکوش ایدیکلن ایل عیان
سجدہ خمزدہ ادا با اول	نقطہ دآشر محراب اول
پیش حقہ یوزیکی برلہ سو	بندہ در کجا اولد ولجی کور
بی توجہ یزافہ کان نمباز	ایلد ہر سجدہ دہ بیک سوز کلا
بحو مستغفری دیوان حق اول	مست لا بعقل و حیران حق اول
اولد حیرت زده جنت و نار	اولد کور صاحبہ خلق و زار



یاقه هنگام سحر بیدار اول	وقف سجاده استغفار اول
نه سعادت وار و بال بگیس	حق حضور زنده طوبی آنگیس
ایکن سجد ایچون وضع جبین	کورند بر لخت روی زمین
هله قولادی کورای فرزان	هر کسی پیشه که سلطان
اکلین سجد بی باش قالدوز	دولت عالمه چشم الدمن
قلمده قالمز ایدی آرا مکت	اکله سک قدرین اگر اسلو
سکا بر ترایده یں چرم نما	کرچه اطفاله دکل کشنی سزا
جبد وجدایت اولین نال فهم	رفته رفته اولین و اصل فهم
سن نماز ایکن چون قیام	الفا و لورین ایلماه تمام
راکع اولسک کورینو صون دال	انبیا سهریدر اکل بو مقام
ساجدا اولسک کورینو حلقه یم	آدم اولورل آیا روح جسم
اکل چون سکا کشف اولورکن	آدم اولور ایکن ترک نماز

در بیان شرف صیام

ای بهین میوه باغ پدید	صدف بحر جیالک کهر
به مرض تا اول جسمکده توان	ایله فرقت صیام رمضان
مومدد قولدرینه لطف خدا	صوم بالذات ایدراقه خیرا
صوم برمانده رحمت دسر	نور دن صائم بر خلعتدر
مومدد قابل کتم و اخفا	دخلفرقت بوله فرصه ریا
تر پاک صومیندر صوم	اتصاف ملکیتدر صوم

نفس ضائم ایچون دیدار رسول	مشکدن پیش خداده مقبول
وهنای نعم جنت اولور	ترک نعمت سبب رحمت اولور
تاسیاهی شب اولنجه مدید	مهراور آغزیکه فص خوشید
تادرختان اول نور ذاتک	ظلمت لیلله قاله ظلماتک
نه سعادت اولین لب بسته	اولین دغدغه دیر وارسته
بند اولوب راه کداز دهندک	اوله آسوده دیار بدندک
سیلین زنجی قندیل دلاک	آچه نایبینه سن آب و کلاک
اوله ذاتنه کثافت نایاب	بوله انوار لطافت تف و تاب
خانه دل اوله ظلمتدن دور	ماه دونه و شش اولین مشهور

مقصد حج و طواف و عرفات

ای کل یان رس کلشن جان	بوی پیرای دماغ عرفات
کعبه دیر غیری بیر اینه سفر	سفر پهلو در نار منقصر
کعبه بیتا الشرف اعظمدر	نقطه دأشم عالمدر
کعبه در قبله ملک و ملکوت	پایه پیرای سهر ناسوت
کعبه در ساق درخت رحمت	کعبه در سده دین و دولت
کعبه در شمع سهرپرد راز	اولله پروانه سحر و باب نیاز
کعبه در ستر خواجه علا	خانه خامه سیاه لبلا
کعبه در سجد که انس و ملک	کعبه در خمره طاق فلک
کعبه در ساحه کلزار نعیم	نعم نور ایلله بر صحن حطیم



كعبه در مخزن اسرار خدا  
 کرمی ملکوت ربانی  
 مرکز دکن عالم خاک  
 کعبه ابدال سرآمد قدرد  
 حجر اسود پدید سنک شفا  
 اولین نقطه سطر تکوین  
 اولین صورت آینه اب  
 مخزن سرسرای لاهوت  
 سرمه در دیده به خاک مسو  
 اولمش آمازه تطهیر عصا  
 روید بر یوزیتوک خال حرم  
 شست و شوی گهنه بی منت  
 آب زمزمه او و آسوی صفا  
 اولین و اصل حذیقات  
 بخش اید عمر ترقی عمر  
 عزم ایدر کوکلر مانند پیک  
 بونه دولت نه سعادت بوز جام  
 اید میدان مطا اوزن خرام  
 دلی پیر و آتش شمع حرم ایت

عرفه صورت میدان نشود  
 یازدهم عفو معاصی بر آت  
 شسته در آندم اولان نامه سیاه  
 محرمات دآره بند سیمین  
 هپ بنیاضنه چیقراقام سیاه  
 جرم ایدر رحمت ایدر بیع و شرا  
 کعبه الله دل انسان کبیر  
 عارف مرتبه آب و کل اول  
 تا سکا ظاهر اوله فقط کاه  
 روز دیوان خداوند غفور  
 سطر بر سطر صفوف عرفات  
 اولور آزاد اسپر آن گاه  
 جبل رحمت اکا قصر نکین  
 یقینور نامه اعمال کناه  
 با یع و مشرقی سوق مینا  
 حجر اول قلبه سونای ضمیر  
 وارطولان دائر سن دل بدل اول  
 اوله کورد آره سند و یرکار

مطلب فضل زکات و صدقات

ایدر سامعه پیرای صدق  
 ذمتکده قوه برجته زکوة  
 حقیق در حضرت حق اول مال  
 چونکه اینم شریخی حق اهل  
 فقر آحقیدر امساک ایتمه  
 امر حق اوزن سزایت کج اد  
 ویر مزینیک برکاتی قالماس  
 بی زکات اولمه در مال تلف  
 محمد مال زکوة مشروع  
 دودمان شرفه حیر حلف  
 ویر که اوله مایه خیر و برکات  
 سند خایتمه اذاده اهل  
 سنن ایت تزکیه خال شتاب  
 پاک ایکن مایکی نابال اتمه  
 برینیه اون ویر آتول مولا  
 نعمتک سنن ثباتی قالمز  
 نایبانه اولور البتد هف  
 که اولور خاک قبوله





نعم پاشیده نك اضغافى بتر  
 ایلین فقر و غنائی نكورین  
 سنی اغنا ایدن الله قدیر  
 ایله کم حقوق فقرا  
 صدق قایل قبل تمام زکات  
 فضل یوق صدقاتک غایت  
 اغنیایینه سید فقرا  
 دفعه قادر می اولور دك تغیر  
 فقر سز حسن غنا در ضایع  
 فقر در باعث شکر نعمت  
 اولسه کوی فناء فقرا  
 امتناع ایدر لبه غم و نا اول  
 دولت و نعمتک التبر  
 مؤمنه اولله هدیه سائل  
 شکر قبل نعمته مولانک  
 خیرایه نظر و رحمت ایت  
 بذل قبل مالکی محتاجله  
 بابکی مقصد درویشان ایت  
 طومه دن نافع هر روز میام

ایک عالمه سکا زنجی بتر  
 ایتش آنی فقرایه تعیین  
 ایلش آنید حکمت فقیر  
 سنه سنی کلدکی دم ایله ادا  
 و عیدر اصل زکونک صدقات  
 چوق بو معنایه یونید ایت  
 صدق ایل منکشفنا اولور ایشا  
 سنی آنوک یرینه اتسه فقیر  
 بویله وضع ایلش آنی ضایع  
 فقر در زیور حسن دولت  
 سن زکاتی کیم ایلور دك ادا  
 سن قبولندن آنوک ممنون اول  
 سکا حاکمده اوده بر نعمت  
 سکا یعنی تصدق در آنی بیل  
 تاز یاره اوله آب و نانک  
 عنیفله ایته سخن مکرمت ایت  
 نعمت حق سیدر آجلم  
 ممکن اولدوغی قدر احسان ایت  
 خیر در جایی اتمک اطعام

ایتمه دن یک نیجه جامع تعمیر  
 ایتمه دن کعبیه هر سال شتاب  
 نه سعادت بونه عزت دولت  
 باشی دولتمور اول برك و نوا  
 نه سعادت تور اول صاحب مال  
 دینه لایق کاخیری جاری  
 باقمه اگر آهله درویشان  
 و یرعطایا ایل اطفال سرور  
 دولت اولاله کی الله و یرم  
 با خصوص اول یتیم و بی کس  
 دست احسانه سیل اشک  
 اگر اولد که نظم الاحوال  
 ناصمه کفر آن نعم ستمه پنا  
 شکر لفظی هله معلوم اما  
 هم نهان شکر و فراوان ایله  
 کور بیک قوللونی حقان آج  
 باب احسان صغیر سدا ایتمه  
 خانکه هر کیم اولور سه مهان  
 لایق قدری قدر بظلم ایت

کدالکدن اوله برک سنده سید  
 خیر در و یرسک اگر تشنه آب  
 کد یوز کدر کوله اهل حاجت  
 کد اید دفع ضرورت فقرا  
 کد اید بیک یره ایصال نوال  
 خیری آنوک اوله غیم ساری  
 امتنان ایته صقن احسانه  
 ایت نواز شله قلوبن معمور  
 خبر ایل صرف اولن بویله یره  
 دل بحر و حنه اول مرهم سر  
 لطفله اگر اوندر پدایت  
 سکا و یرد لبه حنا نعمت مال  
 قوللا فعللا ایت شکرین ادا  
 اوده اولسوق دل و جانده پیل  
 اهل حاجانه هر احسان ایل  
 جامه و نان و طلا نه محتاج  
 عرض حاجات اید بیک زده  
 ایل ممکن اولانی زیور خوان  
 شان شایسته سنه تکریم ایت



تقو و نه بید صبر ایلد  
 ایلد حسرت ایلد چشمنی میخ  
 خاطر د غنم دن صاف ایلد  
 وسیع خالکده د کله کار  
 سوز ایلد خاطره تعمیر ایت  
 تسلیم کوزین ایلد روشن  
 اکا شکر ایت که آنوک پریش  
 دخی اسباب تشکر چو قدر  
 ابرم مز عقل بشر حکمت  
 بر تشکرده بود رایتمه ریا  
 ایلد منجی ایلد عجب احسانی  
 امتنانیده صقین ایت عتاب  
 یوخه ایذا ایلد اولان احسان  
 استمکن نینچله شرم ایلد  
 نینچه افتاده دولت و آرد  
 کوشه فترده قالمیش پامال  
 اویله و شمشلم اولان چار سان  
 ایلد تحقیق بر معانی بی عیان  
 اولسه لطفکده اذایلا یا

خاطرین بر سوز ایلد جبر ایلد  
 حاجتی ممکن ایلد اینه دروغ  
 بذل مقصودنه اسعاً ایلد  
 حسن دفعه چالش اولان کاکام  
 لطف زنجیری ایلد تسخیر ایت  
 منکر کیمیه تا کیم مسند  
 اولش اولسک نه کلور یی الد  
 شکره نعمت کی غایت یو قدر  
 ایلد شکر وفا نعمت  
 فقر آیه ایلد عجب لطف و عطا  
 حضرت حق بیلد آنجی آسن  
 سن او تان تا او ایدم رفع حجاب  
 یکدر آندم غشیان سکران  
 مستحق آرم بولن کوندز  
 نینچه پامال فلک و آرد  
 اولسه ده ایلد مزجری ستورال  
 خوبرو یا بیدم آل تونلی طوآن  
 سکا در هر کیمه اتسک احسان  
 ضایع اولورنه سکا و آرنه اکا

خودد بی کسه بذل نعمت  
 هم بیوب هر سنی ذم ایلر  
 اوصیافت که کلور اکه کار  
 ایکی عالمده ده یوق فایده  
 اقتضایم بکریم ناچار  
 او هله نوع مدار آد نذر  
 سنده واریه اگر وسیع طعنا  
 ایتمه دنا هله غنای دعوت  
 و آریه نقصانک اتی سولر  
 نوع اسرافدنه ایت آنی شمار  
 دوزخه رالغ اولور عائد  
 من دفع اوله آنو کله اشرار  
 خلفله حسن مو آسا دندر  
 اقویسونلار فقر و آیتام

### مطلبه دانش انواع علوم

ای نهال چمن آرای آدب  
 سعی قبل علم شریفه شب و روز  
 علم سعی ایلکده حذر ایت  
 مدعا یه یوسخن شاهد در  
 بولم علم بلا سعی وجود  
 صفت حضرت مولادر علم  
 مطالب علمه چالش اولان علم  
 دخی امر ایلد اول صاحب علم  
 علم ایچون اولدی شه خطه نور  
 بولک کور ایلد مدینه و صول  
 علمدر ماسطه روی وجود  
 نور بخشای دل و دینه آب  
 فایده حیوان صفت اول علم آموز  
 علم و سعی ایلکجه بر در نظر ایت  
 علم و سعی عدده چو اولد  
 بری کتبه پیری اولور نابود  
 جمله اوصاف ذی اعلادر علم  
 فرضدر دین رسول اکرم  
 مهدن حکم دلا اول طالب علم  
 رب زدنی طلبیله مأمور  
 که قبولی اوله داماد سول  
 علمدر واسطه بود نبود



علم در مآلک و تبا فی  
 علم در رابطه غر و علا  
 علم در ضابطه جاه و جلال  
 علم بر تخته بی ساحل در  
 جمل حق موت و بیه علم حیات  
 اوله محروم حیات ابدی  
 علمک انو آئی ایل اول خالی  
 بیلک البته دکللی احسن  
 حضرتک ناسه بودر تلقی  
 اتمه مارا و کرن اوقی اهلن  
 جملو عالمه نسبت خرد  
 قدح در بی خبر و قدح خبیر  
 نقد بولسه ده فرو شوکت  
 جملدر مایه شرم و خجلت  
 جملدر آدم زندان سبک  
 جملدر محض عدم علم وجود  
 مطلبک ایل معانی امور  
 اولیه علم قدر امر بلند  
 کرد عایای کرک صاحب تاج

علم در موهبه یزدانی  
 علم در باعث تمکین و صفا  
 علم در رابطه بز و نوال  
 آنم عالم کچن جاهلدر  
 اوله همکال کرم اموات  
 علم فرقا اید کورنیک و بیگ  
 بلکه لازم کلاستغالی  
 صورت لربن آئی بلم دینه دن  
 اطلبوا العلم ولو بالصغیر  
 هر شینک علی کوزل جملدر  
 بلکه خردند بیل ابدتد  
 متساوی دکل اعنی و بصیر  
 جاهل جاه ایل کلمه رفعت  
 جملدر سورت ذل و نکبت  
 کرد و مشنل کور مزدوی  
 هیچ بر آبرمی اولور بود بنود  
 وادی فلسفه دن ایل عبود  
 علمدن کورنیک هیچ کیمه کزند  
 لا بد اولور علمایه محتاج

شرف علمه نهایت یوقدر  
 اولما ینجه متناهی علوم  
 قائمه قشردن علومک اما  
 ظاهرک باطننه ایل عبود  
 خانه نک ظاهریدر جای کدار  
 ساحل بجرده اولسونی لال  
 صرف ونحو عربیت لازم  
 لیکه آلتله کچورم اوقات  
 علمک ایت جمله سنی استقامت  
 سکا کافیدر اوله نقش ضمیر  
 غیر بسین اوقی ولی ایت علم  
 فتمدن ایله عباد آت نظر  
 نقص و برمز ایکی عالمه سکا

صفت بادی غایت یوقدر  
 ممکن اولودی تناهی علوم  
 اوله کور و اصل لب معنا  
 بیکه پرله اوچه بلسونی طیور  
 خلوتک باطنیدر جای قرار  
 کوهها سترسیک قهریه دال  
 عربی بلکه آت لازم  
 بی نقل نیه یادر آلات  
 جملن ایت ولی استقامت  
 طلق فقه و حدیث و تقیه  
 اوله پامال دعاوی وجد  
 ایلله سمت دعاوی کذر  
 بلمک مسئله بیع و شرا

مطلب معرفت ربانی

ای بهین نسخه مجموعه ذات  
 ایلله بو پندیمی آوین کوش  
 ایتمه خلقه متاجی علمه کوش  
 اولیلر علم چالشکم مطلق  
 حکمت فلسفه دن ایل حذر

نقش زیننده مزلات صفات  
 یکمیه اولمه صیق فضل و ثروت  
 ایلله بهوده تضييع نفس  
 آئی بر من بیکسین بردخی حق  
 اولیا نفعه سنه ایل نظر



نفس پاک غریز آن طریق  
 مرشد کامل و لجه نایاب  
 عارف اول زاهد خشک اول  
 سعی قبل عارف بالله اول کور  
 اوله شک مزلفه سنده کمر  
 اوله مز واقف ستر مکنون  
 چون آن اعراف دیر خلاق و دوی  
 معرفت ز ختیدر انسانک  
 معرفت دولت روحانیدر  
 جاهلک معرفتی مرده سبب  
 یوقه جان ویرا این کبریه ال  
 معرفت صحبت نه دوشه بر  
 اولمز آوده چرک و خذلان  
 حق کتون مش هنی کنذک بتلیر  
 خانه نک لازم اولان صاحب  
 تاسنک اولیه صاحب خانه  
 ذکر و فکر همان الله اولسون  
 دوزخ و جنة اینه نظر  
 اوسونک اولیجی ای روح راز

آره بولکنذیکی بیل کیس سدر  
 ایت تکاپوی بلاد اطوار  
 بلیندر بونی نابینا دسر  
 پاییه جان و دل آگاه بودر  
 اولمیان و اصل نور عرفان  
 اکلسک تولد و غلایه رعنا  
 اکله کم مغه نوحید بودر  
 نور دیدیم هله مشکل معنا  
 چک کور چشم که کل عرفان  
 اود راغی که دکل اهل شهو  
 حضرت فخر سلایک دعا  
 جمله نسخه مردان خدا  
 همت ایت اکلفه گفتارین  
 طالب حقه اولور آه معنا  
 دیده روح چکر کل خصوص  
 دخی چوقدر نسخ اهل الله  
 دمن و ایماری روحانیدر  
 ظاهر احکام شرعیدر  
 وقتی صرف اید کور تحصیل

تاسکا اولدو عالم روشن  
 تابونی بلیمچک ایتمه قورار  
 که او خردنده بیله ادناور  
 فایت معرفت الله بودر  
 ینه ظلمتده نور سرگردان  
 او غم مز دآر خوف و حزن  
 و اصل اولد دولت جاوید بودر  
 ایکی عالمده اولوق اعما  
 اولمیه باشکد مظلم دوران  
 اولار باب حقایق مسدود  
 که حقایق اوله مکشف آکا  
 ویرا یینه ادراکده جلا  
 هرز جان ایلیمه کور آسراک  
 نسخه مشنوی مولانا  
 نور اسرار قوتان فصوص  
 عبیدی اللهن ایلر آگاه  
 جمله سخی باطن قرآنیدر  
 باطن اسرار حقیقتدر  
 ایکیسن دآخی چالش تکمیل



در بیان شرف استانبول

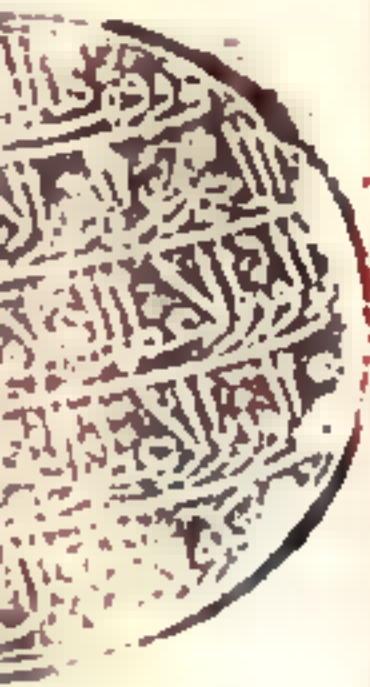
ای مه نوره چرخ امید  
اولدن هر زن کج و هنر  
علم ایلد معرفت جایی قبول  
اولغه میوه خور باغ هنر  
التسوق استنبول الله معبود  
مولد منشاء اصحاب هم  
نقد و آریه اصحاب کمال  
هر کمال اندم بولور معیار  
آندم در مرتبه عز و شرف  
هپ زواجینی بولور تیوش  
بولور جاه و مناصب آندم  
نقد و عالی دور آینه هم  
حسنه کور منکله محتشا  
نقد و آریه اقسام هنر  
نقش تصویر و خطوط تدبیر  
ماحصل جملہ صناعات و حرفه  
دخی وارد رینجه انواع هنر  
نه بیلور خانه دکن خارج دار

پدر پیرک ایدن روزنی عید  
یکدر اولق کهر آفر و زهر  
اولمزالا که مکر استنبول  
اولیه شهر استنبول قدر  
آندم در جملہ معالی امور  
تربیت خانه اصناف اتم  
هپ استنبول بولور استقلال  
هر هنر اندم کور و مقدار  
غیری یرلور اولور عرتلف  
صایع اولماز هنر آندم کم و بیش  
طرق قطع مراتب آندم  
بولمزالا استنبول بکر در شهر  
آنی آغوشنه چکش دریا  
هپ استنبول بولور ذوق و  
هپ استنبول بولور ذوق و  
هپ استنبول بولور ذوق و  
طشرد و نامنی ده بیلور  
نه بیلور کجه دکن اهل کناد



بیتصور اندم مرتبه رهپ  
آندم در قاعده روح و مقام  
غیری طور سون ند اول ذوق  
آنگا ایلیم سن با ایستنه  
اولمسن باده پاک یله وزان  
اولوب آسوده دودوش هوا  
برین کلش اولوب رودم  
بری برینه اولوب آینه و آر  
بنه سن تخت سلیمان آسا  
اولمسن اوستند قایق و قشقا  
حسن صورت یسنه غایت یوقل  
ایا صوفیه خرد اعجوبه دهر  
کور ملک مثلنی بر ملکده  
پایه تخت سلطین جهان  
سده سلطنت عثمانی  
اولو و اول خطه جان بخشا  
هر نه شی خاطر ایلر خطو  
یک و پاشای اقدی چلبی  
عسکری و علما و سپه

نغمه و موسیقی و اهل طرب  
آندم در سنک نشانی بنام  
که اول سنک طایر و روی دنیا  
باقه سنک آینه سیمینه  
ایدم سن برینجه شهری سیران  
کن سن طالی نه منت پیا  
چل و پنجاه و سواد اعظم  
ایلمسن جلدی هم زیب و کنار  
اوله حکمکه هوا و دریا  
باک باندن قات آچمش مرغاب  
آنی مدح اتمکه حاجت یوقدر  
قبه سی ثامن اجرام سپهر  
اول بونشاء مکر جسته  
خاندا نگاه ملوک دوران  
تره ملک خاقانی  
نه مراد ایلر لیسک آماده  
آندم اعلو سنک ایلر اولو  
آندم در جلد سنوک متبجی  
آندم در جلد سنوک باک شری





عالمك اندر اولور مشكلي حل  
 كشتند بولم من خاطر راء  
 اولسيك مرض كونا كون  
 كيم چيقدري او پيشنا ساد  
 اعتدال اولمده هوسنه اكر  
 هر كيك كم اوله بنيادي قوي  
 اكما نند اوله من شهر و ديار  
 اندر در ما حصيل قدر و هنر  
 ايقه در طشم نك لنج هري  
 طشم ده ايلكه كسب غنا  
 و لما مشر شدي هله ذوق قدر  
 اولمده ارباب معارف ناياب  
 شعري انشا ي صبور انغير  
 عربي و اير او ده مانند برف  
 نيه يارد و اير كن پايم و مال  
 نخوت و عجب مست اولمشل  
 نه فضائل نه معارف نه علوم  
 و بر مز دغدغه عز و جاه اول  
 نيجه سچم ايدر اول الله

ايريشور هر نيه سعي ايلسد بال  
 آنم آگاه اولان خواطر خواه  
 آه آلا او مبارك طاعون  
 بويله معون غم فرسادت  
 غيري بلد آنه كيم ايلدي نظر  
 يا پيسون غيري ولايتده اوي  
 اولما زانوك كي بر جاي قرار  
 طشم رده كيم او قور كم ديكر  
 حلك اولمش هنك صانكه يره  
 يا تجارت يا زراعت يا رياء  
 طشم يورده معارف و اثر  
 دوشدي پيغوكه ~~مست~~ كتاب  
 فارسي لفظي ايسه جرب شيرين  
 بي اساس اولدني نه خونه صرف  
 دانش معرفت و علم و كمال  
 جمله بي پايه پرست اولمشل  
 اولد بلر ريشه زن آب رسو  
 بر نفس رخصت تحصيل كمال  
 بلكه نقصان كله عز و جاه

ايلش علي خداوند كبريم  
 يوخسه اتمز لاري خلقه نظر  
 كيمه ضبط ايلي مردي مطلوب  
 تحت دولته اولور كچه جگاه  
 استن كبري رجال دولت  
 هم ستار لر بو كروه مكره  
 بينه معيار لري بيلز لار  
 اولدو غين خلق كمارين الحق  
 اولور ايرد كده كمين مجله  
 متقن كورنن سر سم اولور  
 بولمزه نالرينيك بر منده راء  
 اوله من ~~مست~~ ايل بوس د امان  
 طشم ده جاي اولان ضد  
 كوسترين طشم ده چين ابرو  
 اكابر شهر اولماز تنظير  
 ليك اندر كچيكل شهر حلب  
 حق بودر آب دوي بلد آند  
 مقصد هندو فرنگ و ناچير  
 بوليشور امتعه كونا كون

طشم لردن هله حكيم اديم  
 علم و عرفان لري اولسيك اكر  
 جمل زنجيره بند اتمه حق  
 طشم ده خلقك ايشي استبكا  
 يوز و مائه گرايلر نخوت  
 دولته نسبتله شان و شكوه  
 حد و مقدار لري بيلم لار  
 كورن استنبولي اكلا الحق  
 كچن طشم ده علوه عصر  
 مستكلم كچن ايلكم اولور  
 طشم يرلر ده صتان رقت جا  
 كچن طشم ده صناعه عنوان  
 كير مز آند اليه صف فعال  
 اندر در بانك ايلرتك و پو  
 بتعه اولمده شيعه نظير  
 يوز و سايشه آندر انب  
 خيلي معموره عالي شاندر  
 بندر معتبر دوي زمين  
 خمت مال و منال افزون



باحضرت آب و هوای دلکش | ساحه پهن و بناپی دلکش

مطلب لازم حسن و جمال

ای نظر باز نمایشی کمال  
خانه دل تو فر کرد خزن  
حسن آرایش یزدانید  
شرط آداب قبل صنعه نکال  
ایلمس صنیع آزل امساده  
دختران سمن اندام سمیت  
قدرتک یتدوکن آایله صفا  
لیک کلزار رخ خوبان  
ایله تخم حیوان اسراف  
اوله برعکس طریق دهقان  
ایله نطفه بی یوق بیر تلف  
نطفه در او کلبنه آب حیات  
قطره نطفه که بی حاصل  
اوله آلوده چرک عصیان  
اوله دلبسته صورت زنهار  
دلبرک نقشینه اوله مایل  
نذر اول جاذبه روحانی

نکه انداز مرآی جمال  
لذت نازوکی وجه حسن  
آثر خایه ریا نپید  
اوله شهوت نظر یله کسراه  
شهوت ایچون طریقی جاده  
شرعیله شهوت آماره زمین  
اولسون اولادیکه اسباب  
نظر پاکله اول پسوانه  
اوله گم کشته وادی خلل  
ارض نامنبیه تخم افشان  
رحم نسوان در اولو چل  
صلبا باد راو وای ظلمات  
تلف نفس قدر مشکدر  
اول نظر پاک جمال جوان  
ایده کور جانب معنی گذار  
اول مزایا سینه نقشک و اصل  
نذر اول نازوکی جسمانی

نذر اول حسن لطافت او خرام  
او کرشمه اونگاه پرفتن  
نذر اول یزید یزنده اعضا  
قبه عالم جاندر او دماغ  
موی در دو د چراغ حکمت  
کر چه سید موجه جو  
موج موج کر پیشانی  
دید لر منظر نور مشعور  
مردمک رشته کشیدنکاه  
برده لر هفت و حصار کرد  
رسم بینی الف آن ابد  
دفتر حسنین حرف ممدود  
کوشلرد در محروسه تن  
هلا ستره هنده صورمه  
پی و دو حرف در اول ندانلر  
در دریاچه هند اولال  
ب نمکدانه سرخان کمال  
زیور شاخ صفا سیب و ذوق  
سینه مرآت بلورین کردار

او قد چشم ربا اول اندام  
برک کلده مرکب او بدت  
چشم و ابرو لب و دندان کف و لب  
کاولله عقل که فروزند چراغ  
سریدر کاخ سرای صنعت  
بسته در جتر و طاق ابرو  
سطر سطر رقم یزدانی  
مژمه لر بال و پروگار نور  
نقطه دآرم نور سیاه  
مردمک نقطه نماینده نون  
نقش ابرو الف و ستندگی  
مرجع رایحه عیس و عود  
مدخل قافله بار سخن  
وصف چوق یوق یرم کوشلر  
که آنو کلا طولود ردیوانلر  
که آنو کلا اولینور حل نوکال  
فم در خلوت بستان جمال  
معدن سیم ستون کردن  
مه لر عکس دو چشم نظار



دستور مصدر انواع هنر	پایله قائمه سیر و سفر
جمله نقش قلم قدر است	صنعت ماشطه حکمت
سر معنادن اولور سلك كام	هيا و قور سلك آني ان شاء الله
<b>مطلب قاعده استغنا</b>	
ای نوین نسخه مجموعه راز	غنی باغچه ناز و نیاز
ایله کیسه عرض و حاجت	اوله خم کشته بار منت
دهنک خواهرش ایچون ایله باز	اوله آلوده لب حرف نیاز
صاحب حرص و طمع رسوا در	کیمای شرف استغنا در
رزق مقسوم اولور آلت و اصل	آب رود و که در آنجی حاصل
اولکه مقسوم دکل گیرماله	اولکه مقسومک اوله کتمزاله
آب رود و بیلنه آب حیات	نشه یی رشته سید نیل فرات
مالی ایت قیمتی خوار اولمه	کور دکل شیه طلب کار اوله
عبده ستده نزار که استیسن	انی یا بونی بکا و بر دیسن
اوده محتاج عطای حقدور	بسته موهبه مطلقدر
عاجزک لطفا یدجک حاللی	سکا بخش ایله جک ماللی و ک
لطف حق هر کسه بی منتدر	دست عبد آره ده بر آلتدر
ترک اسباب دکل کر چه صواب	بی سبب ینه یار و سباب
بی سبب سببایمه طلب	حیرت جمله بود در ایشته سبب
صانه ارزاقکی محتاج طلب	چکه پهلوده یوه زنج و تعب

اول عطا یا سنده حقک واثق	اولدی رزقک سکا سندن ماثق
کچ کاشانه ده راحت خوشدر	داده حقله قناعت خوشدر
بی اجازت آل اوزتمه مالله	سند کلسن او دور آلم خاله
داده رازقه خاطر بند اوله	هر نه ویرد یتسه کاکا خرسند اوله
بیلور لحوالکی رزاق حکیم	رزقکی و قتله ایلر تسلیم
ماله موقوف دکل ارزاقک	غیری یوزدن بیتور رزاقک
لججه ماکوله دکل آلتدر	ینه آخرینه جک نعمتدر
اولر اتسک زدن و سپی خرم	بدل نان و برنج و روغن
چکه هیچ کرمنه لکده خشیته	قرن آج قوربی ولی نعمت
یمه منتله اولور سه نعمت	قوتله کل که اوله بوی منت
سکا برشی برسی ویرسه اگر	آله مستغنی اولای جان بد
چشمکی خاطر یکی ایله سغنه	کرم ایت اوله کدا چشم و ق
یا مکر نادر صدیق اوله اول	بی تکلفا ولیحق ایله قول
سند خا کا مکافات ایله	بر عطا ایله مجازات ایله
وعد یه دست وفا یی باز ایت	کجه وعد ایلر یسک انجاز ایت
ذمت همه بیل و عهد یی دین	خلف و عدا یتیکی بیل ذاکه دین
بی وفا وعد ایله ایله لاق	بیخ اولور شاغ معاد آت خل

<b>در بیان هزل و مزاح</b>	
ای طلبکار حضورد و جهان	راه جوی طرف راحت جان



ایلمه هزل و مزاجی پیشه  
 دوستی ایتمه لطیفه فدا  
 اصد قایه سبب نفرت اولور  
 ابدار اولسه لطیفه خوشد  
 هیچ لطیفه دیمه اول سوزاقت  
 غرض اولد ننگان سرتیز  
 دیمه لرا کا لطیفه ظرفا  
 لفظی اندک اوله معنایی کثیر  
 باغ دلدن یکی قومیش کل اول  
 بوی کل کجه آچه سینه لره  
 مرده وصل کچی کوشه کله  
 اتی نقل ایلمه لره شهر بشهر  
 بویله اولور سه لطیفه نه کورد  
 ایلمه کیمه ذم و غیبت  
 ذوقی یوق عالمی یوق لذتی یوق  
 دوستلر اولما اولور سئل ایدر  
 ذم و غیبت ایدر اهل بدنام  
 حق سنی حفظ ایدر اولد غم

در بیان بشارت لطف و حکم

ای که دور مزایای اصول  
 کل ننگاه ایلمه همسایه لره  
 امتزاجیله کوزن حق جوکار  
 بالکل لقمیه باز اتمه دهن  
 ایلمه حاجت لری و شد که روا  
 کمسیه بغض و عداوت اتمه  
 غضب و حدت و کین کوشتم  
 حسن حالده کچن هر کس ایلمه  
 زیر دستا یکی آزار اتمه  
 اولسون کیمه پوز کدن دهن  
 جور یله کسه بی بیز آرایتمه  
 یار اولد و سئلر یکه یار اولم  
 کسه نل جور یله جانن صف  
 کمسیه مدعی اولمه زینهار  
 ضری ایچون اولمه دو عالمه  
 او غم و داکره دعوا به  
 ایلمن ناس ایلمه غوغا و نزاع  
 ایلمه کسه ایلمه لچ و عناد  
 سرائسه ایلمه تحریک قدم

ناظر منظومه رد و قبول  
 التقات ایلمه تهی و آیه لره  
 چکسون کیمه پوز کدن آزار  
 حصه دارایت بد کل نعمت  
 سایه کی ایلمه ملاذ ضعیفا  
 ترک آسایشی عادت اتمه  
 کمسیه چین و چین کوشتم  
 خوش دل اول هر کس و هر ناکس ایلمه  
 سرد تکلیفا یله بیز آرایتمه  
 خلق کل بنده سجا و اسوق عالم  
 سکا جورا نسه ده آزار اتمه  
 سوء خلقیله دل آزار اولم  
 خاطر ن یا پمغه سعایت یقه  
 مدعیدن سنی صفا لور سئار  
 نه وصی اولد نه کفیل اولد وکیل  
 باشکی ضالمه قوری غوغایه  
 اولور آزار کس ریج صداع  
 که ایدر نار عداوت ایقباد  
 بر آلت خیره اولسون مردم



وآمد شکوایله باب شاه	سکاجو را ید فی صال الله
سند ظاهرا و لیکن غر و غور	انتقامک قومرا الله غیور
دست بر سینه و زود پیش اول	یوری و آری غم و بی تشویش اول

در بیان شریف خلق حسن

ای سرآمد کهر بجز جیات	نسخه منتخب حسن صفات
مسکنت خصلتن ایله احداد	اول ملایم دل و درویش نهاد
اول غنی طبع و تواضع پیشه	صال کلستان فلاحه ریشه
سکاحلم و ادب و حسن سلوک	ایدراحراری ضروری ملوک
حسن اخلاقه دکل آرزائی	چین ابرو کرم پیشانی
و پر آینه قلبه اشراق	وسعت مشرب و طیب اخلاق
خنده زولک اثر رحمت در	ترش زولک سبب نفرت در
خوبی بد عادت بد مشرب بد	ایدرا دانی مرد و دابد
هضم اولمز و شراطواری	هر کیمیک که اوله تکبر کاری
غرم اولق صفت شیطانند	زانده بار که رحمانند
ایتمه ار باب تکبر له سخن	اول کریز آن متکبر لردن
هم نشین اولق اولور سه چار	من اکا ایله تواضع اظهار
عقل و کچه شکر لری دیر	سکا کبرایده نه کبر ایتمه دیر
لیک غوغایه چیقیر بر یانی	من تواضعله ضا و شد آخی
طبع آدمی اولور کبر و غرور	مرض مزمن و زخم با صور

دوشن اول وادی افلاخ اولور	مرض نکبتی اصلاخ اولور
اوله مستانه جاء و پاییه	قل شو طوره غضب مولیه
کبریا و عظمت حقه یزار	قول اولاند بو صفتلر نه یزار
بنده لک طور نه اولسون عکاک	حق از آینه ده ازانیه آک
سند ظاهرا و لیکن کبر و غرور	تضم ایدر ظهر یکی الله غیور
طوته لم چرخه ایر شمش جاهک	ایله آدنا قولسک اللهک
عنفل خلق قو کدر سور	کسیه دامن و دست او پد
نه قدر جاهک اولور سه عالی	دامنک بوسه دن اولسون خالی
سکا لازم یره یوز سور مک	قول دو شمر ال اتک او پد مک
کند و که عجیب تصور ایتمه	فاکر اولدجه تصدرا یتمه
قته دعوا جیسی چو قدر صدق	فور قم ضایع ایدر لر قدرک
کسیه صانه صقن عز و جل اولور	اتسون کسیه سخی استغفال
خلقه و یر رفق و تواضعلام	زور ایله ایلمه تکلیف قیام
سکا تکلیف اولور سه نه کور	ایتمین جاهل ایله اته جدل
سند آملاده ایسه شوم و ادب	اولور البته مراعاته سبب
شرمدر غان و روی ایمان	به حیالنی ایکی عالم یمان
حسن خلقیله کورن آدابی	کور حیونکده اولان شادابی
ادب آرایشدر انسانک	بلی ادب تابعیدر شیطانک
بی ادب اولمغله اولدی حسو	درک رحمت حقدر مردود



حشرم دك واقعه عقبا ده  
 دفع راسه بوله مرسن قدرت  
 ینه دیوكان خدا حاضر در  
 قدر تنم نظر مولاناك  
 نقصدن پاك و مصوندر بار  
 حاضر و ناظر ایکی حضرت  
 سفها ایل مدارا ایله  
 انبیا مسلكی ایل قبول  
 بی مدارا اولین سن راحت  
 بی سبب خلق غوغا ایتمه  
 اولغه سخت عالم دن امین  
 بادوش ایل هر یز شتاب  
 خانه دز حقیقه که اولد جنت  
 کشف راز ایله بیگانه له  
 هر کسی محرم اسرار ایتمه  
 هر کسك قولنی صادق صانه  
 کمسه نك مدحنه مغرور اولد  
 اولور الوده چرک آب ریا  
 جزیبه فرق ایدم اول پنجه

سندن ایلر ساکر قطع امید  
 وارم غیرك اوینه بی دعوت  
 وارد بولك مجلس اوله اهل شاد  
 دعوت کرچه اجابت لازم  
 اوله مجلس اوله مرسا که محل  
 اوله مجلس نه پرکونه خموش  
 سخن عبرت دز و کهرایت  
 سوزده اولسون سکا دستور  
 اولور انساندن زبان بر ایکی گوش  
 کرچه پرکولق ایدن خفت ایت  
 ایت کلامک نه قصیر و نه طویل  
 نقد عرفانی چکن میزانه  
 سولیکده سوزی اتمه کرار  
 ذکر اوله علنا لب جنیان  
 هم ریا مجلسه هم ثقت اولور  
 کمسه ویر خوشنله جواب  
 کمسه نك عیبی اوره یوزنه  
 ایله کمسه بی قطعاً تمهیل  
 کمسه نك عیبنه طغرائه مدح

اوغرم مزدانم که اولد دعوت  
 اوله اما اولد اهل حرمت  
 اولیه انجن فسق و فساد  
 اولیه فسق ولی مستلزم  
 که ایدم عرضیکه ایجا بخل  
 و قتل کاه زبان اول که گوش  
 ممکن اولدوغی قدر مختصر ایت  
 معنی نکه ماقل و دل  
 سندی سویله بر اول ایکی گوش  
 لیک خاموشی دخی ثقت اید  
 کوزله وقت نه خیف اوله  
 دیک چوق یور آشور قرآنه  
 یا مکر ذکر اوله یا استغفار  
 ذکر و تسبیح کر کد پنهان  
 اجری غایت زده آفت اولور  
 لطفله عزت یله ایله خطاب  
 کوشکی باب قبول ایت سوزنه  
 اتمه مخلوق خدا بی تمهیل  
 که اولور حاصلی اندوم ابد



جوهر علی ایدن ساکه عطا	علم کور مش آئیده جملہ ستر
صانعک را بطه حکمتیدر	قسمت عادله قد تیدر
اولسون آیش دهنک بو مقال	انکسار آلمه ایمان اولور حال
ترک آیین جفا و ستم ایت	بدشکن دل شکن اولکه کرم ایت
هلا نیلر سک ایتای دوج روان	اوله خاطر شکن و تیز زبان
کسر خاطر کنهک اسکدر	جمله معصیتک بدتریدر
ایله خاطر لری تعمیر شتاب	ایله عرش الهی یی خراب
قال اولور می خداوند غلور	که خراب اوله اولیت معمور
اول کوزم نوری بو معنائی خیر	اولم اصلا بو کده عفو پذیر

نهی اطوار نفاق و تزویر

آی ورق خوان مز آبی مقال	سبق آموز دبستان کمال
ایمه تزویر و نفاق مستاد	که ایدر قصر و نفاق بر باد
چیلیر ویرم درونکده سبیل	ایله اول ساکه دل اوله اوله خیل
مکر و چله قق مرزا ایشله	اهلنه ما حاصلی تشویشله
دهنای عمل شیطاند	فعلنک عاقبتی زنداند
خیر ایچون کچیه بر ذوق دهن	ایلین مکر پله ایقاظ فیت
کند و اقرآن اراسنده مذوق	کاری خیر و برکتد محروم
کسب و تحصیل اولور بد نای	غم و محنتله کچر آیا ہے
شهره در خلق اراسنده بول	جان ویرد محنتله اهل حیل

غدر بد عهدی و تزویر و نفاق	خبت اندیشه و سوء اخلاق
صفت اهل جهنم در هب	اهل ایمان اولانه کمد رهب
دینک مسلم او در اول سرور	خلق اوله دست ودها ننگ آید
هب و دینتد را با طالب کام	عرض و مال و دم اهل اسلام

نهی آلوده کی رمل و نجوم

ای سق خواجه نظام احوال	خواستکار سبب لطف مال
اوله قرعنه فکن رمل و نجوم	که ایدر اهلنی بالخاصیه شوم
اکا هر دم دکن شور مغلس اولو	ایشی التون اولجفکن مشر اولو
چونکی تقدیر ایلد و جمله امور	آئینه فکرنا و نوت ایلد حضور
فکر مستقبلی پیشین چکمه	یوق بیر و سوسه تخمین آکه
دملک احکامنی کرچک صانه	ضییی الله بیلور الد آئنه
فنی واریسه ده استاد بی عدم	علمی ناقص سوزنی کچ فہمی سقیم
کور مشور جمله سنوک لحوال	چوق منجملر ایلد رمالک
اولدوغی یوق بریسی بر خور	بسته در علم نجومه ادبار
قوغم نیسیه بی نقد ایلر سک	دوشویا اولد غدغیه نیکر
دوشمه اول قید لر دیکله بی	صقلسون حضرت الله مہنی

نهی لایس جام عشت

ای کزیده کمر حقه جان	سکه ناصیه نقد روان
اوله دل بسته جام کلغام	که ایدر آدمی سوای آنام



خلق ایچنده سبب نفرت اولور	قتی بی حرمت و بی غیرت اولور
ایله آم خجاشده صفنا	که تو کلداید رانواع بلا
شایع اولور ایل ایچنده کور	سکاسرخش دیه لر یا بکری
لکذر اولمه صقن باره پرست	که ایدر بیخ خمار آدمی مست
چونکه نهی ایلدی خلوق حکیم	سند اول نهی خدایه تسلیم
اولمه آلوده جرم و عیضا	اولمه شرمده پیشیز دان
دوشمه دزد دام کلاه عاریت	اولسه ده در عقب استغفار
اولیق بعض مجالسده دوچار	اتمه توبیح و تقف اظهار
اعتراض ایله مستانه لره	اولمه طاش آتچی دیوانه لر
دخل بر حاله دکلدر لایق	سکا اولور او بلیه لایق
نیه دخل ایلر سیک بر کون حال	سکای سیه ایدر استقبال
کسمه بی جرمه تسفیه ایتمه	جرمده نفسیکی نیز ایتمه
یکمه مذت و سیک ای جان بد	اوده بر دندرا کلسک اکر
غیر نیوک جرمه طعن ایلر	کند و احوالکی کور نیوسک
کرنک صوکی پیشیا نلقدر	جرمک انجامی پریشا نلقدر
مجلس حضرت مولانا ده	دیدک فخر یله بری دعواد
کوردم روی شرکی اصلا	دهم اولما دی صهبایا
حضرت قطب مدار ارشاد	دآور عیبه فیض آباد
عجب و حیدارینه ایتدکه نظر	کاش دیدی و کدشتی دیدی

عارف کینه صقین اولمه زبون	اولمه آلوده برش و اقوت
بنک و اسر آر دخی بدتر در	یتیم انسان دکل آنی خرد
ایلمه جوهر جانی ستیره	اولسو دیده غفلت خیره
رمضانده صاروبیا قیون کفن	معهده کی مردمیه ایتمه مدفن
آدمی مسخر ناس ایلمه	صورت ناسده شناس ایلمه
ایدرا انسانی عقور و بدخو	بددوش بددل و بددو بدکو
کیفی کلدکجه اولور کوش خراش	کیفی کلدکجه اولور وقف تلوثر
صوت زنده ده ایلر مرده	ژنک رخسارین ایدر پرمره
طوته لم یوقا اثر ندن باکی	نه بلا در لقب تر یا صکی

نهی الایش زینب و صوت

ای سر آزاده دآم صوت	خاطر آزاده قید شهرت
اولمه دلیسته زینب و زیوم	اولمه دلد آده دزو کوهر
کرچی بقربیحی مقتر زامتا	اولمه دزو کوهر مرده سزا
مرده سرمایه احساند زرد	زنده پیرایه ابد آستد زرد
ترک آسایش نسوان ایلمه	زک افسون اینسه احسان
جامه زوله اولوب جلوم غما	یانه یاله زلی بخوردان آسا
جامه شهرت تاپیوند اول	بولنان جامه ایلد خرسند اول
پاکلک کرچه کوزلدن آما	پاکدن پاک اولدوشکده قبا
کوز کونه آن یوب کالالار	ایلمه جامه ایچون غوغا



کیمکاکا لا ایلله جمن طوناد  
 نه کیرسه آنی کی اقرآنک  
 کند و امثالک اویس و حالک  
 بکرسون خلقه لسانک آنک  
 اولسه سموره بیله مقدورک  
 مرده حیوان در بیدر سمور  
 کوردک اطلس و دنیا و حیر  
 اوله دلداده شان شهرت  
 کورک معدود و مکرر جابه  
 احتشام آدمی مدیون ایلر  
 مالکی ایلله بی وجه اتلاف  
 شریک حکمتله بو تمشیل  
 اهل حکمت دینه جمع امول  
 بر کران سبکی تو بر مق کبیل  
 خرج و صرفی آنی کر دان اتمک  
 قنعبی صعب اید و کن اذعان  
 کوشک بوسوزی ایلر کهر  
 آدمی دین و بیکر کون ایلر  
 دین دانالری ایلر کورن

جسمی محتمده درونی خسته  
 وعده سی وعده تسلیم حیات  
 با خصوص اوله غریبی شریتر  
 اصلنه ضم اولنه فرع ربا  
 امر شرعک دیو فریاده کله  
 ایلر مدیوننی پامال جفا  
 بولیه دین اذایه قدرت  
 دیندن بویله کوزم نوری سنی  
 خوشدرا اسباب بساطن مستقیم  
 دینه نسبتله بو بر نغمه در  
 ویرمه بی دهن صیقین کیسه مال  
 خلقه خشیت حق نادر در  
 کچنور ویرمه چی متین  
 کیرم رک صکره بو پورهنکا  
 مستند در برینه اعیانک  
 جان آتر حامیسنه اولاعت  
 دیر سنک کجا قدم وارینک  
 بنز اول ظالم او دم نفس آینه  
 آنی حکام ایلر تحریف ایلر

داینه بنده کردن بسته  
 حبسه تکلیفی هزار اموات  
 ایده هر روز دماغن تکیر  
 قامتق بار ربا ایده دوتا  
 زور شاهدلری امداد کله  
 درد مندی ایده خلقه رسوا  
 اوچه چشمنده زمان آحت  
 مقلسون حضرت الله غنی  
 دینسوز آج و برهنه یا تمق  
 هله دعوا جیسی یوق رآخت  
 که اولور صکره مودی جدال  
 کم و انکاری همان حاضر در  
 کاریدر ایلک انکار و بیان  
 سکا ویرمز بدیرر حکامه  
 خفکی ایسته و آریه جانک  
 ویردا اول ظالمه و شوق غیرت  
 حقن الموق نه دیمکدر بندک  
 عزم ایلر قاضی و مفتی قاضی  
 انجمدن کج دیو تکلیف ایلر



اگر اتم نه فسونی تاثیر	جوش ایدر موج بحر تریور
دورلو شاهد لایله دعوال	پایه جمل را یله فتوال
هر نه ایدر سه ایدر اول مغر	ایلا ابطال نه بذل مقدور
بویله در شمدی زمانک حکا	دوشمنون کسمه خلق

نهی اغیانی و ظلم فقر

جله احوالده عمر واری	اول طلبکار رضای باری
ایتمه اغیا تلغه زینهار هور	اوسط الناس اولاول دولت
اولغه مرجع از باب امور	ابتدا لازم اولور ترک حضور
هم ولایتلو ایدر رشک و حسد	هم دوشرفصده حکام بلد
نقدرا یلکه سعی تنک س	ظلم حکامی بلور لر سندن
ایونا میل دوشربک دامه	ایو آدم بر امر حکامه
ایتمه در مطلبی هب حکامک	نیلسون مرجعتن ایمانک
یانین انلاوره رشوتلیر کار	علم و عرفان و صلاحی کیم ار
ایلمی قوش که حکام زمان	المقاسیتر نه ایودیرنه یمان
ایلمش چشتی شکار لغه یاز	بیک ایودن یک اکابر غلام
چشم خرصند اوچو اهل فساد	که اوله موجب اخذ و ایراد
شرعیله کورسه اموری حکام	یرمز قدم بولور شهرت فام
سبب شهرتی خود اغیا نایب	کوریه در مصلحتن سکانک
مصلحت کورمین اغیا ناولر	خلق اکابنده فرمان اولر

ایتمه سز مصلحت ایسه بتمه	ایتمه ده صاحب خیر اتم
بودر احیان دبارک کاری	روز شب منتخبا فکاری
طرم طبل و ستم چالدرق	حاکم شهره شکار آلدوق
خلق غمرا ایتمه شهرت بولر	نافذ اولر سوزی رغبت بولر
اندن اتم را ایسه خور و جا	رتق و فتق اهل دینر کسه اکا
غزو و تخریم دکلله کاری	چوقده رونق بولر مزبازا
اولسه اغیا تلغه هر کم عازم	بیخیا بی ادب اولق لازم
کسب شان ایچون ایلد چوق علما	خلق پاشا ایلد قاضی بر فدا
پایه سندن نیجه کورسون و آیه	انتسابا تیلک مناسیه
خلق قورقمغه چوق علاوه	دوکه رد قورکسولرین حکامه
مال و اشیا سنا کوب ویریمکیم	ایتدر اهل قرآسن تخریم
هم و پر و حاکمه هم کدو آلور	حاکم نصی نایخود ربی قانور
دیدو کم نیچه نیچه تازه ظهور	خان و پر را اولق ایچون اهل
جمع ایدوب بر قلج او یوزخده	ایدرا بتاعه تقلید کبار
اعتبار اتمکچون کدوب ناس	کوستر چین چین شدن بال
بورجه خرجه جان آرزنی لایح	صوقیلور هر دلوکه شهرت ایچون
سکره احوالی بولمخ تمکین	اکه مز حقیق و آیین مسکین
تیز و پر و جاه و جلالت نظام	تک همان آدنی بلیسون حکام
طالعی نایور ایسه بختی رفیق	رسم تقلیدنا یلر تحقیق





اضطرار با یله وک میدانده  
 رتبه سن طای اید وک اوانک  
 قانع اولمز نیجه بی اول خاله  
 انتساب اتمیکجون حکامه  
 انتقام المیجون اعداد  
 کند و قولونق ایچون آلتی  
 دردی بوا اوله ولایت فرید  
 نافذ القول اوله و مرجع کل  
 دوش بر مصطفی آفاست  
 جلد تصویب اید لر تدبیر  
 ضرر ایلرسه ناسه قطعاً  
 قولی فعلی اوله دستور عمل  
 لیک دهر اکه ده ویر فرست  
 بولینور اکه دخی نیجه رقیب  
 قوزایش کور مکجه لنت ایل  
 چرخ نغمتی ویر غوغا سز  
 اولمه ده نشنه خون بر برینه  
 ایلنه خصمی بصد رناگاه  
 اولدر خصمی یا کند اولور

یوبولور محکمه ده دیوانده  
 اولور آخر بریسی اعیانک  
 ارتقای چالشور امثاله  
 قدما سین چالشور اصدام  
 باکی یوق فتنه ایل غوغا  
 اهل عرضک اوچور در کجی  
 ضریلردن اوله اقبال مزید  
 خور اوله غیر لری کندوسی کل  
 دهنی اوله نشانگاه نظر  
 کسه رد ایلید تقریر  
 دیمیه کسه خطا سینه خطا  
 اید لر سوز لر فی ضرب مثل  
 که سور باشلو با شینه لیت  
 ملعنته بری پیرینه قریب  
 آتغه طومغه کرمت ایل  
 هیچ فرعون اوله می موسی  
 اولیه تاک زبون بر برینه  
 خالی صوره صیاد ابا الله  
 صدرک البته براوچی بولینور

کیمی حکامه تغیلر ایدر  
 التجا اتمیک حکام اکا  
 خواجه ناخواه اولور آینه نام  
 اوله بریده کی حکام محکمه  
 حاکم الشهر ایدمغه غلبه  
 اوزمان کور آنوک استقلال  
 سوز لر و زهر و ترش چرم نی نام  
 طوطا و کرها ایدر خلقی زبون  
 اکر برایش دآشلسه اکر  
 باغ و بیستان و دکان و حمام  
 امر و فرمان و شهود و حجت  
 بریسی و پسه سهوا اتمیک  
 زور ایل خلقک آلور املوکن  
 فزون و قهقرو و دکانی و کار  
 مسامتا ایچنه حیل قدر  
 شهر تکلیفنه ایترا نصاب  
 عالمک انلار ایدر کن کارین  
 لغت اولد ولته کم اولغدا  
 غرق اولور دولت جاه ماله

سوزین اجرا ده فصلت لراید  
 حکم و فرمانی اولور و بقا  
 حاکمی کنده ایدر استحکام  
 اود آنک حالی مالی معلوم  
 صفه من شهری شام و حلبه  
 نخوتن کوکبه اجلاول  
 سوزینی رده کیمک زهر سی  
 اتباع اتمیه نک حالی نکون  
 ایدر اول مصطفی زیر وزیر  
 حصه ویر فرست اکا کار مقام  
 اذن اذن اولسه بولر صوته  
 قلمز لاشام اوکونه بر کو تکیز  
 زین ایدر دآره ناپاکن  
 احتساب اوغرمغه جاننی  
 نه بها استر لیه اکه صتا  
 ایدر ایتا عینی البته معاف  
 چکدر لر فقرایه ناریت  
 اشک چشم فقر اصبح و مسا  
 کله لوم عاقبت احواله



کرچه بر شیشه ضرورت کورن  
 کور را آلاش طولاملن  
 طولشور آینه اعمال  
 اولور اولمنسه اگر موتی قورن  
 سیل اولور آشک تر مظلوم  
 معتدلج نیچه عرض اهلید  
 کند و حالند قار شمر برایش  
 متعین اکا وجه ایسواد  
 یا اجار کات یا محصول عقار  
 ایدم یا سیده کور رحکابی  
 اولسه اصحاب غلبه دوچار  
 حفظ ایدر رفقه عرض و مال  
 بعضیلر و آرا کاده دخل ایلر  
 کیمی عاجز کیمی یر همتسور  
 اولسون استرا ایه به همت  
 عالمک ذوقهایشته اولاید  
 سن چالشکم اولین آنلرد  
 ملحق اولمه حذر ایت اعیانه  
 چیتقه ایلرجه در خانکدن

لیک چوقلو یشته مزجوق سورن  
 بولور البته جزای علمن  
 هیکیدر عرض و وجود مالی  
 کیمی منق کیمسی قلعه نشین  
 دولت و عمرینه ایلر ویران  
 که دیورا که ده اعیان دیار  
 صاملر اراده سهرین تشویش  
 یا پد رملکی یا وقفاجداد  
 وجه راحل اولور روی خوار  
 ذوق و راحتله چکرا نیام  
 ایدر آنو کله مذارا ناچار  
 کچورر ذوقله ماه و سالن  
 هیچ ایش کوجه یر افر دیرلر  
 کیمی قورفاق کیمی یر غیر نسر  
 کچورر عمرینی باری راحت  
 بلین آنی بیانه سولیلر  
 چک اعیانندن اولم دیومحن  
 وارم هیچ محکم و دیوانه  
 طشر میل ایلر کاشانکدن

آل کتابک الاستدایله درک  
 اوق تالیخ و حکایات و قصص  
 شغلت اولورسه حیل و تفسیر  
 آچه سوز قاضی ایلر پاشاکان  
 مجلسکده بیر اولورسه دیله  
 ایتسور عمر کدر الفلق ایلر  
 قانع اولد غنیه اولد قورن  
 آدم لازم اولان راحتدر

اولسون خارج دردن خبرک  
 و یرر انسانه مزایای خصص  
 نعم الا یام و نعم التذیر  
 سکا لازم دکل اول کون بخور  
 آنی اسکانه چالش مستعید  
 خلقدر کندک او غله صقل  
 فان خشکیده کین تک اول ایدن  
 خود یسولر سکا بی همتدر

منی الوده کی کذب و نفاق

ای بهین نقش سر اپرد ده جود  
 ارتکاب اینه صقین کذب و دروغ  
 مرد اولن کذب تنزل اتماز  
 قتی بی عار و حیاد و اوجیت  
 کذب معدوم در اصل یوقدر  
 کذب در اصل فسادات امور  
 اول قضیه مکر اصالح خصم  
 یوخسه هر لفظی اوله محض خلد  
 اوله شخصیه صقن الفتن  
 دینک سلطان سل فخر دهور

ادب آموز دبستان وجود  
 کیم اولور صبح مقالکدن فروغ  
 ذلت کذب تحمل ایتیز  
 که ایدم کذب بله اغزین بکویت  
 بلعیا سلومدن فصلی یوقدر  
 ارتکاب ایتیز آنی اهل شعور  
 اوزمان کذب دکلده دمنوم  
 اوزم بهوده یره لاف و کذا  
 نار دوزخ کلور اول محبتدن  
 برد هندن که این کذب ظهور



بوی بد ایدر اول اطراف حلول  
 تا او تو ذیل قدر د آرم دن  
 اولسه منکر انکاری شدید  
 نیچه لروار که مباحات ایدر  
 ایدر ایتدر منکر کذب تصدیق  
 علم بالله ده اولان اهل قدم  
 بلین جاهل و ناکان عنیه  
 کور مشرق چوق نیچه بی مذهب وین  
 چوق بین اهل دکل اهل بین  
 بوندا اشنع نیچه دزد بدکار  
 ویرمه شان کرمانه فروغ  
 کور مزاول کسرا یکی مالکده فلاح  
 اولدعا لات معاش دنیا  
 فیضی یوقدر ویرا فناء ضلوع  
 اگر ایتدیه سلف اهل طریق  
 اگر ایتدر دینه دورانی  
 نینه اول جاذبه کلور سه کوزل  
 سوز من زعفران تقلید ده ده  
 سکر وجد اولسون و مجذوب حلا

که ملک ایمان اول صوبه نزول  
 او غم مزرا کج منیتنه دن  
 سوز یکی اتمه قضا نه تمهید  
 کذب ایدر نقل محلات ایدر  
 قسیمی شد نطق تحقیق  
 جان ویرا ایلز الله قسم  
 سوزین ایدر قسم ایل تمهید  
 هر سوزنده ایدر اوج دفعه بین  
 کذبک شاهدیدر فرط بین  
 ایدر اطوار ولایت اظهار  
 بسط ایدر نیچه سی رویی دور  
 که صانه ساخته قوی صلاح  
 عصرده خرقة و نسیم وردا  
 صوت تقسیم و سماجی و سماج  
 شکی تقلید ایدر کن ییل تحقیق  
 سلفه جاذبه ربانی  
 کیم ایدر جاذبه حقیله جلد  
 بخت زرقه در شیده ده  
 که اول مستغرق انوار جمال

یوخه تقلید ایل هر بر احمق  
 خردن اول پیهوده کوبیدر  
 باخصوص اول مدار دعوی  
 خلق اشیا صانه اول قریبند  
 ویرمه زهد و صلح خیر و باج  
 ویرا اول فله فروش طاعت  
 ناجی تقلید و ردا سی تقلید  
 یوق سیاده نک آتی ایدر پناه  
 جریده نفی تنزل ایدر من  
 علی یوق معرفت و صنعتی یوق  
 ایدر تحصیل معاشه آلت  
 برایکی حرف نصروف قایمش  
 مسکلی شعبده کاری دغلی  
 نه کوزل بولمشا و عبای عتیق  
 نیچه بی عقل و تمیز و خائن  
 الدانوب که عوام بی عقل  
 رفته رفته اولارق شهرتیا  
 صده غزلی کورن بی کسل  
 سور لرو پینه روی بیداد

ایدر دعوی ولایت مطلق  
 آتی تصدیق ایدر اندن خرد  
 قصد تحصیل معاش دنیا  
 خلق اسد صانه اول خیر دعا  
 خلق نفی ییجک اول فالو آج  
 جسته نقد مرور قیمت  
 سوزی تقلید و اداسی تقلید  
 صارینور باشنه دستار سیاه  
 کاریدر طبعی تحمل ایدر من  
 کسبه سرمای سی یوق و عتیق  
 زهد و تقوی او دزد صورت  
 کذبوی پیر طریقت یا پیش  
 جذبه سی ساخته و سگری علی  
 خلق الدائمغه آما نیچه طریق  
 صانه کرچک او پ دست و پا  
 افتخار ایل ایدر غیر نقل  
 نیکه سی اول ملاذ اجاب  
 لاسنه ظلمه صونن کر کسل  
 نفسند ایدر لرا بستد آد



با حضور اولاد و شخص طراد  
کون اصم لجه رؤیال  
آغزی بورنی ازوب بون  
سوز خلاند بشارتلا این  
چینه بر حکم قضای کم کاست  
کور هجوما و زمان اعیانک  
مکراتلرمی پرد آمنه  
نیکه سی قبله اهل حاجات  
آلانورکن آکا خاصان انام  
کور احساننی دلق و تاجک  
سند اویمه صقین اولک کر  
اولیا دیوصقین الدائم  
اولیا ماله تنزلی اید  
اولیاده نه ایسی و آرد قلک  
خلق باقر که ولایت صاته اول  
اولش محو قضای اطلاق  
اولیا مرده بی اجا ایلر  
اولیا طامشه بقره زراید  
اولیاد نه ایسی دولت

اولیاد امنای اسرار  
موم و شش کند و زمینده برپا  
اولور آسایش چشم افلاک  
اولیاد و سبب حفظ جهان  
روح در قلب جهان کون بدن  
دیه بر ملا نغزیه خراجات  
لفظ اخوانه وزن حالایت  
کدا آنلری نه شاه بیلور  
اولیا بویله ایکن هرا حق  
دروا و هر حق هرا رغاد  
وزن ایدرمی بونی میزان شود  
اسب تازی بکنه هر بر خ  
اولیاد مجرم افروز وجود  
یکم طورتراسته میاه عالم  
هد چوق جرات چوق ترک ادا  
اولور اول طامشه نامقبول  
دیدیم طوز ریاکار آند  
یوخه هر سالک درویش کل  
یوخه چوق کده وارینی



صدق اولیاده اهل و صول  
بولغه بار که حضرت بار  
افق اول شکله قوی جذب حق  
باب حق طهر دن اولی مفتوح  
اولی صادق فقر آده چو قدر  
بولیور زنی فتاده پنجه کس  
دست اورش ثمر عرفانه  
هدا برونه دکل انگار سزا  
ایله من حسن نظر مجتهد اول  
حسن ظن ایلن ایجاب کدر  
علم و عرفا یکی چکمه تنکه  
کر بو معنایه دلیل استی کس

سن پنه اندازده آج چشم قبول  
قادر اغلوجا لشور لیل و نهار  
ایدر آمیدنه بر کون ملحق  
اکه باطنلک ایره رفیع فتوح  
بویله درویش اولانه سوز بول  
چرخ چشمنده دکل بر مکسر  
نظر ایتن کسر شاهانه  
خرقه پوشان و فقر و فنا  
فقر زمر سنه معتقد اول  
سوء ظنلن اولور اولور  
نغمی و آرم معتقد اولسک  
صخره الله حجر اسود بسر

دوبانه فرح فصل بهار

ای تماشا کر صنیع باری  
سیر جوق فصل بهار اولد  
جن اطرافنه کاهی کذرا بیت  
صانع صنعه اولد بیکشا  
کوستر صنیع چمن پروردی  
دل انسانده قوز درد کهن

ناظر کار که هشیار  
موسم کشت و کذا را اولد  
اثر رحمت حق نظر ایت  
کایملش مرده زمینی احیا  
سیرغ دن سرغ و سفید نرغ  
جلوغ تازن نهالون چمن

بیتور طلائر شوقه پروبالک  
غنیه تک خواجی و کاربانک  
لب جوارده چمنلر خوشلر  
ویرد انسانه حیوة نازده  
کوش قبل نغمه سببی مرغانک  
قوز آینه خاطرده عباده  
نغمه شوق خوش اهنک بشر  
نغمه بر منطق روحانی در  
ما فقر آدر نفس انسانکی  
خانه جان ویر بر نور سرور  
نغمه شوق دیکر شیرازه  
حظ و آزار کرچه خوش اولرک  
لیک آینه شمسباب صفا  
کرچم لذتی جوق نشانی جوق  
ذوقن ایت غیر بدی اولد  
آنی ده عبرتله کوش ایله  
کر حقیقت اولور سنک سامع  
موسیقی حکمت و کفر فند  
نیجه اسرار واد و راک ایله

طرف کشتن آق آب زلال  
آل کاغذ طوطی و خنده  
جلوه سرو و سمنلر خوشلر  
نغمه بلبل خوش آوازده  
اقتصاد ایلر ایلر انسانک  
نغمه جنک و فی و موسیقار  
خواجه و ناخواجه ایدر انسانک  
نغمه تک لذتی و حیدرانی در  
دل زو آدر نغمه روحانی  
نغمه نغمه تاز و طنبور  
نایدن صادر اولان آواز  
دیکلور نغمه لریده انسانک  
ایدر انسانکی لکد خوار هوا  
الترام ایله تک لذتی یوق  
خانه که لیک کتوره زینهار  
لذت لهوی فراموش ایله  
اولر اوقات حیوتک ضایع  
بلبلنه بلبلنه روشنده  
بر کلور سینه لری چاک ایند



لا عجب ان آية انعام وفضل  
پرده و پيشرو و صورت عمل  
هر بيري حكيمه ملو در  
نغمه يايس و خاير و يايز  
هر بيري بر مرسته نا فعد  
دنيا و بالا يي هوا و زامنا  
بنسته در دانه او قاته  
حكم كونه و مكان معمر  
مقيم و اوردن و ارنجيد كلام  
بر بيله و ذوق اين اهل شاد

امتنان و ان مقامات و اصول  
كان نفيس و شيع قول غزل  
جان و يا من صواكر و بر صو  
چشمه محض حكيمه و اورد  
مندن هر بيري و آفند  
دانه و اولور و هوا سر و دنا  
استغنا طيبه اخشيانه  
اكثر حكمت او لكيم كرم  
كه دكل كه محل كوش عوام  
ايلسون و ذوق الله زياد

انسان کا نام و خطابه حسن کلام و موزون

ای مصطفا کلام موزون  
طبعك ايلرسه اگر شعری  
سخنان شعرای اسلاف  
تر كیده نغمی ایل باقیه بق  
انلك شعرا متینند را اما  
شعراي عجمت دیوانی  
طالب و صائب و عرفی و سلیم  
تاز کویان زمانه شوکت

اشنای سخن کونا کون  
سکامعنا سنی فهم اتمك لبر  
ایده قلبی آینه و شش شفاف  
غیری دیوانلریه قیل خلق  
غیر بسنده و حق و اچوق  
حسن معنی و معارف کاذا  
فیضی و هند و نظری و کلیم  
معنی تازه به ویردی صورت

صاحب خمس نظامی و خسرو  
جامی و انوری و خاقانی  
بلبل شاغ طراز شیراز  
سخنان قدماي شعر  
یوق نهایت شعراي عجمه  
بیزده و آرا کثرینوک دیوانی  
شعری چو قدر شعراي عربك  
دیمه ایاتنه ناموزوندر  
نیچه معناری و ارقص آور  
و آرا بیچنده نیچه اشعار کبا  
نیچه بیل لغت شریف نبوی  
هر بیری قطعه الماس ثمین  
انتسابه خالشا و لا شعرا  
عزنی بلبلک ایش بتمز  
عربا یله اولور جمله علوم  
نعت و آسته سلطان عربك  
بوایکی بال ایل ایلر پرواز  
حکمت آمیز کدر اشعار  
آب و حکمتله بولور نشو نما

هر بیری جلوده معنی نو  
هر بیری ملک سخن سلطانی  
سعدی و حافظ معنی پرداز  
حق بود در بیری برینده احو  
هیا سامیلری صغیر قلعه  
اوقی فهم ایلله گور و جدانی  
که او ده مایه سی شام و حلبك  
آنوك اوز آنلری دیگر کوندر  
مشعل اساده و کرا سماعه شر  
که قور آینه جانده غبار  
مدحت معجزه مصطفوی  
هر بیری در کرا نغمه متین  
آره معنا سنی فهم چاره  
فارسی عارفه تنها یتیمز  
علم اولور بی عربی نامفهوم  
عربی قبله و قرأت عربك  
طائر شعر معانی پرداز  
که مالی اوله ارشاده مد  
کلشن شعر را یض انشا



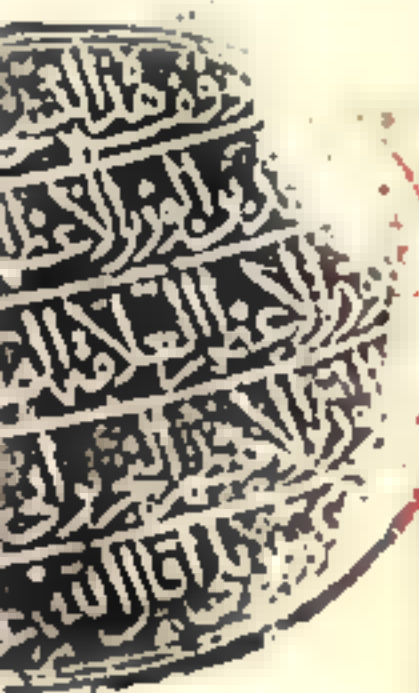
اولمه شعر مجازی مطلق  
 یوحنه هر نظم تهی و ساد  
 تازه مضمون دن اوله اولجا  
 با خصوص اولیه تشبیه تام  
 دیمه دن شعر ی سکوته اولید  
 بقسک اکثر سخن شاعر خام  
 حقیقه من و آیره دلبر دن  
 که بهاره طولشور که چمنه  
 و نارفته ده جولان این من  
 اید من صید معانی بلند  
 کچور معنی خایید ایله  
 ایکی خروآرد اول بیت موقا  
 سوبله شعر تهی معنادن  
 نظم کم اولیه معنایه قرین  
 شعر بی معنی و بی اینها مه  
 فوق سزلایله بکزد او سخن  
 بکزد اول مطلع خالی جابه  
 آنی یوق دلبر بکزد او کلام  
 اولیه پاکیزه کرکدر اشعار

ویرمه معنایه حقیقت دونق  
 اوله معنادن او ده آزاده  
 اولیه توریه ایلهم مالی  
 استعارات و جناس و ایلام  
 شعر دن مقصد اولان معنا  
 زلف و سنبل کل و بلبل می و خام  
 قد و خذ لب و چشم تردن  
 ایلش سر و کل و یا سمنه  
 سایه و او یلری سیر آن اید من  
 آنه من غیب شکارینه کند  
 لفظ مشهور جهان دیدم ایل  
 کاولیه تان قماش معنا  
 آغیگی چکمه بالفتن مادن  
 کدور و خاتم بی نقش و نکی  
 بکزد اول جابه کن اوزر جابه  
 که اوله لفظی تهی معنادن  
 مغز دن خالی اولان باوآمه  
 کاولیه آند جناس و ایلام  
 که آنی بر امشیدن اوله هژاد

اوله معنای کوزل لفظی متیز  
 هجودن کدور ای جان پدر  
 حسنه صرف ایله سودنی شاعر  
 تیز فراموش اولور ذر سخن  
 کدور هجوز اولور فایته شوم  
 هجوز مائل سفاده رانچو  
 هجوز قاعده خود کامی  
 کسوم نظمه غیبت در هجو  
 هجوز قوت سبب روی سهی  
 سخی ایش بیری فرضاد لکیر  
 آنی لازمی همان هجو ایتام  
 انکساری بیتشور قاصریه  
 انی سن لطیفه ایله بنده  
 لطف در هر دهان اسرار  
 سکابی وجه ایله ایتدوکی  
 وجهی و آرسه سبب اینک سوال  
 بیکه ناکم اوله اطوار زند  
 سن قبول ایله بونیکه بندن

خانه خاک قویه دست نجسین  
 که ویرد مشرب عرفانه کدر  
 خلق تشنجه و چالش قادر بسک  
 نظم اما که ایدر و در دهن  
 خلق بنینده حقیر و مذموم  
 مائل اتمز آنی ایدر احمق  
 هجوز واسطه بد نامی  
 سبب ذنب و ندامت در هجو  
 کیم او قورسه سکاماند کیم  
 قول ایله فعل ایله قلبک تنگ  
 سفها کتدوکی راه کتمک  
 انتقام چالیشور قادر لیه  
 عفو و اگر امیله ایت شرمند  
 اوله من لطف و شافسون کن مار  
 سبب شوم و حجاب اولور اکا  
 اوله آتش زن کانون جلال  
 اعتذار ایلیه کنتارند  
 دی سلق و آرا یکین اوله دشمن

درباره شرف صبر و شکیب





ای شتابنده عجز جاوید	دو بروشای عروس امید
صبر قیل ایته امور کده شتاب	صبر مفتاح فرج در بر باب
صبر ایله دوست اولور دشمن	صبر ایله رهبر اولور هنر
صبر و عقده کشای هر کار	ایریشور صبر یله صبح شتاب
صبر اسماء الهیید ندر	حکم نامتناهید ندر
اولکه حکمتیه شکر لیدیلر	صبر مفتاح فرج در دیدیلر
اولمه حیرت زده جنت ناز	اول آنوک صاحبیه عاشق ناز
یا نه هنگام سحر بیدار اول	وقف سجاد و مستغفار اول
قلبی دفعه دن پاک ایله	هرایشک حکمتن ادرال ایله
سکاکشفا و لمسه باب حکمت	اوله مزسک دو جهانده لحت
ازد و اجکه تخری ایله	صقین اولمه تخری ایله
حسن خلق اهل حقیریه نکور	ایو چقرمه اولور باشه عمل
نه بلا بر زنه محصور اولوق	تازه ذوق ایلمده دور اولوق
بلکه بد چهره چیه یا بد خو	ذوقه دیرسک شبا اوله
هستی کوچ رقی دخی مشکله	بر مصیبتدرا و کیم عمر سور
یوق کنیز کنه هله بر محذور	تاز دین تاز سن آل ایله حضور
تازک و نرم ایسه ده الکه اور	الیه ایو سی اولور آنوک منور
خاین اولور اورسک مرد و زنی	قبو آردنده قورر لور دوزنی
کرچه چکس باغ اولیله دکل	اولمه آنلور ده چوقل باکل

اعتقاد نه

اعتقاد نه دکل اهل فلاح	اولین دست زن اسب سیلخ
ایتمدن دفع بیان ایمان	اولور آیمخته تیر و کمان
کولسی شیخ و توفیق استرلر	اورمغه عرصه جنگ استرلر
چرکسک جاده سی آفت اولور	ابان قیزلری بی عفت اولور
مسقو و نیجه و افرخ و محار	جلد سی خاین بی بر خور دار
بونلارک بیر مسلمان اولور	تائل دولت ایمان اولور
عربکه چوغی اولور بد خو	کرچیک خذنه ایلر تک و بو
حسن الوجه دکلدر آله	خام سودالر کدک صالحه
اولوق استرسلر اگر کیم آحت	کوجیدر غیره ایتمه غبت
کرچیک آغرا اولور تنبل اولور	جامه سی کیرلور اولور مهمل اولور
باغک زودرس اولور چینی	کهل مشقا سی اولور پیری
لیک افندیله صادق اولور	جلد مسک نظم لایق اولور
مستقیمانه در اطلوار لری	صدقه نزدیکدرو اقرار لری

مطلب مزرع کشت و خرمن

ای تو بن سنبله مزرع و از	خرمن افرا زجر آگاه نیاز
عمر نه اولوق ایچون بر خود	اولیه هیچ زراعت کی کار
زر عمده آلت تحصیل نعم	اولین کار جناب آدم
کاود هقان ابد ارضی نین	اکا زشک استه سزا کا و نین
چاک ایدر خاک بیله آدم ایچون	نغم اگر تر بیه عالم ایچون



آدم بنده کردن بسته  
 سق حضور کن کز رسک اما  
 کا و چاک ایلسته میدانی  
 تخم قنده اکلور اولسته خاک  
 تخم ایل خاک کی ایل سیراب  
 کر پی سر دخی آوار فضول  
 دو غنسه د آرزو لیل و نهار  
 کونده اولمز ایلد بورنک کال  
 مستند بر برینه آب و هوا  
 سر بسر نقش بد رسم ازل  
 اول و آخر آثار حکم  
 اولغه و قننه دل جلوه نما  
 دست حکمت طولو کوهر تر  
 دیدن عبرتله اول نکر آن  
 صناعت قدر تیدر ایل نگاه  
 امکا سیرایت حکم مولای  
 هر کشتی جام جز آ ایچسه کرک  
 بو محلی قوی لوم فرد آیه  
 اتمه زرع علف عمری تلف

زارعت آتقی یا بانه کرک  
 کندی دستله اکن خیر کورد  
 استقامت لوم رایج یوقدر  
 اکمه و پرد و کپی هب بر لر  
 بوسنه بلکه کلور دیوا کر  
 و بی کیر من الله اکدی کلک  
 قرض نامیله ده بر لر مالک  
 حبس ایدرسک بوله منن آله  
 کندک اکر ملک اولور کارک  
 اوجوز اولور کور لمز خیر  
 قیمتی وقته ایتسک کوزی نام  
 احتکارک صوکی فلا چیق  
 فقر آدیم سی ایل غارت  
 فرضی فائده یا خود ضرر ایت  
 اکر در رسک او قدر اولور  
 کلسه محصول قرآدن راحت  
 چفتلکک داخی مالی یوقدر  
 اولور ایچده ایدرسک مسکن  
 چفتلکک هضم اولور می نانی  
 کوزی یرده الی همیا ندکرک  
 غیره اکر رسه آفی غیر کورد  
 خاینا سترسک اکر پک چوقدر  
 بتمدی و یرمدی مولاد یر لر  
 تخم و یرسک اینی داخی یر لر  
 غمینی یرسک امک چکد کلک  
 غمه خرمن که ایدر لر بالک  
 ساک تقسیط کدر در قالا چی  
 طولی قرض ایلیمه لم انبارک  
 فقر آنک نظر ندن غیر ع  
 محترک لکد راو یوق اکه جواز  
 با پر اول بر او ی صکره یقر  
 محترک کورد و کی یوقدر برکت  
 سن هلا اهل د کلسک حذر ایت  
 خانه کلک اتمکنه اید و قفا  
 ساک اکر در مک یوقدر حاجت  
 مصر فی فائده سند چوقدر  
 عیش و محنت قریش بر خرم  
 شکل انسانی ایدر دهقان



**مطلب و غنچه پاشایی**  
 اعظم از نده اقبال آید  
 معتدل اولیچون جلاله  
 بود در آسوده کی جوی مراد  
 وز نه چک مصرف ایراد کل  
 حق و ید و آسوخ اولور  
 دفعه ایته نه هیانک  
 فضل مال اولیچون ایته بنا  
 اولاش مصرف اولور  
 خرج کی ایته کوزم نوری زیاده  
 و پرین دار چاهه و سعت  
 ناخچه لر سیری اولور  
 مصرف اخوان اولدجه زبون  
 تسخ ایدر قیدی همان سامانک  
 چاه سرشاردن اولده نمون  
 دولت آهسته کرکه جاری  
 ایکی ماسون صواته جرای  
 طولدر باغی کرچه سیلور  
 منصب چاهه هوسکار اولور  
 اهل منصبه بولمن رکت  
 وی نوآزنده قانون خرد  
 لازم اعمال ترآزوی شعور  
 جریان این تعبیر ایراد  
 راحت اولاهل ایل اولادیکل  
 ادخار ایل برآز اموالک  
 نیجه باز نیجه سی و ارد نیاندک  
 ایل مالکی پیهوده هیا  
 که ضروری ولین زار و زور  
 نقد و آسوخ اولور ایراد  
 ضمن خفتن و رنج رکت  
 بتشور بنک ایچون بر مرکب  
 یوریلور آتکوبانیدن افزون  
 فشی آوده ایدر دامانک  
 دردک اولور سیو و کجه افزون  
 قی ممدوح دکلدر سرشار  
 خانه ده جملی ایلر ریان  
 لیک ایلر درود یوآری خراب  
 طلب عزت ایچون خوار اولور  
 حال نه عزتیده در امتیاز

ذلت عزتیه دکر منصبی  
 اولور پاشاق ایچون آواره  
 بغل طنطنه طبله کوکل  
 پاشاق عمر سور و مختد  
 نامی بر کوکبه جاهی عالی  
 خاطر منصبی که ویران  
 ظلم ایدر سه یقیلور خانه  
 چکد کی محنت اولننه نقد  
 های و هوید ایدر عمری گذر  
 پادشاه قورخومی خود احسن  
 نوبت و سومت کوتا کون  
 نه بلا در نه مصیبت در بو  
 غالباً کورد و کمر پاشا  
 کند و نقشنده نکو کاران  
 ملکی الشیم و نیک خصال  
 اکثرید علما و فضلاء  
 مرحمت قاصر سی مستلیم  
 عاقل و دینی قوی و کامل  
 معتقد رفیع درویشان  
 صرفنه سر بسرا و لرغنی  
 طبل و طور نا ایلکیم ناره  
 دوزدن خوش کلور آواره  
 حاصلی درد و غم و قسوت  
 لیک دوزخه چکار حوالی  
 صور هیچ آخرت حوالی یاز  
 اتمه سه بولماز اموری تمکین  
 دکر اول محنت مصر و بغداد  
 حاصلی اشک تر خون جگر  
 عزل ناکاه قیامت اندوز  
 قوت و آه هم کار جنون  
 نیجه دولت نیجه رفعت در بو  
 با خصوصاً صفا صاحب زار  
 حسن الخلق کریم الشان هب  
 صادق صادق پاکیزه مقال  
 دین و دنیا ی خیر و دانا  
 متواضع متکاتب مکرم  
 سوزنی صانع نیتی خیر و عادل  
 متوجه کرم و احسان



واقف حال مال فقرا  
 بنجه بی واد که چیرکن نیچیل  
 بنجه بی صاحب برهنه و غیف  
 بنجه راضی دکل جا هند<sup>اول</sup>  
 یکی اندیشه فردا ایلر  
 لیک مرکز لر بنوک احکامی  
 اتمته دآره بی بسلتمن  
 ایلمز مرتبه صرفه صعود  
 قالمش خالصه ده جای معو  
 انجا سلاقی خراب اتمشدر  
 بولغنه دآره بی نشو فنا  
 منصبی اقبه ایلر آلمشدر  
 دینک اما نیچه قوت و جده<sup>وادر</sup>  
 بولوریزنه بساط و آتی  
 بوقدر کتمش اکایم مالی  
 منصبک مصرفی خود نامعدوق  
 مبلغ آخری و تعیین خدم  
 قرع قولقی ایلر مهراسر  
 بیراق اجمینی کتور یاده

اندرک هضمی دکل هیچ قابل  
 سرکارنده اولاندلر خائن  
 لابد ایلمز او حرامی زاده  
 باخصوص اولنده تکلیف سفر  
 سفر کتمکه عسکر لازم  
 ظلمت اقبیه دستی ابرمن  
 کسر مشکله ایدلیر عمری کدر  
 بسلتمن می هلا کور لیل و نهار  
 قرع قولقی ایلر اولور عفریت  
 بیک نیاز اشته قبول اتمز  
 آتجنده قور آدین اولم خانم  
 صورم آمدن ایدن آغار  
 یا میرا خوریا سر بوی آیت  
 هربری کورک کران قیمت او  
 بس کسبه ویرسه ایدلر احتیاج  
 پاشانک دینی ایسه عایبی تو  
 خاطری تقدیر له مالی  
 اکمل آتی مباح شرار ایسه  
 او مدد غن ویرمک خرد طاقی<sup>تو</sup>  
 اولما نیچه او قیودن زاکل  
 ایستاری جمله او یونله آین  
 حیدم مصرفه همه ایراده  
 الک یقینی کون در سمت منفرد  
 عسکر مصرف ایچون زرلر  
 خلق ایسه کوز کون مان و من  
 بوکه دولتی دینور خاک بشر  
 بو بنجه حیوان بوقدر خندنگا  
 شیرنده اولور هر برایت  
 بخشش و ترهله سر کتمز لار  
 کتمز آدیر شایسته سلطانم  
 زعمده هر بریدر عنقا لار  
 هربری معتمد دولت و مدد  
 هپ مکمل آن او مار عزت او  
 اونه راضی اولور اولد مناجا  
 صرف بکرون منه طاقی تو  
 کیشک کچ عدملا خالی  
 جور ایدر لرینه قادر لایه  
 ویرمک سمته ده قدرتی یوق



و پرمنه جنك و شكایت حاضر  
 نسلشون بوارا القده پاشا  
 طوته لم صالح انمیش عامل انمیش  
 ظلمك آدینی قویوب باک هوا  
 دید و کدر صلحا عا حرا  
 ظلم ما تلیری و آرد وافر  
 مؤمنك تشنه مال و جان  
 قتل نفسیله مباحات ایلر  
 نامی فرزانده نظام عالم  
 آنلاک ظلمی و آرایه قیام  
 اقاله ظالم و آج و عریان  
 ظلم تحصیلنه چکش غربت  
 قذره بیوردی ایلانته شتاب  
 فکر تاراج و هیا ایلرک  
 نه تخصص خطابه و نه سوال  
 قویه خلقینی قوتز بقدر  
 درد منداکی دیروب صحرا  
 اصلی یوق ماده نك جریم  
 بوکا بکوز دخی چوق جوریم

درد دولت و مذمت حاضر  
 بوک دولت و یرم بن حاشا  
 منصف عادل و دریا دل انمیش  
 منصبی ایلیمونی یغیا  
 ارتکا با یلیه ظلمی ناچار  
 صورتا مؤمن و معنی کافر  
 منعدم مرجع و ایمانی  
 کفری شمشیر یله ثبات ایلر  
 عالمك نظمن ایدر کند و عدم  
 و آرد یغی ملکه و قورای پاشا  
 و یرم هریری مالکد جان  
 ذکر پیرانجه و فکری خدمت  
 و آرد یغی قوی نك لحوال عرا  
 یولم تخریب قرا ایلرک  
 کلور آمد شده مشیت کویار  
 بند ایدر بولدی غنی زخیر  
 دست بسته کوز و پاشایه  
 دیگله مزکیم ایدر لر تحریم  
 چاک اولور نرینه کریان قلم

هیچ برملکه دکلدر مخصوص  
 اوز بک و هند و نصاری و عجم  
 هب یریم ملکه در ظلم و شرور  
 بویله بویله ایدرک ظلم و ستم  
 هب عمارات جهان اولد خرا  
 ملک معمور دکل یوق ایراد  
 شرعین اولمغه ضبط امور  
 ذرعه طولسه زمین خالی  
 مصرف آرتوب آزه لجه ایراد  
 سلطنت شرع اولمسه توفیق  
 شرع یوق ستم و عزل عفا  
 شرع صغیر طبع و بغض غرض  
 مال و جاهندن اولمهر کس  
 شرع کس صومین عریان  
 شرع ملک اولمچق آبادان  
 شرع اولمسه عدالت جاری  
 بولدی یزق عجمه اصحاب  
 بویله نفع یزوب کچنسدو  
 ملک جلور مناکر اولمسه حال

بوند درجله بوتار کج لصور  
 بیوی ملکه قوتز کرد ستم  
 ایلیمون دخی خداوند غیور  
 طوته یوز سمت خرابه عالم  
 قوتنه دهقان یرنه بوم عرا  
 ایدر ایراده تداخله داد  
 اختلافات امور ایتدی ظهور  
 قویه جن بر بوله ملر مالی  
 نظم عالم بولور البته فساد  
 نه اولور خصم نه قطاع طلاق  
 شرع ایدر مکریم ایجاب  
 ملکه زائل اولور جلور مض  
 خصم یوق شرع کا و لغیکز  
 ظلم یوق کایم رعایا عصیان  
 ملک معمور صغیر دوران  
 بوندرک بیرلی اولم طاری  
 کچ شاهرانم نیچ نطفه کما  
 دیمش ای طور ملوک پیرو  
 لازم آماکد رجاله اموال



مال تحصیل رعیتدن اولور	باغ و بیستان و زراعت اولور
اولسه عدل رعایا طور من	عدل سر چتر اقامت قور من
عدلدراصل نظام عالم	عدل سر سلطنت اولمز محکم
کوشاید و حضرت فاروق	حسن منزهه انمش تحسین
دعیش اول معدت آموز کلام	حکمت و شرع موافق بو کلام
مدکده نزله غفلتدن در	ترك احکام شریعتدن در
باغبان اتیمک چشمنی باز	باغنه هر کس ایدر کتی دراز
صاحبه اولایه کرا و یاق	چشمه اولمز دی باشند بولا

مطلب فی قضا و قسمت

ای طرا زنده ایوان خصال	وی فروزنده دیوان کمال
ایتمه زقوم حججه اقدام	الحذر لحدراوله قسام
اوله دنانه زن اموال بنیم	ایتمه نهانی خداوند کریم
اوله الهی سورسد قطعا	طالب رکه قضا و فتوی
جاهلک قطع طریق اهون	ن زن شرع شریف اولمقد
هله فتوایه قارشمه تر ویر	مجهت قولی ایلر تحمیر
قول فتوایه بو محبت یوقد	چو قدر تحریف شریعت یوقد
کاه اولور آنده واقع تحریف	صدرا قویه کچر قول ضعیف
عصرده لیک قضا مشکله	حکم حق و لما یحی باطلده
سیما اکثر او باب قضا	ایتمه احکام خدایا جبراً

حکمدن اولایه حکمی مراد	اولا نور قیغیسی ایلر سه ناد
اوتی دست که رشوت و برتر	قاصتی دعوا جیه نوبت و برتر
منشی اندیشه دین و دنیا	بر طرف و آهه روز جزا
علی یوق اکثری بیله مذهبی	چشمی محصور لده ورشون
الده اندازه یکل و میران	ایلمش محکمه شرعی در کانت
قاصدی دلال و مباحی محضر	کخذ قضا قبضه مالک حاضر
پادشاه قور قسی حق قور قسی یوق	دستور بر می قدر دینی در جوق
ایتمه دانی مدیون جیدر	استه مد مغلی مدیون جیدر
نیچر لسی صورت خفدن کور یوق	منع ایچون ظلی چالار سوان
قصدرا افلا کور چشمه دمع	هیا ایدر شهرک اشترایی جمع
دانه پاش اولو بایدر اول یوق	خلقه چشمنی دایم تر ویر
ایتمه حق صریحی ما طلب	کور سوز منوریت حقل باطل
بلین ساداه دل و بی فطنت	منا یوز اول فتنه بی حقانیت
سدا بواک و کاکین ایلر	نارجه شرت یولی تلقین ایلر
نه طریق ایلر اولور نه او یچلد	نولور اجرای قضا دینه سیدر
شرع نامیده نصیله ایدر	ملک و پاشایه تغلبه ایدر
حاکم عرفک اولور ظک سید	کند و نک ظلی و لی اندک اشد
کند و افرونتر اولور پاشاد	ایتمه مقصودی بود و غوغا
عسکر نیوک هله کالی معلوم	با قیغی شور آنلر اولور سه مظلوم



انکه ظلم مگذار اولمشد  
 خادم شرع ایکن آما که قصه  
 جلسته آلت ایدرتقوایی  
 روزه سن خلقه ایدر بند زبانی  
 کیسه کینه النان مال تقسیم  
 جمع ایدر کیسه مال انبوه  
 دخل ایدر که کیسه که توتنه  
 توتونک ذاتی سوختن آتیا  
 دخل ایدر کورده اگر خاتم زر  
 طومر اطلس کیسه مکوی  
 رشوتن آدی قوتیش محمول  
 ارض حجت که کوزل فلتن اولو  
 خیف و آخیف که شرع شاد آ  
 ظلام مستند و دستک جفا  
 لغت اول مال که شرعی مشین  
 حق ابطال ایدر سن رشوتن لطف  
 بونی فکر اتمه مسین ای کمر آه  
 آنی تعظیم جبریل امین  
 که حقت قولدره خیر انام

جمع امواله شعار اولمشد  
 اتمز اندکری ظلمی حشرات  
 مذار ایدر مال یدیعایی  
 طغنه دن طاعتی حصن امان  
 توتون اجمک که کل جرم عظیم  
 توتونک کیسه سی اندخ مکرو  
 باقرا و ظنلرک آما کوتنه  
 اچ حسن الورا اولنت دعوا  
 ذرک آما که کران و زن آرد  
 کیجه اطلسله قوجر محبوبی  
 یکم اول اتمیه محمول قبول  
 جزئی بودنی حق خرخر اولو  
 نیشه رشوتله اولد خراب  
 شد سر رشته شرع غرا  
 حکم مولای قوتیا و مشین  
 دینی مال ویر سن دولت ایچون  
 که شرفله بود را اول شرع الله  
 ایتدی آرایش بخسار نمین  
 ایدر ابلوغ امور احکام

سن نه زهر ایلر بوز سن ظالم  
 ارتکاب ایدر می بوخسارانی  
 ای کرامی کهر بحر کالسب  
 اتمه بازیجه ضلعان غنیت  
 اولمه دلدادده نزد و شطرنج  
 ملی جملند اگر چه خوشد  
 باری اول علی خالیش مردانه  
 وار یک مصحف و ذکر صلوات  
 محسن لطف حق اولان کج نفس  
 بود ساکله و آریسه عرفانک  
 خیف یک مایه اوقات نفیس  
 مکر ابلیدر را اولده ناک  
 لقب و طول صوکی و اولو  
 کر چه آسایشه بر آلتدر  
 خندم بالعلقه طهواند طهر  
 طفل نوساله سز آدر بازی  
 عادت مردم سز او آرد چاک  
 اولمزار باب دله حالت خیز

هیچ دیر نیک نیجه اولو ظالم  
 حضرت حقه اولان ایمانی  
 اولسو آویزه کوشک بولال  
 اولمه بازیجه دست غفلت  
 که اولور آدمه سرمایه ریخ  
 شغل بیوده مالی پوشد  
 یوا بر پیشکه یزد آتیه  
 اتمه بازیجه صرف اوقات  
 حیفدر کم اوله مصروف هور  
 دم غنیمت دیدوکی یار آنک  
 اوله غارت زده شغل خسر  
 اولمه لیسته عمل و سواسه  
 و آریسه فاند پی غوغا دور  
 دقت اولمنه عجب غفلتدر  
 طح و یا عریده سهوا اندر  
 ایلر کودک ایلر ایتازی  
 علم و عرفان جفا دات کمال  
 استخوان یار و خشک نایب

نهی بان نیجه نزد و شطرنج



ایلن ماقلا اندیشه کار  
 بر زمان اولده اوله نال جان  
 سکا برت ویر جک یرد فنا  
 لعب مستغرق اولن کوز اول  
 لعب غمکده دلی صاف ایله  
 عملک اوله تقصید سبیز  
 در کشاد امتک ویر مز فرصت  
 دوشش امتیه ایله زار اول  
 کرچه صبر نه بقدر اهل نظر  
 ششدر شش جت کوز و سکا  
 یو لدرک تابعی خود جیش کر  
 دهرن ششجندی ایچون بعضی کار  
 بو العجب غمکده ایچو شطرنج  
 جلد باز یجه لک احسنی در  
 یجه منصوبه دوشدوق ایکن  
 ششدر دوق اولور سیرنک  
 سفر سی صغی نقش عالم  
 بر برینه متغایر آلات  
 کجه مزهر بر لسی حدنک

مرده حیوان کموکن دوق مکر  
 کوز او نیاردی سنک کی همان  
 سن ایکن آتی آلات هوا  
 کسبه بیایه سیله دهرن اولور  
 کوز لا یقیمید رانضا ایله  
 کیش و مایله کجه عمر عزیز  
 ششدر دهره یو قدر لحت  
 بلو آب بر کموکه حق اولور  
 ایکی زاره دیدیلر شمس و قمر  
 یو لدری لیل و نهار دون کان  
 یورینه ننه کیم لیل و نهار  
 ویردی شطرنججه ایا حمله قور  
 سربله ملو بطلو در کج اندک  
 خانه لر فکر اوینک روز ندر  
 یجه باز یجه کلور حیرت خیز  
 کلز اولدوق صفا غیردن  
 صورت معرکه هندو عجم  
 بر برینه متخالف حرکات  
 جیه مزهر بر لسی حدنک

اصل بر لیک مخالف صورت  
 آن قور دوقی زمان کر خیال  
 اییدر اولورسه یو باز یجه نکور  
 ایلیه مکسسه بازی آلات  
 عقلنک صورتید راستارک  
 المنک یو قدر اویند خبری  
 بوکه دائر دخی چو قدر نیچرک  
 لعب و هوا اولدوغنه دنیا نلک  
 جلد باز یجه ده و آستر غریب  
 لیل اصحاب نظر ناکور در  
 اوینیان دوق ایچون اوینرانی  
 بو شهووه دوشورن غمق  
 لعب محتاج دکلدر عارف  
 ابتلا مرتبه سنده نیچه لر  
 دوشر آرایه تقصید عناق  
 قور بار خصمی ایله دعوی  
 کند ی دعوی کن صد راجلوج  
 بکلورسه اولور احوالی خراب  
 نیچه سی کندویه دشنام ایله

صورتی ابتدای ترتیب حرکت  
 فرزند خرد کام اولور تنک مجال  
 بر پیاک دشته دورانی زیون  
 شاه چوپن ایدرسه دخیات  
 اوسته ده تابعی استعداد  
 ظاهر استادینک اندام اثری  
 کشته بشلمسه اولور قصه دراز  
 نصی شاهده تیشور قرآنک  
 فتح اولور هر کیم اولور نصیب  
 اهل لعبک نظری قاصدر  
 نلیسون ذائقه عرفانی  
 بولمز اوینونک لذتی  
 ستم باز یجه سزا اولور وقف  
 او یومز صبحه دك او نیار کجه لر  
 حدت نفسیده ایله املد  
 او نودر آخرتی دنیا لک  
 خانه ده اهل و عیاق لور کج  
 خلقه دشنام ایله ادنا لک  
 کندوسن مسخره خام ایله



دوقلکده چیترا محنت اولو  
ظن ایدر دوقیون چوقاق حق  
علم تحصیلنه کلکجه کلور  
اولیه لیکه تو قل داکسم  
جهتدنه بو قدر درخت  
بو قدر وارهد شطرنج جواز  
زمن اولعب دنا اولسونغا

سیرایدنلر اوصا نور ثقلت اولو  
مبتلا ایلسون کیمیه حق  
ذهن نشیندی ایچون اولکلر  
گاه بر جنده اولکه قاسم  
اتمه اوقاتیکی وقف غفلت  
مششده لیل الک اتمه داک  
چونکه جائز دکل استعمالی

مطلب خواجگی دیوانی

ای قلر آن کتاب آمال  
کرستبوله دوشه سفر  
اوله رهبرده تدریس وقضا  
صانه زینهار آبی راجتی طریق  
او طریق خطر بی حد  
سلسله قیدی اوزون شود  
اول حال ضرورتله کچر  
اول و اخیریون راجتی بوق  
ایلی دن صکره اولو باهل سفر  
عزم ایدر اتمک منصبه صفا  
نقد رخم نیاز اکه کمال

نظر انداخته حسن بال  
منصب اتمه تعلق نظر  
قاضی عسکرده اولور کمال  
امن آسایشی بو قدر تحقیق  
انتظار آلی ممتدد  
پایه لموصلة غوغا در  
کوچکیم آخری عزتله کچر  
عزله متعینک محنتی بوق  
حر میل حلب و شاه کیندر  
اگده ایلر ایسه عمری وفا  
نائل اولخه ندر چکه کرک

منع تن نفق قوا هشکامو  
اولی حق قوت ذاتی زائل  
ایدر اقصای بلاد سفری  
و آرس منصبه راجتی کورر  
اهل بلد یله مواسا ایلر  
دنیوی دیننه ایلر همت  
دو کلور عزلی زمانده شکا  
بر نیجه منصبه ایلر سفر  
صکره استنبول اولور صدق کلور  
راحت و محنتی صدرک معلوم  
آنده ده یوقی مکریم و خطر  
بر کون الدن چیترا صدر رفیع  
وقله کرچه ملازم من سر  
بودر احوال طریق ایلک کیم  
بیلورم اهلی دکل سن اتمه  
مال مدیریه قاشمه زینهار  
بی خیانت ایدر مزمن حرکت  
مال ایچنده به سنک ایشتم  
قوسدور لر آبی هنگام حسا

صلی ایدر جاده مصر و شامو  
اولور اسباب هوایه مائل  
صوره یوکلرده کی خوف خطری  
باغی غوغا ده سلا ممتی کورر  
که مدد آراکمی غوغا ایلر  
اخروی دینی قاور در دست  
اگه چار و یوبساتمک اسکا  
حد هفتاد ی ایدر سنی کدر  
طما اولور رون شبه قدح کلور  
طول آسایشی امر موهوم  
ایدر لر رد و سه کاهی سفر  
اولور آخر وجع صد اسیر  
اویوب یزمنه غامز من سر  
اید حق خیر لوسن سا که نصیب  
اوله جویای طریق اتمه  
ایله عیشکه میری مدار  
کورمزار باب خیانت برکت  
بر ایسک صکره بیانه کیم  
باخصوص اوله خصوص ملک کمال



بن ائیم دیو هیچ اولمه ائیمین	کیم صایر میری ائشکده بیدین
تولیت جانینه میل ائیمه	خانه کی بازده میل ائیمه
ایله مالنی و قفلک اتلاف	کیر مسک جیبک مال او قاف
شرط واقفده اولینور عد	خصمک اولور سنوک الله ور
شرط واقفده قناعت مشکل	ائمه سه وقفه خیانت مشکل
متولیدک احوالی تباه	حق حضورنده اولور روی
ملوت کورده حسابن کتاب	نه ویرد واقفه محشرده جواب
انجذاب اوزن ایله منصب جان	حق ویرم اوله سبک اهل دیوان
کون مدم بنهله بود ولند	خواجه لعل قدیرین راحتده
جمله نوک معتبر و آسای	منصب و خواجه کی دیوانی
خواجه لقلده بیوی اولور نصیب	سور روسی کوزوکه ائیمه سبک
عزت اولمز او قدر یا تمده	چوق شرف در هله وجد اند
هپ کمال اوزن اساس دول	عزت و شهرت و شان و رفعت
جمله نوک معتبر و محرم	جمله نوک منتجب و مغتنی
غیر یلر دکلورده چی زحمتی یوق	ینه اول طائفه در راحت یوق
یا خصوص اوله پسندین	اکه منظم اوله معمور ذاک
عقل و عرفانی اوله علمی اوله	ادب و مسکنت و حلای اوله
استقامتله اوله معرفتی	پاک و مستحسن اوله هر چی
اولیه طبعیه اطواری هلد	منصب ذاک و بر عز و شرف

اعتماد ایدیه ملوک و زرا	اعتبار ایدیه صدور و کلا
اوله غیر تکش دین و دولت	خیر خواهنده ملک و ملت
بوندن اعلو دخی و لیتی اوله	مرکز امن و سلامتی اولور
حق و بر رسته اوله سنا اهل قلم	خواجه لقلده دیانتله علم
نه ای میرش قید اکسیر	
ای زرناب غریز الخلق	معدن آرای جهان حکمت
کیمیا ساز لغه ائمه شغف	ایله مالکی پیروده تلف
اوله زهار بوسود آید اسیر	اوله حق حاله کلا راکسیر
یوق بر ائمه تهی همیا ناک	پوتیه قویوبار یتیم جانک
کیمیا کارنی صنعت صانه	مبتلا ناک سوزینه الدانه
ایسی و آن جسی ولی ناپیدا	کیمیا ایله جهانم صنعتا
مال ایچون مالکی سوزان ائمه	حاضرک قاییه قربان ائمه
پوته لوردر کلا فقر و فنا	ای ظن ایله الاق ضنا
جامه کن قبه لره ائمه قیاس	که میس آنیم ایدیه بتدیل لبار
کیمیا صانه کی صنعتله اولور	معجزه ایله یا کرا متله اولور
بو کو کورد و کور ایله اولمز	کار حق نارا ایله صورت بولمز
دهن و زرنیخ و کو کورد نبق	مسد اولسونمی مبدار و نفق
اکه نه قرع و ذابنق کرک	اونفسدرا کلا توفیق کرک
چو ضلک غم جکرز خور ائمش	کیمی کوردک ایشیق التون ائمش



قه لوراد بانه چيفه طرم  
 صورتن انسه ده فرضا تغير  
 رنگه صنعتله و برسه ده تاب  
 نقدر چكسه ده تغيره امك  
 بولسه رنگ ذهبت تهيد  
 قبا عيان اولورسه امكان  
 قبا عيان و حقايق چو محال  
 بشقه كوكلري و آرسيم ورك  
 بول اول كوكي تشيخه توان  
 اوليا نكه بودر اطو آري  
 اوله من قوت قدسيه سزايش  
 اوليا ايدرايد رسته سي زر  
 ايشن الاكون در اذن خدا  
 بوزمانكرده اولورسه اكبر  
 اهل دنيا و زيرك و ملوك  
 مبتلا در حق چوق كسه بوكا  
 كيميا ايندي چو عين سرگردان  
 خاندان بوشاد و بنجه امير  
 دوشور بنجه لوزم و آيه



الينك كيري بوزينك قهرم  
 صنعت اولوراكه دينز اكسير  
 قيزيلن تيز چيقار تيز آب  
 فاش ايدر ستره ناني محلك  
 هيچ حقيقته اوليا ميري تقليد  
 كيميا فعليده اولور آسان  
 كيمياي دني بيل محض خيال  
 اولسون اسرار خدا خبرك  
 اول ايدر ايلسه قبا عيان  
 بو خسه صنعتله دكلدر كاري  
 مالي بقه نوري چكه تسويش  
 فذرت حقيقتله استرسه ايد  
 انلك شهيد رعين رضا  
 اولمن الا نظر شاه و وزير  
 اهل عرفانه امير ان سلوك  
 بيروسي اولماي اماك رشا  
 قلب ماهيته يوق خود امكان  
 خام سود آيه دوشور اولدي  
 كورد بيلر مالدا اوزكه دايه

بگرد اول كيف خور مغبونه  
 ايلوب زير زمين لرد و بگا  
 قانوب شپره وش كوندزلو  
 بردير زير زمين ده زندان  
 اهل يوق كه اوكرده خال و قل  
 چوريدر بر حمله خيلجه مال  
 بوجوب چوغي دكل طالبك  
 كاه نكليس كه استقطار  
 حل و عقد چال شور شام و  
 كيميا كر سوزيله سيرا اولمن  
 برج ناريد اولورسه برتاب  
 ناريله عبدك اولور عقدي  
 طين حكمت يا بلز بوبنا  
 كيميايه الي ايرمن ناچار  
 كيميا وقع سي چو قدر اما  
 بر زمان ايچم مكر بر عيار  
 ايدوب آيخته چند اجزا  
 صاتم اش اجزاديو بر عطار  
 عرض حال ايدوبيا و شهرلا

دوشور در غيري ده افبونه  
 بيم باصقندن اولور لونه نان  
 چيقا مز چيقا ييق بيلد زلر  
 بر هوا آري كورك برسند  
 صرفا ايدر تجربيه امكان  
 بلكه اجزاي ديكرله پوتنه كار  
 كور ملك استر بنجه اولور صو  
 آزمايشله چك ليل و نهار  
 كه بوله دست رس شمس و قمر  
 اصطلاحا تيله اكسير اولمن  
 اوچه مز اوج حقيقتله عقاب  
 دسته نيست تر اورسه عقاب  
 ايدر اجزاسني تضديد هما  
 قلز انقده ايدر كاري قرار  
 بيوي مشهور در ايله اصفا  
 ايلش بر بنجه التوقي غبار  
 قوش آدني طر آمون خطا  
 المش اول و جمله بر قاج ياد  
 ايلش وضع جبين در كهنه





دیش ای پادشاه عالم گیر  
 بوز بوز قورلکه حسن نظر  
 شبهه ایلر سک اکر اوتد دینار  
 بر غونه ایدین ساکه میان  
 بوسوزی اشید بچک شاه کرم  
 دینا کوستر کورین صنعتی  
 یزدی برد فتره بر قاج اجرا  
 دیدی آساده ایدک بونلور  
 شاه امریه سکر دیوب خدام  
 اولدک لیک طر آمون پید  
 طر آموند بوکا جزء اعظم  
 شاه تاکید ایلد ایدی فرمان  
 بیری بیرینه کیر و بقطار  
 طاقت دیدی بیری بر اجرا  
 کونورک بلکی بود مقصود  
 کیمیا کر کور بچک دیدی بل  
 کیردی تنها شهیله بر جای  
 ایدوب اجرا عمل اتلوف  
 پونیه قریوب ایدوب استلار

عقل آلد دی کور پشاه جهان  
 آفرینر سگام صنعتک  
 لیکه وادی بونی تکمیل  
 دیدی اولدندک اکسیر نما  
 دیدی شهینه مکر سن کیده  
 دیدی فرمان سنوک ای شاه جهان  
 ویردی اول شاه اکا چوق مال  
 آلدی اول کجی اورند عیار  
 کچه نائل اولان اکسیر بند  
 بو خبره طوب افواه جهان  
 و آریک آند مکر بر درویش  
 فنده کوش ایلر بر احمق  
 کوربا ولدوغی شاهک شای  
 اشیدوب شاه آلی ایدی اعضا  
 سوبله واقعی بو خبره ایتک  
 دیدی بر دزدک مجهول حال  
 بردخی سمک غم اتسوغو  
 بو قدر مال ایلد اول فزان  
 کینه دن خاطر یک صاف ایلد  
 دیدی محسین ایدوبای رند ناز  
 قور اکسیرده اهلیتک  
 طر آمونی بیجه اتسک تحصیل  
 ایتک استر سفر مانک خطا  
 غیر یلمز بوایشی سن ایدین  
 ایدیهیم یولک جانم قربان  
 ایلدی شهر خطایه ارشال  
 کلدوکی سمتینه ایتدی فرار  
 اوکیده شد که کیده داخی کیده  
 اولد حیران عقلوی دور  
 مالک بی خرد ندن دلریش  
 دفتر عاکتی ایدی بزمق  
 دفترک باشنه یزدی شاه  
 دیدی ای نامکس نا هشیار  
 محققه وادی سنک اثباتک  
 الله کیر مشاکیک مبلغ مال  
 عقل و دانش بوجرم اتسوغو  
 کلز اول اوله مکر دیوانه  
 یازمینی سخی انصاف ایلد



دیدنی شه یا کلچیک نیکس	اول زمانده نه جو آبا بیلک
دیک وارانک اسانی	سنی بوزوب یا زرم بن آنی
هله بن بیلدیکم ای جان پدر	علم اکسیرده انجی بو قدر
دخی اعلم واریه بن بلیم	اوده اعلم دکل الله اعلم
پدرک پندنی کوش کهرایت	دوشجک دزد دکل حذر

دوبایه صهر نقل کلام

ای سبق خوان کتابالفت	ادب آموز و سوم صحبت
ایته زنهار صفت نقل کلام	اولمه پازنک کلام و تمام
صانه برق من دلالی	کیسه کوشه کیرن اقوالی
اوله رافع علم و سواپی	بیری بیوینه دوشره ناسی
دهنک ایته مر اقوال	دیسوندلر سکا نقل مقال
بزمده بزم کوره سخنی	ایله صندوق امانت دهنی
دهن و کوشی امانتکار	کر مورو لر سه دخی انکار
حسن و بندر دیکه شاه معنی	ترک لایلریم و ما لایعنی
نقل مجلس ایدر ایران فساد	ویرا سباب مصافقه کساد
قویار فتنه آشوب جدال	کلاه اولور بکرمودی قتال
کیمده اولسه مستکن بویغت	اولور آوان کوی محنت
اولور امثال آره سنده بوم	مقدم خلق بنار ایلوشوم
وآردیقیری ده سکوت ایلر	ساقن کلد منافق دیر

سارق معنی و جاسوس بنام	دزد چاکر و کالای کلام
نقل ایدر مجلسی صبر و کیم	اتسون کیمیه الله نصیب
خواج مسئله آموز ادب	دیدنی مجلسه امانتده
عیب صدعیب که اهل اسلام	ایده تحریف تر از وی کلام
بوغازی بوش نه سبک سر	که سخن نقلنه سر عتله صولو
تا یقشد رمل ایچونا و تون	خبرن سولیدکجه طوع من
نفسه ایکی نفس جبر ایدر	صد آچلمه ده صبر ایدر
بوشادر هرنه ایسه هیان	باشی شاغده ایدر انبان
نه اشتمش به آبی نقل ایلر	برآزنده کیسه سندن سولر
سرکه طولومنه بکر ز تمام	چاتلر ایتمسه اگر نقل کلام
حسبی آوده غمه ر غمتار	که اولور کوردو کی غمه انبار
محت فیردن ایلر او حضور	کیمده کی غم کون اولور سرور
دلی قورشون دهنی سرد تنک	بر نفسه قویار رشعلجند
آنی درکار ایدر بیل ابقاد	دو تراول بیرنم افلا
طوع مز نقلی ایضه تمام	سرعتیل ایدر آندنم قیام
ینه بر مجلس ده جانن آتر	آند ده هرنه اشتدایه صانه
بویله بویله ایدر دکل نقل کلام	کر اخشاء دکن شهری تمام
طبعی بو عادی بو کاری بو	روز شب خجیه افکاری بو
برخصی بر آغور اول ایدر	نسل اولاده سور اولر



ایکی رفه هدف بحث اولور  
که دوشه ایدوکی افسادی  
آخیزده خود ایشی و آویله  
پیک اخبار و حوادر نیجه خ  
باز ایدوب کوشنی آوازه ایچون  
اون قوت قیردن اولان کدر  
کندی شهرینه کلز اخباری  
صاحب ایتدی ابرینه قیام  
فرق قونق عزلیله نصیب  
کند و عقلده اولان کم خردان  
کچن ز علل نیجه عقل  
در دولتده خود اول ایشی  
ایکی آیتیش آرا یرده گذار  
نوبنوا یمیده دولتده ظهور  
کچن طشرد اهل بدید  
طرفه دربی خردان عالم  
حمد لله هلا ای جان پید  
ینه امیدم اودر کیم الله  
شربله اولیسن آلوده

صلح اولور لوله ده بی لذت  
ارالعه صاتیلور کندی بیل  
قلند فتنه اشد دیک خدا  
آتش آغزین قولوغن وقف خیر  
جان ویرد بر خبر تازه ایچون  
آلور البته نه حالیه خیر  
آلور آچلده اولان تباری  
اول یایر دآره شهر تمام  
نائل دوق اید اول درید  
استماع اولور لار شاول  
بیری پیردن ایدر لر اخلا  
شایع اولمش اوندلش کیش  
بونده بوندل بونی قیمتلر صناد  
کونده صدکونه آنول کیمه  
قائل اولماز بیری استه قیر  
نادر آنجی بونی اکلر آدم  
سند یوقدر بوصفتلر د  
سینی بوغانلده ایدنگاه  
دو جانده اولیسن آسوقه

### بحث لازمه حکمت و طب

مؤمنه فصدرا یاروع دون  
طبدرا قوای مهمات فون  
قبنی عروسه یوق آند حکم  
قبنی معموده کی اولیه طب  
ایتمش اجزا و عفا قیری خدا  
دینور آما او طبیه خلاق  
چوق فون کور که محتاج طب  
اولا حکمت و هیئت لازم  
هم مجرب اوله هم اهل کتاب  
نصفه ایلیه تشخیص عرض  
طبیع اجزای عفا قیری بیل  
ایده تدبیر و تجربه علاج  
اوله مرضایه دلیل صحت  
ایده قانوسله تدبیر دوا  
ایتمه نشتر جلی خوریز  
شرابی ایلیه تسکین مواد  
دینما اول شخص هو مسکن حکم  
خود بخور طبه او کیم سالکد  
علم ابدانیله علم ادیان  
آنی منکر دکل الایچون  
یوق جواز اولمغه اول یرد مقیم  
نصف نفسی اولور مستوجب  
مرض علة اسباب مشفا  
که اوله اسم حکمه لایق  
هر برنده اوله بر حصه نصیب  
نحو و صرف و عربیت لازم  
اوله دآمای خواص اعشاب  
اوله سیاه بی جاسوس مرض  
کشور جسمده تدبیر بیل  
ایتمه جملله افساد مزاج  
اولیه تقویه دآ و صلت  
ایتمه تجربه خلیقه فدا  
اولیه راکه زن عمر عزیز  
ایده تعدیل طبایع اضداد  
کا اوله بی تجربه و بی تعلیم  
نه طبیب اول مرضی مهلکد



متطلب قتی چوق شخص غریب	چکور کنی خیالند طیب
بر نیچه حرف طبابت قایم	کندوی نقد فلاطون یا پیم
المر اصلا نظم سقراط	کند و شاگردی بیلور بقراط
چکور وضع چکمانه ایل	اصطلاحات طبیبانه ایل
آنرا که چوغی اما که غلط	کر چکن دیر سک اگر زعی سقط
اصطلاحاتی سورر معنا	شریت و حقنه یا راجز
وطب و یا بس یخنی سر تا پا	برینوک اصلنی بلیز اما
سوزا و آسند صابر بار و خار	صانور اما که آسائی دیار
ظن ایدر مغربا ایستنه کلام	دیر مرکب دیه لر یوقی و آ
دردی آلهجه به خود شهرت	فرح حکمت اراده آلت در
زعی و آرا و کر نه مزاهلند	اولد در خسته لر جملند
قنده کم خسته کور بی پروا	یا پشور نبضه آما بی جا
قبضنی فوق ایدر مزینتد	صغری اکیله مزهرتد
ایلز فرق سفوف و معجور	صانور افیون دیور افیمور
ایدرا آسائی بی مرکله مست	یورر عمر در خستنه شکست
کورر فارور صانور طرف	شاغ حجامی صانور کاش
ویرا سهاله ملیند کشار	قبضه امسا کله ایلر امداد
زنج سواد ویرر بار خجان	قان آلور قنده کورر سه تان
بیدور حکمیه باقله لبن	قوتور درد در سرم مشک خن

بج

بیدور رخا و مزاجه انجیر	بج ویرا سته سفاله تدبیر
درد چشمه آقیدر آب بصل	بیدور خسته حایه غسل
اکثری جاهل احوال ابدان	بویله در شکی طبیبان زمان
تخته تجر ایتد بدنک	اقتضای تمیجک یورم تنک
رأی خدا آقید ایل تدبیر	اقتضای ایتدو کی دم بی تأخیر
وزن قیل رتبه استعداد	ایت مداورا بویجوا استاد
طب شافی حکم مصطفوی	دنج کانی سکا طب نبوی
جمیه حقنه دیدی ریش الدوا	معده به دیدی بنی بیت الدا
اتمه زینهار بو مقدار زیاده	ایله بو قاعده بی پیش نهاده
کیر مسون خصم مرض قصرتنه	ایله پر هیزی محافظ بدنه
اولدی مستوجب حفظ صحت	ضل نیسانده کی فصد و لیت
علی معتدل اولسون امت	چار شنبه ده کرک شرب و آ
اللی در هم قدر ایتسون جریان	فصد شنبه درای و مع رو
ملل معدی به فعه آکسیر	حقنه لیتنک نفی کثیر
شریت خار دن ایل خدر	بونلرک ایتمه وراسینه کدر
طول عمر یله ویره طبع سلیم	حق سنی ایتد محتاج حکیم

**بحث لای خیر دعا**

آچه لم ادم عیه خیر دهن	الله الحمد تمام اولدی بخن
غصه دهن خاطر یکی دور آتسون	حضرت حق سنی معمود آتسون



اول سن عزت ايله برخوردار  
خير ايد حضرت حق انجامك  
ویرسون الله سكا عمر دراز  
اول سن قائم محراب صلاح  
اولیوب حق و خلقه مغضوب  
مسلكك اول رسوم و آداب  
آستانك اول ما و آج هرور  
جمع اول خانه كه خير و برکت  
لقه زهر با بیمه سر  
شكر عوز مددكارك اول  
اول سن دغدغه دن آزاده  
رزق ایچون چکیم سن رنج و تعب  
ایریش لغت حق بی زحمت  
بولسن لغت بی سعی و عمل  
احتیاج ایلمس و دستگی  
دهنك خواست باز اتمه سر  
کشف حال اتمه سن بی درده  
هرینه استه تعلق نظرک  
غیرک اوله نقد را شیاهی

باشد چشمتی پر اشک اتمه سر  
قلبک بولیه مدخل او هام  
دوشمه اول محنته کم آه اید  
کسه دن چکیم سن خشت بیم  
خاطرک اولیه با مال ملول  
هیج خیازه غم چکیمه سر  
سنکه میل ایلرینک کوهراول  
فتح اول مخزن کج غیبک  
اولیه مصله خراشت دهنك  
مالدن اولیه خالی بو جافک  
لطفدن غیریه دست اچیمه سر  
لیک ولسون سخن آرای کرم  
حقوق اوله مالک نایل اولاد  
مظهر موهبه حق اوله سر  
کوره درد سر و چشم و دندان  
خلعت عزت اوله دوشکده  
زیر رانکده اوله توسن کام  
و آره سن سیر کل و یاسمنه  
ملک کلز آرنک اوله بویاسیم  
کسنوک حالنه رشک اتمه سر  
کوزلرک کورمیه کسه آلام  
کوره اول حالیکه اگر آه اید  
دستگیرک اوله ستار و کریم  
ایرمیه دولتک دست زوال  
عمرک اوله لجه ستم چکیمه سر  
طوبی آفزال او زادرینک زاول  
نقد دن اولیه خالی جیبک  
کومسته نازمان سنخک  
ناردن اولیه خالی او جافک  
خلق لطف ایلدن قاجیمه سر  
دهنك ما شطه لفظ انعم  
آیه اولاد یکه ابرار دلک  
ایو اولاده موفق اوله سر  
اوله محتاج حکیم دور آن  
شاهد عافیت آغوشکده  
اولسن نائل کلکست ملام  
باغدن انعم چند چینه  
وقف اوله ناز و نعیم



اولمید باغ دلک پڑمرد	کیمسه دن اولمیه سن آرد
خاطر خصمی ویران این حق	جمله مشکلاک اسان این حق
دشمنک و آریسه پامالک اول	خلق پروانه اقبالک اوله
کسه دن کورمیه سن چین چین	نولد و غن بلیمه سن آه و این
دشمنک خندم به حشر کش اول	سینه می بازده آتش اوله
و بر میوب مهر تمسک دینه	بلکه هیچ کبریه سن ما بینه
کستول اولمیه سنده حق	کورمیه تخته بابک دق
خصله محکمیه کتمیه سن	امر شریک سوزین ایشیه سن
مال و ملک که ضرر حیکیه سن	صحن عالمه که دجکیه سن
دائما صغ جلیل ایشیه سن	خلفه سن حقکی باغشلیه سن
دعوت کیمیه سن بے عزت	خانه دن چقمیه سن بے غت
دایما حرم و خندان اوله سن	جاء پوش سرو ساما اوله سن
هر شبانه که به سن شمع غسل	کیرمیه مجلسکه دود کسل
دست بسته طوع لخدایک	عیش و عشرت که ایامک
یا بد و رب تازه بتاز جام	کهنه کیدمیه سن خدومه
پایمال ثقل اولمیه سن	طفه گاه عقلا اولمیه سن
بولمیه طفه محل کسه سکا	دیمیه کسه بود و شمر دی سکا
ایلسون کوشکی کل حرف طرب	کوشک اولسون سبب خند لب
هر شبک قدر اوله هر روزک	کون سن دولت عمر مزید



چون ابو الحیر قوتلیدی نامک خیر این حضرت حق انجامک

سجده الانام لمولانا

شولدم که اولدم بحر مصفی	ذاتم کورنزی مرآت مولی
دوشک سلوکم بر کیزلر یولک	دور اولدی منزل محنی و سید
اول قوناغم صلب پدرد	ملک عدمدن جان آدم اکا
ایکجی منزلدر رحم مادد	خون جکردن خوانم مهتا
اندن کیدنجه اولدی قوناغم	صحرای عالم اقلیم دنیا
دور دنجی منزل کوی فنا در	هر سمتی آنک فردوس علا
سر منزل اولدر هر سالک آنک	یول زحمتدن اولدی مبرا
چون روح دوشدم صورت اولم	فصر صد فده بر در بکتا
شمس سعادت بذلایند نوژ	بولدم مرتبی اولدم مرتب
قدرت بدندن اولدی محصل	صویر هیکل تکبیل اعضا
بحر اولجاغم فهم ایتدی عالم	در کین اولدم کرچه هویدا
نخ ایتدی روح فیاض مطلق	ماء الحیوی ایچدم همانا



الحمد لله الحمد لله  
قد کنت حیا فقدره الله

اولدم روانه چقیدم جهان	کوشش لایتم آه و فغان
اولدم که طوع غم دوندم هلا	مانند هاله قید اولد جان



که حبس تو ندق بند بگرد  
 که دارم اولدی تخت سلیمان  
 اول خانه ایچم بر خانه تو دم  
 یل کیم یلدم لهیل و آفر  
 بر چوب خشکی پشیدیز ایدندم  
 که خانه دوزدم آیدره یقدم  
 مرآت قدرت کوسردی رخت  
 هر شی بلیک فرض اولد آخ  
 بوردی قولانم دست معلم  
 کندی میناوت کلد صیابت  
 بیلدم کاهم بولدم کوا هم  
 بللرله عمرم بر قرن اولجه  
 کلزار عالم جنت کورندی  
 خنجان لوده بن نوش ایدرم  
 تسبیح زاهد و نیک نیرتیر  
 پند استماع برک انجورم  
 کوکلم مرادی یارایک اما  
 کاهی نکاح کله جوانه  
 ایچیک باره دل ویردی یار

اصوات مطرب رنگین ادا آلر  
 نفس مباحی استردی دلی  
 مرآت حق قیلدم شکسته  
 وارث کونوسی فی رقیه الله  
 کورد مک زاهد نفسم بکلن  
 عهد حاتم اولد بجه ممتد  
 چهل اربعینک هر نه بریری  
 خمسینه واردی غمک یاری  
 بو نفس فاقل سرمست داتم  
 چنک و چغانه کوشن پراشم  
 بتد لاله غلر چکر دل  
 عشر برینی ویردی زمینه  
 بر دز بک عالم بهشایم  
 کو قادر اولسم فی الجمله دنم  
 علم آتی صاندیم ظاهرده قالد  
 بن بویه فافل حق لطفی کال  
 ما احسن الله ما اعظم الله  
 حکمت نسیمی اسدی جو صرصر  
 کوکلم اوینلا ظلمت کسلدی

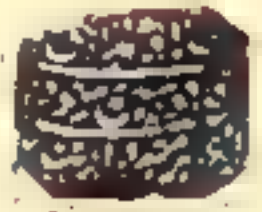
انعام ساقی شیرین حکایت  
 دوم قومردی بر خطه آخت  
 ساغرده کوردیم روی ملا  
 صفت مدای فی حکمت الله  
 مرآت قبلک پاسبی سیلن  
 مو تواند آسپی هیچ کوش کیمز  
 زهرینی دو کدی جان مغال  
 بلبل هوا آده کلر کور نمز  
 سرخو شلغدن هر کر آبلن  
 پند ایلمده اصلوا ایشتن  
 دیوانه در کیم آدن چکلن  
 بلن برینی قطعایر نمز  
 بیلن لکدن قدرم بیلن  
 اما که دردم چو دزد پلن  
 نادان دهم کندی بیلن  
 بحر اولدین دل کوز یا شی دکن  
 جرت دموعی خوفانم الله  
 ناکه آجلدی در بسته منظر  
 ایمانم اولدی شمع منور



کوردم طاعتش آلات مجلس  
 ساقی معطل و دبسته مطرب  
 دست ندامت یولمش صاحب  
 بغری دلنش در دین نالیک  
 یزدانه منت کوردم بو خالی  
 دیو یاده کویا چشم آجلدی  
 یاندم با قلام کوز یا شی و کلام  
 ایردم محصل فصل بهار  
 مرغان صد آده کلار کشاده  
 آب اوزن کزدم خاشاکه ذوق  
**امسیت فرنگا اصیحت بالله**  
 یلدر اولدم صهبایه مائل  
 کوردم مالی اولمیش نوشا  
 کوزی اچقلر برهنت ایتدی  
 کر نیت یقینه طکی وجودم  
 قایل طولمش بر بر سفالی  
 صف بغالک اولمش مقیم  
 بر خطی صورت فر تو تش و  
 کاکل پریشان هر چک خضر

پیغمبر ساقی شوخی دهند  
 بزم ملاهی جلد آراسته  
 بر مجلس یکم بونلر در اهل  
**استغفر الله عما سوی الله**  
 امثال اشیا چون اولدی مبهم  
 کوردم اعالی اولمش ادانی  
 شراب دریا قاتمش زلاله  
 مافوقه نسبت ذلت هر کس  
 محکوم طاجر حاکمک ایلر  
 می صون به ساقی اهل و سلا  
 شول یاره دنکم کیفیتند  
 بر می مهیا جام لیا لب  
 دختر دم اما مستک حلا  
 بر قطره ایچدم دیو یار و نیم  
 اول جمل کامل و آردی زوال  
 کادمله آخر اولدم پیشانی

**الشکر لله الشکر لله**  
**بتت الى الله عما نهي الله**









1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 26

1890

... ..

*[Faint, illegible handwritten text]*

*[Faint, illegible text]*

卷一百一十五



در کوزه اولان بخاری دفع ایدر  
 چینی ۱۰ درهم  
 بیان الماسی یا پراخی ۱۰ درهم  
 سنبله ۱۰ درهم  
 راوند ۱۰ درهم  
 من مسته الفقر فانی دوا

فصل معجون مبین

جانبوس سفراط و بقرط دیمشدر که بدند اولان  
 شیشلری و بالری سورجقار و وارقه و بل  
 آغریس و قراغی دفع ایدر و بواسری و صراره  
 نافدر کون و جلا و بر و مفوتیدر و غرض  
 آجروخه بالرار کندن قالمش ار لره فانه قنور  
 و اوغل و قزد و قمرستان قالمش عورنله نافدر  
 و بکری قزل ایدر و بکر آغریسته و صنبویه نافذ  
 و آوازی خوب ایدر و غایت سموز ایدر و معده  
 قوت و بر و قوجه آدمه و یکده ایدر و اگر کجده  
 نجه کنه جماع ایدر سه اصله سسنگ و برمه  
 و اماضی مختلفه بدنی پاله ایدر یادن الله تعالی  
 و استعمالی بر در مثقال در اکراون بر درم آج فرشته  
 بیسه عادن و زنه شربند و صفرا و سودا  
 سور و یکیزه و قوجه در و بیشه و بایه و برسونل  
 فانه لری چوقدر و پرهیزی بوقدر بر مختصر قلد  
 استعمال ایدر مشاهده ایدوب و بوجیه خبر عادن  
 قراموش انمیه لراجر الی بونلار در

چوب چینی ۱۰ درهم  
 چورلاو ۱۰ درهم  
 صافز ۱۰ درهم  
 کونک ۱۰ درهم  
 زنجبیل ۱۰ درهم  
 فلفل ایض ۱۰ درهم  
 قاقول ۱۰ درهم  
 زرد ۱۰ درهم  
 جوزین ۱۰ درهم  
 محمود ۱۰ درهم  
 راوند چینی ۱۰ درهم  
 سنبله ۱۰ درهم  
 دارچین ۱۰ درهم  
 قنفل ۱۰ درهم  
 عسل مصفی ۱۰ درهم  
 پنبه یاغی ۱۰ درهم  
 صافا فراص ۱۰ درهم

المقدمة ففی نفع الايات والاسماء والدعوات بأدائها العالیا  
 واثبات نفع سایر الاشياء كالجواهر الغائبات





صاحب الملك الثاني

الله

أحمد



عبد الله الملك راحة

أول ريشه اولسون

تمت



هذا كما ذكركم انما يوقد زوا	حي في يوم وقديم وذل الجلال
اوله واخر طاهر باطن اودر	ما سوانك زلجي حله طلال
اولد زمر وجود وهم مبداء	انما وانها نر بيشك
اولد سرباقي ودايم قائم اول	غير سني اكا ايدر لزار حاك
غزل موقوع قد اولد نظير	باد شاه بي زير و بير جاك
ديكسه اخيا ايدنا اولد	كلر انا هي كلال ايل مال
داخي هر موقوع بچد صلو	سماكم مصطفى به بر كاك
ال واصحابينه داخي صند	چا نيا بينه خصوصيا صلك
جملة اوله احبائه شفيع	خاصه خود اول جيب و
استينه هميتي بذاك ايد	اوله عر شعله به خي ايدك
كفت كشور دبع مسكون صبا	حضرت عكاوه خود درو

وقاوستينه بوني براكي	چون شفا بولودن سن ابي ايج
سورة الحجر انا نحن نزلنا الذكر واناله لحا فظون	
زبوني التود ورد اوزده هين	اوفي هم قوكل جمعيه اي اين
چونكه يازدك و قرك دود	قوزدك فاشي البينه بوني
هر كيا بي مرغينه طاقنه	نفس و مال و اهلي حق صقله
جملة امذن بري اين خدا	هر ايشله بوجي اين ادها
كرو قشله خام مؤمرا وده	دودنه هم خستيه صحت ارك
سورة الرعد في غيرها له معقبات من بين يدي ومن خلفه	
من امر الله انا نحن نزلنا الذكر واناله لحا فظون وحفظن	
ها من كل شيطان رجيم وحفظنا من كل شيطان مارد ذلك	
نقد ير العزيز العليم ان كل نفس لما عليها حافظ ان ينطش ربك	
لشد انه هو بيدي يعيد وهو الغفور الودود ذو العرش	
فعال لما يريد هل انيك حديث الجود فرعون و ثمود بل الذين كفروا	

مرو جمع كحسنه  
يوقد مرون جمع كحي



تَكْذِبُ وَيَكْفُرُ مِنْ دُونِ مَا هُوَ قَائِلٌ بِهِ هُوَ قَائِلٌ فِي لَوْحٍ مَحْفُوظٍ	شَافِي حَضَرَتِ رِي رِي زَمَانِ
بِشْمِ رَدَن طَشْرَه اُولَشْتُمْ رَوَا	گوردم ایکی قوردی کلشیشانه
رَقِیُونُکْ قَصْدِ ایدِر لَر جَانَنَه	کیر و چیر لَر یور لَر ایلری
یَا پَسَا مَر لَر قِیُونَه هِیچ بری	نَه عَجَب کُوسَقْنده بَوَامَکْ
دِیِر لَر وَا رِجَه قَاجِد لَر هَا	کُود و مِید کُور اَر قِیُون قِی
قَلَمِش فَمِلْدَا مَانَه طَاقِی	هَم بَوَا یَا قِیُونَه بُولِشَم
الْدِم اَنی بُو یَ حَافِظ بِلِشَم	زِیرَه قُود مَر لَس اَوْدَه بِن بِن
طُور مَر یُوب قُود و قُوش بَر دِی	بِز اُولُوب کُود لَر اَلْم یَدِی
سُؤْلَه کَل دِی بَیْر اَوَل صُؤْلَه	قُود و عَجَه بَرِیجَه کُز کُود لَر
الدُّعْجَه کَل دِی لَر اَکَل اَیْتَدِی لَر	سُور طَه و لَیْسَلُونُکْ عَن الْجِبَالِ فَقُلْ نَبِیْهَا زِنِی
	لَسْفَا فِیْذَر هَا قَا عَا صَفْصَفَا لَازِی فَمِیْرَا عَوْجَا وَا لَازِی
رَقْنَه بَا زَاوَل اَنْدَه یَا غَلَه	یَقْنَه هَر یَا زَاوَل اَنجَلَه یَا غَلَه

خَوْر مَر دِی حَق مَر اَدَا یَدِی اَنی	ظَل حَقْد جُود کِه اُولُوسُی زَوَا
شَمْس دَا یَنَه زَوَال اِسْتَرْشَه کِم	قَدِی بُو کُلسُوا اُولُوبِی لَه اَهْلَا
ذَات وُصُولِی وَلَدِی تَا بَیج جُود	بَل کُون خَوَانِکَر عَادِل اَنی حَقْد
اَنکِیچُون عَالَمَه اَیَلَر نَظَر	عَیْن عَدَل لَیْلَه اِجُوب اِیْتَدِلَا
جَلَه حَاکِم اَهْلِی مَر اَدِیجَه اُولُوب	وِیْر مَدِی لَر هِیچ مَر اَدَه اِخْتِلَا
عَیْن عَدَل لَیْلَه طَظْهَر اُولُوشَم	اُولُوبِی اَنکُون نَظَر کَاه رِجَا
حَق مَر اَدِی مَسْجَر اَبِلِی سُون	کِم مَر اَدِ حَقَقَه قَل دِی اَمِثَال
اَلْکَه بَر دِشَم دِیُود شَم اُولَا	دُوش سُون اَنی حَق وِیْر وَا یَا یَلَه
اَنی کَمَالَتِ مَحْمَد دِن اَثَر	کَامِلَه کَل کَامِلَه عَرْض اَیْت کَمَالَ
فَا عِلَالَن فَا عِلَالَن فَا عِلَالَه	بُود دِی بَحْر مَل بُو عَامِ مَال
دِنَا کَلِیْف وَا عِث اَیْنَر	
بَعْدِی بِل عِلْم اُولُوبِی مُبْتَلَا	شَهْر اُولُوبِی دَا رِطَاعُون وَا
بُو کُلسُو کُودِی قُوسِیْد اُولُوسِی	قَلَمِیُوبُز دِی کِیْسِی اُولُوسِی



کوردیم انخوا الی حقیر یوحنا	س توچه اندم ایدو جلودی
جان و لا عینه ایشانی یوحنا	قلبه الهام ایلدی یعنی خدا
دفع طاعونه یم بعضی خوا	دفع ایدن آدی بونکله عام و خاص
تکی بر منظومه شکر ایلیم	وجه دفعی اندن تقرر ایلیم
ولولر سوزینی اندم ترجمه	تاریخکله فادسی دن بل همه
قاری بی زین خراسانکدر	این اولان خاصه قرانکدر
تاوه تر نازی ایام غزالینک	خاصه بی صیتن ایش غزال
راحه الارواح دیر پی دخی	شرح چشتی دیر پی ای اخی
یکسی اینا حجر خیل نام انک	سهروردی شرح ایدن نامن بونک
علم طبدن بوجر و شرحی نام	عقل و نقلدن اولند ایهام
جوق یازیشد بو طاعونه عالج	غیر یوق لیکن بونکله احتیاج
بمقدم دورین بایشن بخو	لیتفعی صد هزار و بیستم
باب اول ولدی ایات کرام	باب ثانی اخی اسماء عظام

باب ثالث ادعیه رابع غیر	هم مقدم دورین مثبت نفع
داخلی طاعون نندن بوبشد	شرحی مکرر کنندی اول اشد
ایما المقدمه فی نفع الایا قاله سما والدعوا بایها العالیه	
و اثبات نفع سائر الاشیا کالجوه العالیه	
دور بچید و تلمش اولدی معنی	کم هوایی که دیدی کنندی و بنا
عسکری جزای غیر دور تر شے	کم هوادردندی یا خود دور
جانلویه نافذ نفسی پر هوا	کم ایونایشه امر ایلر خدا
معتدل اولان حیا ایز ایدر	کم هواییله بدنن جان کیدر
کم هوایا غیر کنندن بو عطب	دنبی که اولسون ایکسی برب
نیز جائز دیکه کم اولسه هوا	کم خبیث قوتلنه تاثیر قلا
کم هوا که جز غیر این اشد	جمله سیندن اوله بودرد خور
کوریلانی کم قیسن بجان کی	جانلوی نایسده اولور جن کی
و ادعای مثلر هوا کم اولمغه	مانع اولور اعتدالن بولمغه

باضار که می خواصالی



بَوَكْرَةَ اَوَّلَهُ قَرِيبَةً جَوْقُ تَمِّ هَوَا  
 بَوَه دَنْ يُو وَاللَّهِ حَيْفَةً  
 كَمْ قَوْصُورٍ يَاجِرِيَا مَرْبَلَه  
 تَحْكُمُ قِيرِيْلَانِي فِي اَيْلَه يَرِيَا  
 يَإَيُّ صُوفِيَّةٍ كُورِكَ اَوَكِدَه تَمِّ  
 يَإَيِّدَه اَيْتَلَه اَيْسَى اَوَلَه اَز  
 اَنْ يَغِيْرِي صُوقَ اَوَلَه هَوَا  
 بَوَلَه اَنْدَنْ كُورَدَرْ اَيْسَى كَيْجَه سَرَد  
 هَمَّ اَسَه قَبْلَه يَازِنْ يَآ اَوْرَتَرَا  
 كَمْ هَوَا اَكْثَرُ بَوَلَا وَيَرْيَلَه دُر  
 بَابِلَرَه يَازِلِي وَدَلُو دَوَا  
 اِسْمُ اَكْرَبَتِ عَا كَرْ غَيْرَهَب  
 قَالَ اللهُ وَنَزَلَ الْقُرْآنُ يَآ هُوَ شِفَاوَةٌ لِّلْمُؤْمِنِيْنَ وَلَازِلٌ لِّلْظَالِمِيْنَ الْاَخْسَرُ

٩٥  
 حَاصِلِيْ مُؤْمِنَلَرَه قُرْآنِ شِفَا  
 لَكَلَه اَز نُوْرُ زِيَا تَنْ هَر زَمَان  
 وَقَالَ اللهُ اَوَدْعُوْا الْحَمْدَ يَا مَآ تَدْعُوْنَ فَلَه اَلْاَسْمَاءُ الْحُسْنَى  
 حَقِّ كَانَم كُو كِيْكَ اَشْمَا وَارِدِي  
 اَوَلُ خُدَايِم جَمَلَه سِنْ مَقْبُوْلَاد  
 وَقَالَ اللهُ تَعَالَى فِي كَلَامِهِ اَلْعَلَى اَدْعُوْنِيْ اَسْتَجِبْ لَكُمْ  
 هَمَّ اَمْرِيْ اَيْدِي دُعَا اَيْدِيْ بَكَا  
 وَقَالَ اللهُ تَعَالَى فِيهِ شِفَا لِّلنَّاسِ  
 طَلُوْلَرْدَنْ خَوْعَسَل حَقِيْقَتِيْ  
 چُون بُوْدُرْدَلْ بَقِيْ ثَابِتِيْ  
 قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ تَشَفَّى بِالْقُرْآنِ فَلَا شِفَا لَهُ  
 دَرْبِيْ اَوَلَكَمْ بُوْرَا اَيْلَه شِفَا  
 وَقَالَ اللهُ تَعَالَى فِي النُّوْنِ اَدْعُوْهُ وَهُوَ يَسْمَعُ





لا اله الا انت سبحانك اني كنت من الظالمين **يَعْنِي بِهَذَا جَلَّ مَسْنَمٌ**  
**فِي شَيْءٍ اِلَّا اسْتَجَابَ لَهُ**

خَضِرٌ لَسِرُودٌ رَدَّ بَطْنُ حَوْثٍ **يَعْنِي غِيَاثُ سَمِ حَيٍّ لَا يَمُوتُ**  
 كَمْ تَوَكَّلْهُ دُعَا الْعَالَمِينَ **يَعْنِي تَعَالَى هَذَا رَجَاءُ نَامٍ**  
**وَقَدْ تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ وَهُوَ يَتَوَكَّلُ عَلَى الْعَالَمِينَ**  
**عَلَيْهِ السَّلَامُ الدُّعَاءُ يَنْفَعُ مَنْ تَوَكَّلَ عَلَيْهِ فَمَا يَنْفَعُكَ**

سَمِ دَدِي اِبْدَرْدُ عَارِدِ قَضَا **يَعْنِي اِيَّاكَ تَنْفَعُ وَدَوَا**  
**وَقَالَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ يَنْفَعُ مَنْ تَوَكَّلَ عَلَيْهِ**  
 اَجِيلُ دَهْ سِرْ كَدَهْ نَعْمُ الْوَدَا **يَعْنِي اِيَّاكَ تَنْفَعُ وَدَوَا**  
 دَاخِي اِجْمَاعُ اَيْدِي اَسْتَفْعِلُ **يَعْنِي اِيَّاكَ تَنْفَعُ وَدَوَا**  
 سِتْمَاكُم تَجَرِبَةُ رَحْمَتِي وَكُشُوفُ **يَعْنِي اِيَّاكَ تَنْفَعُ وَدَوَا**  
 بَعْضُ اَشْيَاكَ خَوَاصِرُ بِلَاكُ **يَعْنِي اِيَّاكَ تَنْفَعُ وَدَوَا**  
 جَمْلُهُ دَنَّا خَوْفُ لَادَمِ دَانِيَا **يَعْنِي اِيَّاكَ تَنْفَعُ وَدَوَا**

اَسْغُلُونُ وَهَمُّنُ سَمِ بِلِيَا **يَعْنِي اِيَّاكَ تَنْفَعُ وَدَوَا**  
 خَضِرٌ مُوسَى وَعِيسَى سَيِّدُ **يَعْنِي اِيَّاكَ تَنْفَعُ وَدَوَا**  
 بُونُ لَكِي نِيحُهُ كَامِلُ حَوْثُ **يَعْنِي اِيَّاكَ تَنْفَعُ وَدَوَا**  
 اَعْلَمُ عَالَمٍ مَحْزُونٍ مَعْظَمُ **يَعْنِي اِيَّاكَ تَنْفَعُ وَدَوَا**  
 بَلِيغٌ تَوَكَّلْتُ عَلَيْهِ عَسَلُ **يَعْنِي اِيَّاكَ تَنْفَعُ وَدَوَا**

**قَالَ اللَّهُ تَعَالَى فَاطِمَةُ تَحْلِيصُ لَا يَنْفَعُ تَاخِرُونَ سَاعَةَ وَلَا**  
**يَسْتَعِينُ مَنْ تَوَكَّلَ عَلَى سِوَايَ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَا أُنْزِلَ اللَّهُ**  
**أَلَا اِنْ تَوَكَّلْتُمْ عَلَيَّ لَا يَحْتَاجَ عَلَيْكُمْ شَيْءٌ مِنْكُمْ وَجِهَلُهُ مِنْ جِهَلِكُمْ**  
 جَوْنُكَ نَفَقِي مَيْتَعَالِ **يَعْنِي اِيَّاكَ تَنْفَعُ وَدَوَا**

**الْأَمْرُ بِالْإِسْلَامِ**  
 لَيْتَكُمْ نَفَعُ اِدَائِي سَلَامُ بَرَكُ اُولُو **يَعْنِي اِيَّاكَ تَنْفَعُ وَدَوَا**  
 جَمْلَةُ اَيَاتٍ وَاسْمَاوُ دُعَا **يَعْنِي اِيَّاكَ تَنْفَعُ وَدَوَا**  
 بَعْضُ اَهْلِ اَوْدِيَةِ بَرْدِهَا **يَعْنِي اِيَّاكَ تَنْفَعُ وَدَوَا**

شفا

مفتي

شفا

شفا



بری بی بوی کند و دزدکم یوق بیله  
 بری بی الخی کا هر حق دیو  
 اما امید اولوب ایتانوب قلسون  
 بری بود رفیکه قشوا و تور  
 برک که بحق اولور ادا دب  
 برته قانی پلنه ییب ایلله  
 بری بود دق مضطر اولو  
 بری بود دکم انی کرزاید  
 بری بود ایم صلوه ایلکله او  
 بری اوکنه سوکنه فایحه  
 فاقبول اولدی دی این اعقاد  
 جمله اون شرط اکثریم اوز انجی  
 طاشن انجینی حرامدن صقلله  
 غیردن گندو کا هر حق بیله  
 اول اولور دزدکده یوزم یوق  
 حال و حلیت عرض استولور  
 قولغکله الکر آج ال کور  
 بقمه مقدیم کاندنیز رت  
 شول انجیلر کچه اکل  
 یکی کورنی توقلی طرا اولو  
 یعنی وقیده اکا اضرار اید  
 اولو و صکر اولانا قبول  
 و قیه باقه مجیب و فایحه  
 طاشه اتسه اعتقاد اولور فاد  
 جمله دزد جوهر یواون برنجی  
 بن کل امندی بوشروطی صقلله

بعضی اوز بر دزدان قوچ دخی  
 بر اولو ابدستله یا غنسلله  
 بر بود دزدکا ه حقدن غیردن  
 هم دعالیت اجازتسرا اولور  
 جمله ده اولسک لیکن سن مجاز  
 ویردیلر اذنی کبار خلوت  
 هر وقیده شغل اسما ده صواب  
 او قناحق اسبی جمله اذ صیوب  
 یا و الف لامه یوقدر اعتیاد  
 لیکن الله ده الف لامه معتبر  
 بوالتمس التي یولدون ذر السلام  
 جمله دزد کسله اوقیه جمله سن  
 بعضی دکریم ارتقی اسرافدد  
 شرطی اوز دزدکله نیک ای سخی  
 بر بوقلینده همان مطلوب اولو  
 اما امید اولادیدر اولدیردک  
 بولن انما بی اجازتکله بولور  
 داخی یکدر بوحقیقت بیچار  
 اگا کیم بوشروطی صقلر قی  
 حرفن اتمکدر کیر یله حبت  
 اذر مراد وکه اومقدار اوقیوب  
 زیره عارض اولد اینه ای یان  
 خود در بوشکله بواسم و انش  
 بونکره غیر بر قیاس ایلله تمام  
 از تق او ورسک دخی تیر بولک  
 نیکه بویچ سوزد کلد لافدد



سَاعَتَهُ لَا زَمَّ دَكُلٌ مِمَّ اعْتَبَارُ  
 مَتَى كُنَيْدُ سَاعَتِ شَرِّكَ الْوَلَدِ  
 سَيَأْكُمُ وَفَقَهُ أَوْ قَوَّايِ هُمَا  
 لَيْسَ سَعْدُهُ إِذَا مَرَّادُ أَوْلَظَةِ الْجَمَلِ  
 سَعْدُ قَمَرٍ دُرٍّ مَشْتَرِي زَهْرٍ شَمْسٍ  
 هُمُ عَطَا مَمْرَجٍ بَلْ يُوَيْدِي  
 مَتَى أَوْلَايَنَهُ يَأْزِدُ مَوْلَى  
 كَيْفَهُ وَكُونُهُ زِيَّ كَرِيمٍ وَنَزْهٍ  
 يَكُونُ بِلَهُ بِكَيْفِهِ نَلَتْ سَاعَتِي  
 ضَايِعٌ أَمَّةٌ سَاعَتِي قَبْلَ عَمَلِ

سَاعَةُ الْأَيَّامِ وَاللَّيَالِي

أَيَّامُ	١	٢	٣	٤	٥	٦	٧
لَيَالِي	٥	٤	٣	٢	١	٢	٣
١	شمس	قمر	زنج	عطارد	مشترى	زهره	زحل
٢	عطارد	زحل	شمس	قمر	زنج	عطارد	زحل
٣	عطارد	زحل	شمس	قمر	زنج	عطارد	زحل
٤	عطارد	زحل	شمس	قمر	زنج	عطارد	زحل
٥	عطارد	زحل	شمس	قمر	زنج	عطارد	زحل
٦	عطارد	زحل	شمس	قمر	زنج	عطارد	زحل
٧	عطارد	زحل	شمس	قمر	زنج	عطارد	زحل
٨	عطارد	زحل	شمس	قمر	زنج	عطارد	زحل
٩	عطارد	زحل	شمس	قمر	زنج	عطارد	زحل
١٠	عطارد	زحل	شمس	قمر	زنج	عطارد	زحل
١١	عطارد	زحل	شمس	قمر	زنج	عطارد	زحل
١٢	عطارد	زحل	شمس	قمر	زنج	عطارد	زحل
١٣	عطارد	زحل	شمس	قمر	زنج	عطارد	زحل
١٤	عطارد	زحل	شمس	قمر	زنج	عطارد	زحل
١٥	عطارد	زحل	شمس	قمر	زنج	عطارد	زحل

قواعد الوافقين المثلث والمربع



کردی برونش قوت سن و فو ایضا  
لیکله اوقو دخی اسان هر زمانه  
بواکله حاصل اولور هر مرد  
جفت و تک هر وقت که اشد  
و فتن اتمک بدو کاشنه  
او تو طح ادر بقدر تمام  
بر مریع کیم اوندالتی خانه دور  
از نور هر خانه ده برزانی  
گرا و لایق بر اورد زیاده  
ارتقی بر اولسه اوند اوجی ده  
فی المثل اولدی یونل و نویر سلام  
قلدی یونر بر د ورت بولدک پی  
قوندک اول خانه ده سیکر می  
با طریقی چوق و فتن شایه  
برینش بر مریع دهمان  
لازم اولور غیری فو اتمه زیاده  
اهلی سنده هر بری پس معتبر  
اذکیر یله حساب حرف ایش  
قالین دورت بول بر ای تمام  
بر بولون اولینه قوت دسیر  
دو کتجه خانه لول ای سنی  
خانه سنده ایکی امر تو اول مفاد  
ایکین لوقر اوجن بشی ده  
اوند طح ایلدک پسر و السلام  
اولدی سیکر می ببردن بر زیاده  
بر اوردک نکم ایلدک نه پسر

سختی ازین بعضی خانه ها

ون اوجینده یاز اولور سکر  
تم مثلثه اوند ایکی طح  
اوج بولک ایلد بر اوتا و لوت  
بر زیاده اولسه سیکر می ده  
صحت بولک طریقی بولک غل  
بر طریقن طرخن اولدی کدی  
ایکسینکده دقله خانه من  
تم سلام اتمن دخی ایدم شایه  
چیرلین و فتن صولینه  
قبله قرشو اولور و بچرانی  
ایکی و فتنه ایکسرت صول تمام  
ایضا اوجینکن بدیله او تو  
فل یقل قلم سکا فانوی شرح  
تم دخی ادر تو زیاده کالنی  
ایکی ایدو بدخی ورد دخی ده  
ایکسینکده طریقی صقل غل  
جفت و فتن اولدی سیکر می  
دوشایم بیلک من ایلانه سن  
اکلنه بودکر اولیان جمله  
ناله دورن کوراد مکوشی  
دقت ایلد سیکر می اتمه دورانی  
بوشکلر د ریل ایلدک اتم تمام

خانه مربع

۸	۱۱	۱۲	۱
۱۳	۲	۷	۱۲
۳	۱۶	۹	۶
۱۰	۵	۴	۱۵

خانه مثلث

۴	۹	۲
۳	۵	۷
۱	۱	۶



٢٠	٢١	٢٢	٢٣
٢٤	٢٥	٢٦	٢٧
٢٨	٢٩	٣٠	٣١
٣٢	٣٣	٣٤	٣٥

٢٠	٢١	٢٢
٢٣	٢٤	٢٥
٢٦	٢٧	٢٨
٢٩	٣٠	٣١

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 فَاَتَتْهُ أُولُو الْبَيْتِ خُوفًا وَدَعَوْهُ  
 وَأَدْرَأَتْهُ كَيْدًا خَائِفًا  
 ظَاهِرًا بَرِيًّا بُوْدُ رُصْدِ قَلْبِهِ  
 كَاغِدًا يَأْذَنُ رُصْدَ قَلْبِهِ طَسَّ تَامًا  
 يَأْزُوبُ بِرَقِيبِهِ أَزْأَنِي  
 يَتَدَوَّعُ كَالْبَعِثَةِ إِخْلَاصًا فِي  
 سُوْرَةِ الْبَقَرَةِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 فِيهِ هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ

وَمَا رَزَقْنَاهُمْ يُفْقُونَ وَالَّذِينَ يَتَّبِعُونَ مَا أَرْسَلْنَا  
 مِن قَبْلِكَ بِالْأُخْرَىٰ يَتَّبِعُونَ أُولَٰئِكَ عَلَىٰ هُدًى مِّن رَّبِّهِمْ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ  
 كُنْزٌ قَدْ نَزَلَ بِالْعِلْمِ بَعْلَهُ بُوْدُ  
 يَأْتِيهِ بِأَرْزَاقِهِ قُوِي صَوِيْلَهُ  
 مَنَزَلَتُهُ طَسَّ جَقْلُ قَلْبِهِ  
 حَوْلِي صَقْلُ مَلَكُوتِهِ كُوْدُ  
 سُوْرَةِ الْعَمْرِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 الْحَيُّ الْقَيُّومُ نَزَلَ عَلَيْكَ الْكِتَابُ بِالْحَقِّ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ  
 وَأَنزَلَ التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ مِن قَبْلُ هُدًى لِّلنَّاسِ وَأَنزَلَ الْفُرْقَانَ  
 مَسْكُوتٌ رَّغْفَرًا كَلَامِيْلَهُ بُوْدُ  
 شَوْلُ قَمِيْلِهِ كَسْرًا فِي وَقْتِ سَحْرِ  
 كُنْزٌ قَدْ نَزَلَ بِالْعِلْمِ بَعْلَهُ بُوْدُ  
 أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ  
 طَوِيْلُهُ أَوْغْلَتُهُ وَشَيْطَانُهُ



هَمْزُ خِي كَوْنًا كَا زَا نِيَمِ هَمْزُ رَافَتِ دَرْدَانِي زَا زَا نِيَمِ  
 سورة الانعام بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ  
 وَالْأَرْضَ جَعَلَ الظُّلُمَاتِ وَالنُّورَ الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ يَعْدِلُونَ  
 هُمْ صَبَاحُ أَخْشَمٍ وَخَيْشَمٍ كُلَّمَا سَاكَبَ جَمِيعًا ذُرْدُوشَرِ  
 سورة يونس عَلَى نَبِيِّنَا وَعَلَيْهِ السَّلَامُ وَإِذَا مَسَّ الْأُنثَى الْضَرُّ  
 دَعَا نَا لِحَنِيْدِهِ أَوْ قَاعِدًا أَوْ قَائِمًا فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُ غُصْرَهُ مَرَّكَانَ يَدَا  
 الْخَاضِرِ مَسِيْنِهِ كَذَلِكَ نُنْزِلُ الْكِتَابَ عَلَى الْمُرْسَلِينَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ  
 بِطُوتٍ أَدَقَّ قَبْلَهُ يَازَا أَوَّلًا نَبِيًّا غِيْلَهُ يُوَانِدُكَ يَا نَا أَوَّلًا  
 أَنْذَنَ أَوَّلَ قَبْلِهِ أَفَقِيْدُ تَمَامُ أَغْرَبَ بِيْرَهُ فِي سُوْرٍ وَكَسَلًا  
 وَإِنْ يَمْسَسْكَ اللَّهُ بِضُرٍّ فَلَا كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ وَإِذْ يَرْدُكَ  
 بِخَيْرٍ فَلَا رَادَّ لِفَضْلِهِ يُصِيبُ بِهِ مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ وَهُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ  
 اسْكِي سَكْرًا وَزَرْهِي سَكْرَةً لِيْنِي نَقْشَ الْبَلْبُوْبِ يَازَا كَسَلَهُ  
 الْصَوْتِي وَقَدْ أَذْنُ دُرْخَمٍ أَزَا نَكَلَهُ سَكْرِي أَيُّ غُفْبَرِ

سورة الزمر فَسُبْحَانَ اللَّهِ حِينَ تُمْسُونَ وَحِينَ تُصْبِحُونَ  
 اللَّهُ أَجْمَلُ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَعَشِيًّا وَحِينَ تُظْهِرُونَ خُجْرُ  
 مِنَ الْمَيْتِ وَخُجْرُ مِنَ الْمَيْتِ وَخُجْرُ مِنَ الْأَرْضِ بَعْدَ مَوْتِهَا وَكَذَلِكَ  
 تَخْرُجُونَ مِنْهَا لِيَبْلُوَكُمْ مِنْ رَبِّكُمْ إِذَا أَنْتُمْ تَنْشُرُونَ  
 قَفِي دُرْدَلَهُ خَبْتَهُ لَوْسِي شَوْلَهُ أَوْ لَسِيكُمْ تَامُ أَوْ لَسِيكُمْ  
 كَيْجَهُ كَوْنُ ذَا لَيْسَهُ أَفْعَادُ وَطَبَّحَ خَبْتَهُ كَقَامِ لَيْسَهُ كَا  
 بِرَازَا كَلَّ كَوْنُكَ أَوْ قِيْ أَوْ قِيْ  
 نَا كَهْ دُورْدُ بَحِي كَوْنِيْ قَفِيْ  
 دُورْبُ كَوْنِ الْأَوَّلِ كَوْنِيْ دُورْبُ  
 بَاشِيْ أَوْ جِيْنَهُ أَيْ أَوْ جِيْنَهُ  
 دُورْ سَوْلَهُ كَوْنُ طَوْعِيْهِ يَازَا  
 سورة الشورى اللَّهُ لَطِيفُ عِبَادِهِ  
 صَرْحُهُ دُرْجَامُهُ أَوْ قَائِمًا نَمَانُ صُودَهُ أَوَّلَ بُولُوكَ وَفَقِيْنِيْ









هو الله الذي لا اله الا هو الملك القدوس السلام المؤمن المهيمن العزيز الجبار المتكبر سبحان الله عما يشركون هو الله الخالق البارئ المصور له الاسماء الحسنی يسبح له ما في السموات والارض وهو العزيز الحكيم	
كنا وفتنه خست وزره بوش	دائمًا صحت ولا انك ايشي
الخوه دك او ك هو الله الذي	جملة درده دواديدي بي
اغرين يره خصوصًا باشك	قالك بوني او فوارايشك
سورة الفجر	
اوفي او تگز بوني صواورده	خستيه بحر اوله صانع واسون
سورة الضحى	
وفي سكر كن كز كلام افتر بوني	سورة ضحى بوني احي ايه الي
سورة العلق	
كجلايك بوينيه اصركم هركلا	كلميه هم بويوب غاقل اوله
سورة الهجره	

يفنه كراول بهارده يا غور	اوفي وسينه بوني اوج كنم او
خستيه بونيم ابو اوله	دري كن كنم واي اولم كن الامك
سورة الاخلاص	
ككونر سوره سوره اخلاص كن	غيري هم لا زم بديل اكا بونر
سورة التين	
بواكيش انشم وقت زنگر	اوفي اوجو كركه كلمايه ضرر
كلميه ساك فوجن خطر	سحر و جح و خاك باذاتش مطر
اولدي بوزاده تمام اولكي باب	كنا بونجي اليه كورنه مستطاب
فانا الباقى الثاني فوالله العظيم النافع التام العا	
الاستسلام	
هركون اوقننه سلام قلدر	اوقندنا وله طاعون منع ورد
داخي كورد كلين صرحام	ايچينه ياز جمله سيني طينام
صوبله سيفاي ابد سبيلنج	كلميه او ايدن بورد ساك هجر



<b>المؤمن</b>	
كله هر كون ديسه المؤمن	دفع طاعون اين اكا اشونا
هر چن قور قدر و غني كور سدر	دور د كره ديسه كراولورا
مومن اول مومن قولني صلاح	طاعنه ده شر طاعني طاعنه
<b>الغفور</b>	
باز او چرا و ج كا عذ و ر	خسته اچسواي اولو لا شكو
<b>الحفيظ</b>	
جمله نوي مقدار هر كون الحفيظ	ديك حفيظ اين بلاد اول
داخي باز و ك او ز و كور سلك	هر بلاد صقلية حافظ سني
زكوز بكذناي اكله جمله	يوق ضرر ريس جمله قلعه حمله
<b>المحيي</b>	
بيدي كون هر كون المحيي	كورد ميه طاعون بوي بيسيد
<b>المحيي</b>	

<b>المحيي</b>	
اسم المحي خستيه وقتيه	طرف صحت ايجز اولاسته
ون سكر المحي تراوست ايشك	كرد ميه داره ويا ايشي به
اوست ايشك دور سكر كيه	باز سين المحي اول او د كيه شر
ليكه تر جلع كوي وقت ايجز	كرد ميه نادره طاعون وضو
<b>المقتدر</b>	
قوي اول قاشيه وفي مقتدر	كوتون طاعون دن اولاسته
<b>المقتدر</b>	
مقتدره الرقيب اسمي حله	فصل خاتم او فريه نوبه قازله
تر مقتدر اوله طاعون قرب	كامله منيع اين اول قازله
<b>المحيي</b>	
قوي يدي باز سين كوم و اكله	رد و اوزن اندن صوله ايجز
طولد و د و ب ايجز و ايجز	خج مظهر كيه ايجز و ايجز
<b>المحيي</b>	



حِصْنٌ كَرِيمٌ يَنْفَعُ عِبَادَكَ	أَوْفَى أَوْلَسِهِ بُوَاسِي بِلِاسِي
جَمَلُهُ أَمْرٌ صَدَقَ بَرِيٌّ أَيْدِي	مَرْبِي عَلَى نَمِّ يُوجِدُنْ قَدِيرِي
<b>الْباقِي</b>	
أَوْسَتْ أَيْشِكُهُ لَمْ يَخْلَقْ أَيْدِي	تَوَكَّلْ طَاعُونَ بُوَاسِيهِ أَوْسِي
صَفِيكُهُ عَوْرَتُهُ طَاعُونَ كَا	دِيدِي بُوَاسِي أَحْمَدِي بُوَاسِي سَكَا
<b>الْوَارِثُ</b>	
بِلِي بُوَاسِي بِي بُوَاسِي كَرِيمِي	كُونُ الْوَارِثِ دَمَكُ أَوْلَسِي
أَهْمُ حَيَاتِهِمْ طَاعَتُهُ أَبَدِي	كُونُ مَبِيهِ شَيْدُنْ مَرْبِي كَرِيمِي
خَوَكُهُ تَرْبِيَتُهُ زِيَادَةُ عِظَامِي	نَسَامُ أَوْلَدِي أَيْشِي عَزِيمِي
<b>الْبَيْتُ الْكَاثِي</b>	
كُونُ بُوَاسِي بُوَاسِي الْكَافِي	كَلْبِيهِ طَاعُونَ وَبَاوَعِي شَرِي
<b>الشَّافِي</b>	
أَيُّ هِلَالٍ كَوْرَدُ وَكَلْبُهُ كَرِيمِي	سُودُكَ أَعْضَاكَ سُوَيْلَسِي دَلِيمِي

دَفْعُ أَوْلَسِي دَمَكُ أَوْلَسِي	دَفْعُ أَوْلَسِي دَمَكُ أَوْلَسِي
جَمَلُهُ أَمْرٌ صَدَقَ بَرِيٌّ أَيْدِي	جَمَلُهُ أَمْرٌ صَدَقَ بَرِيٌّ أَيْدِي
مَرْبِي عَلَى نَمِّ يُوجِدُنْ قَدِيرِي	مَرْبِي عَلَى نَمِّ يُوجِدُنْ قَدِيرِي
كُونُ مَبِيهِ شَيْدُنْ مَرْبِي كَرِيمِي	كُونُ مَبِيهِ شَيْدُنْ مَرْبِي كَرِيمِي
نَسَامُ أَوْلَدِي أَيْشِي عَزِيمِي	نَسَامُ أَوْلَدِي أَيْشِي عَزِيمِي
كَلْبِيهِ طَاعُونَ وَبَاوَعِي شَرِي	كَلْبِيهِ طَاعُونَ وَبَاوَعِي شَرِي
<b>وَسَيُّدُ الْمَقَالِ مَعْلُومٌ شَيْخَانُهُ</b>	
بِلِي بُوَاسِي بِي بُوَاسِي كَرِيمِي	بِلِي بُوَاسِي بِي بُوَاسِي كَرِيمِي
أَهْمُ حَيَاتِهِمْ طَاعَتُهُ أَبَدِي	أَهْمُ حَيَاتِهِمْ طَاعَتُهُ أَبَدِي
خَوَكُهُ تَرْبِيَتُهُ زِيَادَةُ عِظَامِي	خَوَكُهُ تَرْبِيَتُهُ زِيَادَةُ عِظَامِي
<b>يَا حَيُّ جَزَلًا حَيٌّ فِي دِيْمُونَةِ مُلْكِهِ وَبَقَاءُهُ</b>	
سُودُكَ أَعْضَاكَ سُوَيْلَسِي دَلِيمِي	سُودُكَ أَعْضَاكَ سُوَيْلَسِي دَلِيمِي

س



يَقَه شَرَبْلَه اَنْبَاتِي سُرَكِي	اَوَّلِي اَوْج كُون اِيحُو اَوَّلِي سُون
يَا بَارِي النُّفُوسِ بِلَامِثَالِ خَلَا عَرِ غَيْرِ	
كَمَكِه دَايِم بُونِي خُوتُو اَوَّلِي	جَمْلَه اَمْرَاضِ كَامِيَه اِلَى قَوِي
يَا مَبْدِي الْبَرَايَا وَمَعِيْدُهُنَا بَعْدُنَا يَا بَعْدِي	
اَوَّلِي سُوْنُك بَاتِي اَوْجَنْد بُونِي	اَوَّلِي سَاعَتِ صَعْلَه خَوِي
يَمَلِيحَا مَكْشَلِيْنِيَا مَشَلِيْنِيَا حَرُوشِ مَبْرُوشِ سَاد	
اَذَلِي اَتَحَا كَهْفَك بَوَحِي	سُون سِي تَقْسِيْرِي اِيْجَرِه بَوَحِي
اَوْدَه قُوْنِه اَوْسَتِ اَشِيْكَا	يَا كُتُوْرَه جَمْلَه صَحْلَه كُوْه
<b>قَطْمِيْر</b>	
كَلْبَلِي اَذِي بُوْرِسْتَه دَمَكِي	اَوَّلِي سَه صَمَاكِيْم اَكَا شَمَكِي
خَاصَه طَاعُوْنُ وَجُوْم كُوْه	بَزْمَعَه بُوْنَلَر اَدِي شَرِيْم كُوْه
بَابِ تَاي اَوَّلِي بُوْرَادَه تَا	سَمِيْدِي بَابِ ثَالِغَه كَلْبِي كَلَام
دَكَلَه سَرُوْبَايِي اَدِي سَامِعَه	كَم دَعَاوُد رُحْبِي وَسَامِعَه

لَمَّا الْبَابِ الثَّلَاثُ فِي الدَّعْوَةِ الْفَتَاوِي رَبَّنَا اَكْبَلْنَا فِي هَذِهِ  
 الْقَضِيَّةِ حَسْبَ نَفْسِي فِي الْآخِرَةِ اِنَّا هَذَا الْبَيْتُ قَالِ عَدَايُ اَصِيْبِي  
 مِنْ اَشْيَا مَنْ عِبَادِي وَرَحْمَتِي وَسِعَتْ كُلَّ شَيْءٍ فَكُنْ لَهَا الَّذِي  
 يَنْفَقُوْنَ وَيُوْتُوْنَ الزَّكَاةَ وَالَّذِيْنَ هُمْ بِآيَاتِنَا يُؤْمِنُوْنَ لَا اِلَهَ  
 اِلَّا اللهُ مِنْ اَدْنَى الْاَلْبَابِ اِلَهَ الْاَلْبَابِ الْوَاحِدُ الْاَحَدُ لَا اِلَهَ اِلَّا  
 اللهُ الْفَرْدُ الصَّمَدُ الَّذِي لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ وَلَمْ يَكُنْ لَهْ كُفُوًا اَحَدٌ  
 فَيُقَالِي اللهُ الْمَلِكُ الْحَيُّ الْاِلَهَ الْاَلْبَابِ اِلَهَ الْاَلْبَابِ الْوَاحِدُ الْاَحَدُ  
 عَنَّا الْعَذَابُ يَا مُؤْمِنُوْنَ يَا وَدَّ وَيَسْلُوْهُ وَدَّ يَا وَدَّ يَا ذَا  
 الْعَرْشِ الْمَجِيْدِ يَا فَضْلَ الْمَا رِيْدِ اسْئَلُكَ بِعَرْكِ الَّذِي لَا يَرَامُ وَبُنُوْرِكَ  
 الَّذِي لَا يَبْصُرُ وَبُنُوْرِكَ الَّذِي لَا اَنْوَارُكَ اَنْ تَعْرِضَ لِيْ كَفِيْ هَذَا  
 الْاَمْرِ يَا مَغِيْثَ اَعْنِيْ يَا مَغِيْثَ اَعْنِيْ يَا مَغِيْثَ اَعْنِيْ اَللّهُمَّ لَا تُفِرْ  
 رَايَسُوْهُ فَرَجُوْهُ وَلَا تُسَلِّكْ لِيْ فِيْ مَلِكِكَ قَدْرُوْهُ وَلَا وَرِيْثَ لَكَ  
 فَرَشُوْهُ تَرِيْ جَالِيَا يَا مَغِيْثَ اَعْنِيْ يَا مَغِيْثَ اَعْنِيْ يَا قِيُوْمُ يَا



يَا رَحْمَنُ يَا رَحِيمُ يَا حَنَّانُ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ  
 وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَصَحْبِهِ الطَّاهِرِينَ أَجْمَعِينَ  
 قَلْعَهُ كَأَشْفَرِهِ كَوْنَهُ بِكَ قَدْ  
 طَوَّدِي دِيْنِي بِكَ قَاطِعًا لِمَا لَمْ يَكُنْ  
 بُوْدُ عَائِي بِكَ كَوْنَهُ بِكَ قَدْ  
 دِيْنِي صَوْلًا بِكَ رُودًا بِكَ صَالًا  
 كَمُ كَوْنُهُ بِكَ بِطَعْنٍ بِكَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ عَبْدُهُ وَآلُهُ  
 شَافِعِي دِيْنِي بِكَ كَوْنَهُ بِكَ قَدْ  
 اسْأَلْتُكَ اللَّهُمَّ بِاسْمِكَ الْخَامِعِ وَتُورِكَ الْوَاسِعِ وَنَبِيِّكَ الشَّافِعِ  
 وَلِيَّتِكَ الْكَاشِعِ بِاسْمِكَ الْخَامِعِ وَتُورِكَ الْوَاسِعِ وَنَبِيِّكَ الشَّافِعِ  
 بِاسْمِكَ الْخَامِعِ وَتُورِكَ الْوَاسِعِ وَنَبِيِّكَ الشَّافِعِ

الْفَاجِعِ وَالْبَلَاءِ الْوَجِعِ وَالنَّاجِعِ وَالْوَبَاءِ الْضَجِ وَالْقَاطِعِ  
 بِالْبُرْهَانِ السَّاطِعِ عَلَى كُلِّ وَاصِعٍ وَسُتَوَاضِعٍ أَنْتَ حَيْثُ سَمِعَ  
 سَمَاعُ قَرْنِي وَفِيهِ رَحْمَتُكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ يَا ذَا الْقُوَّةِ الْعَظِيمَةِ  
 هَذَا حَيُّ بِلْ بُوْدُ عَائِي بِكَ قَدْ  
 كَوْنَهُ بِكَ بِطَعْنٍ بِكَ  
 اللَّهُمَّ سَكِّنْ مَنَاسِكَ قَلْبِي بِكَ بِطَرِيقَةِ الْفَقَائِدِ  
 الْوَارِدَةِ مِنْ قِيَمَانِ الْمَلَكُوتِ حَقَّ نَشِئَتِهِ بِكَ بِطَرِيقَةِ الْفَقَائِدِ  
 بِكَ مِنْ أَوَّلِ قَهْرِكَ بِكَ الْقُدْرَةِ الْكَامِلَةِ وَالْعِزَّةِ  
 الشَّامِلَةِ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ

يَا ذَا الْقُوَّةِ الْعَظِيمَةِ  
 يَا خُودًا وَاقِلَ الْبُكَ رَكْعَتًا  
 يَا بَوْمِقْدَارَ كَاغْدَ بَا زَوْبِ  
 شَرَوْضِي دَفْعَهُمْ خَيْرًا  
 يَا ذَا الْقُوَّةِ الْعَظِيمَةِ  
 يَا خُودًا وَاقِلَ الْبُكَ رَكْعَتًا  
 يَا بَوْمِقْدَارَ كَاغْدَ بَا زَوْبِ  
 شَرَوْضِي دَفْعَهُمْ خَيْرًا



بِسْمِ اللَّهِ خَيْرُ الْأَسْمَاءِ بِسْمِ اللَّهِ رَبِّ الْأَرْضِ وَرَبِّ السَّمَاءِ بِسْمِ اللَّهِ  
 الَّذِي لَا يَضُرُّهُ شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ  
 وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَظِيمِ  
 كَمْ أَوْفَرَ كُؤُنُوزُهُ وَتَوَدُّدُهُ كَوَدِّهِ عَالَمٌ هَيَّجَ بَرْدُ رَدَائِهِ  
 اللَّهُمَّ أَنْتَ لَطِيفٌ اسْأَلُكَ الْلطِيفَ فِي أَمْرِ الْمَقَادِيرِ  
 هَمَّ كُؤُنُوزِهِ يَوْمَ تَوَلَّى دَفَعَ طَائِفُونَ إِلَيْكَ صَحْبَكَ  
 يَا لَطِيفَ لَوْ أَنَّكَ لَطِيفٌ سَأَلْنَاكَ أَنْتَ قَدَّمَ لَمْ تَزَلْ حَيُّ قَيُّومٌ  
 حَمْدُكَ وَكَفِّ وَافَقَتْ يَا خَفِي الْأَطَافِ عَجَابُهَا  
 الْإِلَهِي يَا بَدِيءَ الْبَدِيءِ بَعْضُهُ طَاعُونَ خَوْفٍ وَفِي دِي  
 اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ حَتَّى تَعْقِدَ وَتَكْشِفَ  
 الْكَرْبَ وَتُشْرِحَ الصَّدْرَ وَتُنَبِّشَ الْأُمُورَ  
 كَلِمَةً لَيْدِنَ بُولِيَّةً طَائِعَةً بِصَلَاتِهِ دَفَعَ طَائِعُونَ لَهُ بَوْلًا فَتَكَلَّمَ  
 بَابُ ثَلَاثٍ إِخِي سَلَوْدِي وَأَبْعَثْ بَابِي بِلِئَالِي أَيُّهَا

وَأَنَا الْبَابُ الرَّابِعُ فِي خَوَاصِّ بَعْضِ سَائِرِ الْأَشْيَاءِ  
 الْخَاصَّةُ لِلْخَوَاصِّ  
 طَوْبُكُمْ يَا أَوْدَهُ كَوَكْرُكُمْ بِحُكْمِ أَوْلِيَّهِ طَاعُونَ أَنْ تَهْتَفِمْ  
 الْخَاصَّةُ لِلنَّبَاتِيَّةِ  
 كَرِّمَكَ لَوْ بَرَّغْتَ تَحْمُزُ وَكُوبُ إِحْيَاهُ يَا أَوْسَتِيَّةَ طَوْرَهُ دَوْدُ  
 حُكْمَهُ طَاعُونَ وَبَابُهُ نَفْعُ أَيْدِي سَيِّمَاءُ أَنْ تَحْيِي قَائِي دَفْعُ أَيْدِي  
 سَمِّ شَرِّهِ بِحَرْبِكَ فَوْزُكَ دَفْعُ أَيْدِي طَاعُونَ وَصَغْفَرُونَ  
 سِرُّكَ إِلَهُ صَرِّقُوا مِنْ حِمَاكَ أَكْثَرُ أَكْثَرُ أَيْدِي أَلَسْوَكَ  
 خَاصِلِي دَفْعُ حَرِّ أَيْدِي أَكْثَرُ صَدْرُكَ أَوْلَى بِسُوءِ أَيْدِي  
 بَرِّغْنَ دُوشْ أَوْ تَوَظَّلْ خَلَا نَفْعُ أَيْدِي طَاعُونَ بَيْنَ بُونِ خَلَا  
 الْخَوَاصُّ الْمَغْدِنَةُ  
 حَقِّهِ كَرَّمَ أَنْ تَكُمُ طَاعُونَ وَأَنْ لَيْكِهِ كَرِّمَكَ بِحَلَّتْ حَوْسَكَ وَأَنْ  
 طَبَّرْ غَنَ صُوبِيَّةً فَتَطْوِيلُهُ إِجْزَاءُ أَوْلَى بَرِّغْنَ مَرْصُورَ طَوِيلُهُ





طین محتوم اصلد و صبر ایچ	اودمیه طاعون انکی کچه
طین محتوم بر لوان جیره	رجوئی ده همان ایملی دد
شیر کباب صولیه بلین ارشی	دفع ایدر ده رتبه ایچلی
هالک باوندن یوزک طاقی دد	کودنه طاعون او تره سنم نلدر

المخاض الطبی

طولدی ایستور فائده	بعضیم طاعونله کابولدی
کله یی کله کرمی یک	اولک انی جمله خلقت انی
جمله خالو سینه کوی انداز	مستغ اولوب یئیندن کتدی
دوزدی بر معجون مفید و محض	اولدی ایچکله بنجه محض
میرله غفران تالوله بیل	ایکسجه برده خیر الغل
اصله سیرکله کله بیلک	ایچ قنده ایچ ایلک اهنه نام
ایچ قنده امیر مبرک کرک	ایچ دکلر توله قوت نایک
ماهی قال جمله دن ایچ	ایچ اخی هفتده بر کجه ایچ

فرمیشدن اقدن صندیک	ایکسجه دن بستر دیم الک
نیم برده و همد کافور عطر	جمله دوزک اصل کل ایچ
کم قورسه دفع طاعون ایلک	بلین کینه بر بوی سولک

دیگر

لوقفت ایچی کرمه قال اولک	کم او توردیم ایت سودی
خط اندک چقد قایل طاعون	قورکوز سیر ایچ ایچ
بن دایچ جون جیره و امینک	ایکسجه دن توردی

حی

ایچنه کتر یاق فابوقی طلاع	ایچنه طاعون و اوقی دفع
حمد لله اولدی بولاده تمام	نقل و عقلین اولوب دایم
جون و فوق کل دی علم علم	نوم بن صلیح سیرک
کر خطا واقع ایستکله صولک	غیر قورسغ ایلک





بُوخِرِدْنَ مَسْعَ اَيْدِنَ كُحْرُومَ	نَسْخَه سَنَشْرَاكَيْنَ مَرْحُومَ
عَوْنُ وَاِحْسَانِي بِلَهْ اَوْلَامَ	اِحْدَى بَابِ فَنَصْنِي اَوْلَ مَسْعَا
فَيَصَه كُونُكَ دَنْ بَرَقْ دَوْنِ	وَقَدْ دَرْدُوجْ كَلَامِي نِي مَشَم
بِرْ كُونُكَ اِيچِنْدَه جَمْعِ قَدَمِ بُو	جَلَه يَارَانِ صَفْلَه بِلُورَانِي
حَقَّ حَمْدِ اَيْتَمِ بِنَه اِنْمَا مِلَه	بَشَكْدَمُ وَقْتِ سَحْرُ لُغْشِي

فَاَيْحَه نِلَه خَاتِمَه اَوْلَسُون تَام  
اَوَلَه اَنْسَبْ اَفْتِحْ وَاخْتِنَام



انشاء الله الى داحي الى الجسد مع الالبان  
معها يهون ومراقبون غايت ابودرحا جي صبي شازاد مكرمك الحاج احمد قندهار  
محمود

سپاسگاری از زبان محنتی بوزرک طور اواقی مصطفی

کونک قنقل زنجیل

جلد سی ہونا لا لے بشرد و ہر اندویش و شکی را از تنہاں بپوشاید  
 اوچ اجزا اغریخہ عمل اللہ کان و لایسوس و سبکی عمل اید غایت اید  
 بر فندق یا خود و نہ فریادہ و بیہوشی  
 شوم سہی دو بام دہ کہ و دود و کرم کہ  
 تادیخی در ۱۱۶۱ سال  
 سوال المکی

تاریخ دی دے مسائل